



Ormesson



Weixdorf



Dourtenga

Amtsblatt der Gemeinde Brühl

www.bruehl-baden.de

Freitag, 29. Oktober 2021

59. Jahrgang / Ausgabe 43



Foto: iStock/Thinkstock

Aus dem Gemeinderat S. 2-4



Foto: © Dorothea Lemhardt

**Richtfest für den Erweiterungs-
bau des Sonnenschein-Kindergartens** S. 9



**Neues Testzentrum
im „real“ Markt** S. 8



Foto: iStock/Thinkstock

**Polizeiposten
am 4.11. geschlossen** S. 14



Hallenbad Brühl
Ormessonstraße 3

Fit in den Herbst...gesund durch den Winter!

Unsere Öffnungszeiten

Dienstag: 07.30 Uhr - 12.30 Uhr
16.00 Uhr - 20.30 Uhr

Freitag: 07.30 Uhr - 12.30 Uhr
16.00 Uhr - 20.30 Uhr

Samstag: 13.00 Uhr - 17.00 Uhr

Sonn- u. 09.00 Uhr - 13.00 Uhr
Feiertag:

Herbst-/Winterprogramm: Start: 01.11.2021

09.00 Uhr Wassergymnastik
19.30 Uhr Wassergymnastik

09.00 Uhr Wassergymnastik
18.30 Uhr Bahnen schwimmen

Familientag Wassertemperatur 30 ° C

09.30 Uhr Wassergymnastik



Allerheiligen (Montag) 01.11.2021
09.00 Uhr - 13.00 Uhr geöffnet



Zutritt nach 3G-Regel

Kontakt Hallenbad:

Telefon (06202) 72203

Zusätzliche Informationen unter:

www.bruehl-baden.de

oder auch auf facebook

Badebetrieb unter Pandemie-Bedingungen
online-tickets und Info unter:
<https://bruehl-baden.baeder-suite.de>

Aus dem Gemeinderat

Neben dem Schwerpunkt „Haushaltsanträge für 2022“ ging es in der Gemeinderatssitzung um die Abwassergebühren, um Sirenen und um Auftragsvergaben und Umwelt-Förderungen.

Sportpark und Kinderbildungszentrum sind Investitionsschwerpunkte

Das Jahr neigt sich langsam dem Ende zu. Kinder beginnen darüber nachzudenken was sie sich zu Weihnachten wünschen und Gemeinderäte stellen ihre Haushaltsanträge für das kommende Haushaltsjahr. Und in Brühl bedeutet dies vor allem Investitionen in die beiden Großprojekte Sportpark Süd und Kinderbildungszentrum. Allein diese beiden Bereiche stehen laut Bernd Kieser, der in Vertretung des erkrankten Bürgermeisters Dr. Ralf Göck die Sitzung leitete, für ein Investitionsvolumen von knapp 6,7 Euro.

Beim Sportpark Süd soll das Geld vor allem in den Bau der Anlage (1,5 Millionen Euro) und des Gebäudes (2,3 Millionen Euro) fließen. Hinzu kommen dann noch Investitionen für einen öffentlichen Parkplatz (450 000 Euro) sowie Straßenbau und Straßenbeleuchtung (180 000 Euro). Beim Kinderbildungszentrum sollen laut Verwaltung für den Verbindungsbau Sonnenschein-Kindergarten 1,3 Millionen Euro, Fassadensanierung Schillerschule 550 000 Euro, Ersatzneubau für den Hort Schillerschule 300 000 Euro im Haushalt 2022 stehen. Dazu kommen Maßnahmen in Sachen Feuerwehr und Katastrophenschutz über rund 230 000 Euro sowie für verschiedene Einzelmaßnahmen rund um Digitalisierung (60 000 Euro), Rathausbetrieb (75 000 Euro), Kulturangebote (45 000 Euro), Hallenbadsanierung (200 000 Euro) und Neubau des Gemeindefunktionshauses in der Albert-Einstein-Straße (500 000 Euro). Alles in allem summieren sich die investiven Ausgaben, die die Verwaltung im Sinn hat, auf knapp 10,7 Millionen Euro. Dem gegenüber stehen Einnahmen aus Grundstücksverkäufen und diverse Zuweisungen von rund 17 Millionen Euro, was unterm Strich ein Plus von rund 6,3 Millionen Euro bedeuten würde.

Michael Till (CDU) trug anschließend die gemeinsamen Anträge für CDU, FW und SPD vor. Aufgeteilt in fünf Blöcke wollen die drei Fraktionen in Bildung und Betreuung Schillerschule: Fortsetzung der Fassadensanierung an der Schillerschule (550.000 Euro), Anbau zwischen Sonnenscheinkindergarten und Hausmeisterhaus der

Schillerschule zum weiteren Ausbau der U3-Betreuung (1,3 Mio), Maßnahmen gegen die Verbreitung des Corona-Virus an Schulen und Kindergärten: Einbau von Raumlufttechnischen Anlagen (720.000 Euro, abzüglich Bundeszuschuss in Höhe von 576.000 Euro), Neubau Hort Schillerschule, Bauabschnitt 2022 (300.000 Euro),

Neuanlage Außengelände Kindergarten St. Lioba (135.000 Euro)), Vereinsanlagen FV Brühl: Neues Vereinsgelände im Sportpark Süd, Bauabschnitt 2021 (4.43 Mio),

Turnverein: Asphaltieren des TV-Parkplatzes (100.000 Euro)), die Ortsgestaltung und Infrastruktur Bau eines Radweges entlang der Landstraße auf der Kollerinsel als linksrheinische Fortsetzung des Hermann-Kübler-Radweges (200.000), Erstellung eines Radwegkonzeptes, Verbesserung des innerörtlichen Radwegesystems durch Farbmarkierungen, Bordsteinabsenkungen, Beleuchtung und Beschilderung (20.000),

Fortsetzung Umgestaltung Wegenetz Friedhof Brühl (65.000), Aufbau von öffentlichen Ladesäulen (220.000, abzüglich Bundeszuschuss € 180.000)), sowie Sanierung von Gemeindefunktionen Sanierung Hallenbad, weitere Schritte (200.000), Freibad: Elektronischer Zugang (20.000), Sanierung Behinderten-WC am Messplatz (20.000) und in Gemeindefunktionen Erwerb von bebauten und unbebauten Grundstücken zur Ortsgestaltung, zur Gewährleistung bezahlbaren Mietwohnraums (400.000), Neubau eines barrierefreien Mehrfamilienhauses in der Albert-Einstein-Str. 1, Bauabschnitt 2022 (500.000), Zuschüsse für Nachbarschaftshilfe Brühl/Rohrhof (€ 6.000), Frauenhäuser MA und HD (€ 4.000) und Verein Dritte Welt (€ 5.000) investieren.

Peter Frank (GL) stellte neben den Verwaltungsvorschlägen, die seine Fraktion größtenteils unterstützte, vor allem weitere Investitionen den Klimaschutz. Ganz vorne stehe die Verbesserung des öffentlichen Nahverkehrs.

Speziell beantragt die GL einen weiteren Schulbus und eine Ergänzung der Linie 710 Brühl, Ketsch, Hockenheim im Auge (120.000). Ein kostenloses Busticket innerhalb der Gemeinde (10.000 Euro), ein E-Carsharing Angebot (10.000 Euro), die Erweiterung des selbstfahrenden Personen Shuttles der RNV nach Brühl und Rohrhof (15.000), und den Aufbau eines Mietradsystems VRNnextbike zur Schließung der Lücke zwischen Mannheim und Schwetzingen zu den Bahnhöfen Rheinau und Hirschacker (20.000) gehören für sie dazu. Die GLB möchte Tempo 30 auf der Nibelungen- und der Mannheimer Straße (10 000 Euro) ebenso initiieren wie eine Ergänzung des Fahrradwegkonzepts und dessen Umsetzung. Für 20.000 Euro sollen die Beschilderung korrigiert und die Radwege gekennzeichnet werden. Weiter sollen Beratungsgutscheine für die Anlage eines pflegeleichten blühenden Vorgartens statt der zunehmenden Verschotterung ausgegeben (10.000) und Baumpatenschaften für Bäume in der Wohnumgebung der Bürger (10.000) gefördert werden. Schließlich soll die Pflanzung von 200 Bäumen (40.000 Euro) auf gemeindefunktionsflächen zB am Friedhof mit regelmäßiger Pflege und Bewässerung mit Wassersäcken umgesetzt werden. Angegangen werden sollten auch die Planungen für den sogenannten „Boulevard Brühl“ (30 000 Euro). Darunter versteht Frank ein umfassendes attraktiveres Areal entlang der Schwetzingener Straße von der Ratsstube bis zur Villa Meixner und die Aufwertung des Steffi-Graf-Parks mit Bänken und Bäumen (30.000 Euro).

Nach der öffentlichen Antragstellung werden die Anträge nun geprüft und anschließend wird entschieden, ob die Anträge haushaltswirksam werden.

Die Gemeinde besteht die Finanzprüfung

Es sei, so der Kämmerer Klaus Zorn, eine intensive Zeit gewesen. Drei Monate prüfte die Gemeindeprüfanstalt (GPA) die kommunale Haushaltsführung und, in diesem Fall speziell, die Bedingungen zur Umstellung der Haushaltsaufstellung von der Kameralistik auf die Doppik im Jahr 2015. Und zur Zufriedenheit des Kämmerers attestierte die Prüfanstalt der Hufeisengemeinde insgesamt ein positives Gesamtbild. Ein Urteil, das am Ratstisch natürlich erfreut aufgenommen wurde. Beschlossen werden musste dagegen eine Betragsgrenze, ab der Vorratskäufe, wie Erdöl und Streusalz, in die Bilanz aufzunehmen sind. Zorn schlug dafür 20.000 Euro vor, was vom Gemeinderat einstimmig gutgeheißen wurde.

Die Abwassergebühren sinken 2021 rückwirkend und steigen kommendes Jahr leicht an

Als ein Buch mit sieben Siegeln stellt man sich das Thema Abwassergebühren nicht vor. Doch, so der Kämmerer Klaus Zorn, genau daran komme die Festsetzung dieser Gebühren ziemlich nah dran. Die rechtssichere Kalkulation dieser Gebühren übersteige die Kompetenz der Kommune deutlich, sodass mit „Allevo Kommunalberatung“ ein externer Dienstleister beauftragt werden musste. Das Ergebnis dieser alle paar Jahre fälligen Neukalkulation bringt für die Bürger eine Gebührensenkung 2021 und eine -steigerung in 2022 mit sich.

Wichtig zu wissen sei, so Zorn, dass die Abwasserbeseitigung anders als viele andere kommunale Einrichtungen kostendeckend betrieben wird. Heißt, die Gebührensätze müssen die Kosten decken. Mehr als die nachzuweisenden Kosten dürfe aber auch nicht genommen werden. Darüber hinaus wurden die Gebühr 2011 in eine Schmutzwasser- und eine Niederschlagsgebühr gesplittet. Erstere wird anhand des Frischwasserverbrauchs berechnet und die zweite anhand der Quadratmeter versiegelten Fläche. Aktuell, so der Kämmerer, beträgt die Schmutzwassergebühr 1,99 Euro pro Kubikmeter Wasserbezug und 0,57 Euro pro Quadratmeter versiegelte Fläche. Diese beiden Sätze sollen nun rückwirkend zum 1. Januar 2021 auf 1,88 Euro und 0,56 Euro sinken. Für das kommende Jahr sieht die Vorlage dagegen mit 2,29 Euro für das Schmutzwasser und 0,58 Euro für das Niederschlagwasser etwas höhere Gebühren vor. Ein Vorschlag, der vom Gemeinderat einstimmig und ohne Diskussion gutgeheißen wurde.

Erweiterung des Kindergartens Sonnenschein ist auf dem Weg

Einstimmig beschlossen wurden auch die drei knapp 250.000 Euro schwere Auftragsvergaben des ersten Bauabschnitts für die Erweiterung des Kindergartens Sonnenschein. In diesem ersten

Baubabschnitt, so Bernd Kieser, soll die ehemalige Hausmeisterwohnung umgebaut werden und der Bau eines Verbindungsgebäudes verwirklicht werden. Vergeben wurden dabei nun die Aufträge für das Wärmeverbundsystem, knapp 121.000 Euro, die Putz- und Stuckarbeiten rund 36.000 Euro und Trockenbauarbeiten knapp 93.000 Euro. So unumstritten die Maßnahme war, die Teuerung wurde bedauert. Natürlich, so Uwe Schmitt (CDU) sind die Ergebnissteigerungen im Vergleich zu den Kostenschätzungen unschön. Bei dem Wärmeverbundsystem sei es gegenüber der Schätzung von 95 000 Euro ein Plus von 25 000 Euro, bei den Putz- und Stuckarbeiten etwas über 6000 Euro mehr und bei den Trockenbauarbeiten knapp 6000 Euro. Doch das Vorhaben bleibe wichtig, so dass die CDU daran festhalte. Es war eine Sicht, die Ursula Calero Löser (FW) und Hans Hufnagel (SPD) teilten. Unisono bewerten sie das Vorhaben als alternativlos. Die Kostensteigerungen, so Hufnagel, seien vor allem der allgemeinen Situation im Baugewerbe geschuldet. Dabei erinnerte der SPD-Mann daran, dass die Belastungen für die Gemeinde im Rahmen des Betriebs an September kommenden Jahres ebenfalls weiter steigen werden. Sieben Vollzeitkräfte würden sich bemerkbar machen. Auch für Ulrike Grüning (GL) schienen die Kostensteigerungen vor dem Hintergrund der allgemein angespannten Situation am Bauplatz nicht weiter überraschend zu sein. Das wichtige Kinderbetreuungsprojekt könne auch in ihren Augen deswegen nicht in Frage gestellt werden.

Vereinsheim des FV Brühl kommt weiter voran

Bei sechs Enthaltungen wurden auch eine weitere Auftragsvergabe für die Fliesenarbeiten für den Neubau des FV Brühl Vereinsheims beschlossen. Leider, so Bernd Kieser, verzeichne man auch hier eine Preissteigerung von 40 000 Euro. Geschätzt wurden knapp 181 000 Euro, unterm Strich stehen nun aber rund 221 000 Euro.

Insgesamt, so der Bürgermeisterstellvertreter, bleibe das Projekt Neubau Vereinsheim finanziell gesehen im Rahmen. Bis dato gebe es für 95 Prozent der Gewerke ein Ergebnis und unterm Strich stehe lediglich ein Plus von knapp 2,5 Prozent. Heißt, bei einem Gesamtvolumen von rund 3,4 Millionen Euro verzeichnet die Gemeinde ein Plus von knapp 89 000 Euro. Ein, so Uwe Schmitt (CDU), Jens Gredel (FW) und Roland Schnepf (SPD), verkraftbares Ergebnis.

Nicht ganz dieser Meinung waren Peter Frank (GL) sowie Klaus Pietsch und Claudia Stauffer, beide FW. Pietsch betonte, dass das Projekt für nur einen einzigen Verein zu groß dimensioniert sei. Und natürlich würde die Preissteigerung gegenüber der Schätzung vertretbar aussehen. Man müsse aber wissen, dass die Preisschätzung in den vergangenen Jahren wiederholt nach oben angepasst wurde. So habe sich das Vereinsheim im Vergleich zu den allerersten Schätzungen mittlerweile mehr als verdoppelt. Und so enthielten sich die beiden FW-Politiker genau wie die vier Grünen-Gemeinderäte der Stimme.

Radschnellweg durch Brühl soll kommen

Klar ist, dass ein Radschnellweg von Mannheim über Schwetzingen bis nach Walldorf/Wiesloch kommen soll. Weder die genaue Streckenführung noch der Zeitplan für die Umsetzung sind geklärt. Rund um Brühl gibt es nach den Plänen des Planungsbüros „R+T“ drei Routenvarianten, die ab November auch in die Online-Befragung der Bürgerinnen und Bürger in der Region gehen.

Vorab sollte auch der Gemeinderat gehört werden. Kurz erläuterte der Bürgermeisterstellvertreter Bernd Kieser die drei Varianten. Variante eins führt östlich von Brühl an der Hufeisengemeinde vorbei durch Hirschacker, die Variante zwei verläuft weiter westlich und zwar durch die Gemeinde und eine dritte Route firmiert unter „zentraler Route“ und verläuft zwischen Brühl und Hirschacker. In einer Vorbesprechung sprach sich der Technische Ausschuss einstimmig für die Variante zwei durch Brühl aus. Sie biete, so fasste Kieser das damalige Votum zusammen, den besten Anschluss an den Radschnellweg sowohl für Brühl als auch für den Ortsteil Rohrhof.

Die Verwaltung erwartet von dem Radschnellweg auf dieser Route starke Impulse für den Radverkehr in Brühl insgesamt und sieht in Sachen Umstieg vom PKW auf das Fahrrad durchaus noch Potenzial für den Berufspendlerverkehr aus Brühl. Verhehlt wur-

de dabei nicht, dass Konflikte mit Anwohnern, Autofahrern und Parkplatzsuchenden vorprogrammiert seien. Auch Klaus Pietsch (FW) ist sich des Konfliktpotenzials bewusst. Doch die Variante zwei biete den besten und schnellsten Anschluss an diesen Radschnellweg. Die Konflikte, gerade im Bereich der Bahnhofstraße rund um die erwarteten Verluste von Anwohnerparkplätzen, müsste früh begegnet und eine möglichst gute Lösung gefunden werden. Mit dem Konfliktpotenzial anders umgehen will Thomas Gaisbauer (CDU). Zwar favorisiert auch die CDU die Variante zwei, will aber per Antrag eine Änderung der Streckenführung. So soll der Wirtschaftsweg parallel zu der Schnellbahnstrecke als Radschnellweg genutzt werden. Mit dieser „Variante zwei Alternative“, so hofft Gaisbauer, könnten der Gemeinde die erwarteten Konflikte erspart bleiben. Ein weiterer Vorteil wäre die stärkere Trennung von motorisiertem- und Rad-Verkehr. „Das macht das Radfahren sicherer.“ Ganz grundsätzlich scheint der CDU-Rat übrigens nicht davon überzeugt zu sein, dass die Millionen Ausgaben des Landes für den Radschnellweg den gewünschten Effekt haben und mehr Menschen das Rad nutzen. „Ich habe da meine Zweifel.“ Pascal Wassow (SPD) zeigte sich angesichts des CDU-Vorstoßes irritiert. Die Variante zwei, und zwar die unveränderte, sei die Variante, auf die sich alle geeinigt hätten. Konfliktfreiheit, das betonte Wassow, gebe es per se nicht. Entscheidend sei, wie die Konflikte gemanagt würden. Auch Dr. Peter Pott (GL) zeigte sich überrascht. Für ihn müsse der Radverkehr sichtbar werden. Am Ende nütze das allen, denn diese Sichtbarkeit steigere die Akzeptanz und wirke sich förderlich auf die Rücksichtnahme aus. Genau wie Wassow glaubt er nicht, dass eine Verkehrswende konfliktfrei verlaufen könne. Der Raum ist begrenzt und eine Nutzungsänderung, wie weniger Parkplätze dafür mehr Radweg, störe das Alltagsverhalten und löse Ärger aus. Doch auch er glaubt, dass diese Konflikte lösbar seien. Am Ende wurde der weiterführende Antrag „Route zwei Alternative“ der CDU von den anderen Fraktionen mehrheitlich abgelehnt. Und so wurde schlussendlich die Route zwei bei fünf Gegenstimmen mehrheitlich beschlossen. Wichtig zu wissen sei, so Pietsch, dass dies kein Beschluss sei, der bindende Wirkung habe. Es werde hiermit nur der Wille der Gemeinde zum Ausdruck gebracht. „Die Entscheidung fällt an anderer Stelle.“

Alarmsirenen werden für Brühl wieder angeschafft

Die Alarmsirenen begleiteten im analogen Zeitalter und vor allem in der Zeit des Kalten Krieges Deutschland über Jahrzehnte. Im Falle eines Angriffs der Warschauer Pakt Staaten hätten sie Bevölkerung gewarnt. Nach dem Zusammenbruch der Sowjetunion und dem Ende des Kalten Krieges gab der Bund den Betrieb der Sirenen auf und auch die Gemeinde Brühl hatte damals kein Interesse an einem Weiterbetrieb. Bei der letzten Sitzung wurde dieser Entscheid nun einstimmig revidiert. Trotz des digitalen Zeitalters mit Warnapps wie „Katwarn“ oder „Nina“ habe sich gezeigt, so der Bürgermeisterstellvertreter Bernd Kieser, dass eine Alarmierung nur auf dem digitalen Weg ungenügend sei.

Der Entscheid fiel am Ratstisch schnell, da der Bund ein 11,2 Millionen Euro umfassendes Förderprogramm aufgelegt habe, dass nach dem Windhund-System funktioniere. Wer zuerst kommt und beantragt, bekommt die Förderung. Als Standorte sind das Rathaus, das Feuerwehrhaus, der Bauhof und das Schulhaus Rohrhof geplant. Bei einer Dach- oder Gebäudemontage rechnet die Verwaltung mit knapp 11 000 Euro pro Sirene und bei einer Mast-Lösung mit rund 17 000 Euro. Kommen, das machten am Ratstisch alle klar, sollen die Sirenen auf alle Fälle. Im Notfall auch ohne Förderung.

Förderung von Trolleys und Heizpumpentausch wird verlängert

Ohne Diskussion wurden die Befristung der Förderung der beiden Maßnahmen im Rahmen des Klimaschutzkonzeptes, die Anschaffung eines Fahrrad-Trolleys und der Tausch von alten Heizpumpen durch Hocheffizienzpumpen, bis Ende des Jahres aufgehoben.

Bis dato verzeichnet die Gemeinde bei der Heizpumpentausch 51 Anträge. Und die Verwaltung geht davon aus, dass das Interesse an dieser Förderung weiter bestehe.

Dabei lässt sich mit dem Tausch von alten Heizungspumpen durch Hocheffizienzpumpen bis zu 90 Prozent des Stromverbrauchs einsparen. Die Fördersumme hier beträgt 25 Prozent der förderfähigen Kosten, maximal 100 Euro.

Und desgleichen gilt für die Förderung der Fahrrad-Trolleys. Gefördert mit 50 Prozent der förderfähigen Kosten, maximal 150 Euro. Jeder eingesparte PKW-Kilometer nütze nicht nur dem Klima, sondern auch der Luftqualität vor Ort und vermeide Lärm.

Bürgermeisterwahl am Sonntag 27. März 2022

Ohne Diskussion wurde der Termin der Bürgermeisterwahl auf den Sonntag, 27. März 2022 gelegt. Die Amtszeit von Bürgermeister Dr. Ralf Göck endet offiziell am 31. Mai 2022.

Am 7. Januar wird die Stelle öffentlich ausgeschrieben, sodass sich Interessenten am darauffolgenden Tag bewerben können. Die Bewerbungsfrist läuft bis zum 28. Februar, 18 Uhr. Bis dahin müssen die Bewerbungen beim Bürgermeisteramt Brühl eingereicht sein. Etwaigen Bewerbern wird am Donnerstag, 17. März 2022 im Rahmen einer öffentlichen Versammlung in der Sporthalle der Schillerschule Gelegenheit gegeben sich den Bürgern vorzustellen.

Informationen

Bürgermeisterstellvertreter Bernd Kieser hatte zu Beginn das Wort an Ordnungsamtsleiter Jochen Ungerer gegeben, welcher Informationen an die Räte und das anwesende Publikum weitergab.

Beim Hebewerk an der Rohrhofer Straße wurde vom Bauhof das Graffiti entfernt und die Wände wurden freigeschnitten. Im Frühjahr 2022 soll das Gebäude durch das Team der mobilen Jugendarbeit „Postillion“ mit einem Künstler und den Jugendlichen malerisch umgestaltet werden.

Das Parken auf dem Parkplatz am Friedhof Rohrhof wird nur noch für PKW genehmigt. Das entsprechende Schild ist bestellt und wird vom Bauhof zeitnah aufgestellt.

Die Fußgängerampel in der Mannheimer Straße (OMV) werde derzeit neu getaktet. Die Uhr soll ab 06:00/06:30 Uhr in Betrieb gehen, damit auch der frühe Schulweg gesichert ist.

Wahlplakate sollen für die Zukunft eingedämmt werden. Nach Rücksprache mit der Stadt Hockenheim haben diese 5 große Wände installiert, genehmigen aber weiterhin Plakate. Brühl wird für sich ein eigenes Konzept bezüglich Plakatierung bei Wahlen erarbeiten.

Schweren Herzens erklärte Ordnungsamtsleiter Jochen Ungerer in Absprache mit dem erkrankten Bürgermeister Dr. Ralf Göck, dass die diesjährige Senioren-Weihnachtsfeier nicht stattfinden werde. Die aktuelle Corona-Lage sei zu unübersichtlich und die Risiken für die Senioren doch noch zu hoch.

Anfragen der Gemeinderätinnen und Gemeinderäte

Wolfram Gothe (CDU) sprach die Sperrung der L599 an und die durch die Baustelle am Sportpark Süd entstehenden Stauungen in Brühl. Er bat um Prüfung ob man die Baustelle am Sportpark Süd so verändern könnte, dass ein Verkehrsfluss gewährleistet ist. Sofort ergriff Herr Pietsch (FW) das Wort und erklärte, dass es eine Bauplanung für den gesamten Bereich gibt und am Sportpark Süd im Moment kein Begegnungsverkehr möglich sei. Es gebe eine Ampelschaltung. Seiner Erfahrung nach werden sich die durch die neue Situation auftretenden Stauungen auflösen und die Fahrzeuge würden sich an die beschriebenen Umleitungsstrecken halten, da sie aus ihren Erfahrungen in Brühl lernen werden. Herr Schmitt (CDU) gab Herrn Pietsch recht und bat die Verwaltung darauf hinzuwirken, dass die geplante Sanierung der Görngasse auf die Zeit nach der Sperrung der L599 gelegt wird, da ansonsten das Chaos vorprogrammiert wäre.

Gabriele Rösch (SPD) regte an, an der Humboldtsraße/Bäumelweg den Gehweg für Rollstuhlfahrer/Rollatoren abzusenken.

Pascal Wasow (SPD) sprach einen kostenlosen ÖPNV an. Er bat die Verwaltung die RNV zu kontaktieren und nach den Kosten für einen kostenlosen ÖPNV für Brühl & Rohrhof zu fragen.

Dr. Peter Paul Pott (GL) bat die Verwaltung den Betreiber des real-Marktes zu kontaktieren, da die Parkplatzscheinwerfer seit dem letzten Sturm in alle Richtungen scheinen würden und somit eine Lichtverschmutzung hervorgerufen werde.



Aus den Fraktionen

CDU

Stellungnahmen der CDU-Fraktion zur GR-Sitzung vom 25.10.2021

Top 7 Machbarkeitsstudie Radschnellweg Mannheim - Schwetzingen - Walldorf/Wiesloch

GR Thomas Gaisbauer: Seit fast 3 Jahren wird unter der Federführung des Verbands Region Rhein-Neckar an einer Machbarkeitsstudie für einen Radschnellweg MA - SZ - Walld./Wiesl. gearbeitet. Heute entscheidet der GR über die **mögliche** Trassenführung dieses Radschnellweges um Brühl. Das Planungsbüro hat insgesamt 3 verschiedene Trassen in der Machbarkeitsstudie vorgestellt. Alle 3 Varianten wurden nach den gleichen Kriterien beurteilt u. benotet - **nämlich: Realisierbarkeit, Berührung mit Schutzgebieten, Konflikte, Eingriffe Fremdgrundstücke, Neuversiegelung Boden und Kosten. Die Wegführung ganz grob:** Alle 3 Trassen kommen im Norden von Brühl ca. bei Möbel Höffner an. Die **Trasse 1 (nördliche Route)** zweigt bereits bei Hornbach nach Hirschacker, Schwetzingen und weiter nach Sandhausen ab. Die **Trasse 2 (südliche Route)** und die **Trasse 3 (zentrale Route)** führen noch gemeinsam bis zur Straße Rennerwald, also bis zum Real-Markt bzw. McDonald's, und trennen sich dann dort. Die südliche Route 2 - **ich nenne sie Brühler Route** - führt anschließend durch die Albert-Bassermann-Straße, auf dem vorhandenen Radweg hinter der OMV-Tankstelle in die Leibnizstraße, durch die Hebelstraße in die Bahnhofstraße. Weiter ist die Radautobahn geplant über den Kreisel bei der Villa Meixner in die Friedensstraße, am Spielplatz und Friedhof vorbei bis zur neuen Brücke am Badenwerk. Von dort zweigt der Weg links ab Richtung Biohof der Familie Gress, führt dann hinter dem Schlossgarten zur großen Kreuzung beim Schwetzingen Lidl/Aldi u. Co. und von dort ins Wohngebiet Schälzig. Grundsätzlich begrüßen wir selbstverständlich den Ausbau und die Erneuerung des bestehenden Radwegenetzes in und um Brühl. Wenngleich die Brühler Route die kürzeste ist (30,16 km), schneidet sie beim Konfliktpotenzial (2,6) am schlechtesten ab. Und genau hier sieht die **CDU große Bedenken** bei der geplanten Streckenführung durch Brühl (i. W. Wegfall von Parkplätzen, mehr gefährliche Begegnungen durch begrenzten Straßenraum, erhöhte Rutschgefahr durch Fahrbahnmarkierungen). **Die CDU-Fraktion favorisiert deshalb die in der Beschlussvorlage auf Seite 3 genannte Alternative. Aber mit klaren Änderungen zu der vom Planungsbüro R+T Verkehrsplanung genannten Trasse 3, der sog. zentralen Route.** Brühl ist bei der Fa. HIMA im Norden, in der Mitte über die Brücke bei der Villa Meixner nach Schwetzingen und im Süden über die Autobahnbrücke Richtung Biohof Fam. Gress direkt an den breiten u. vorhandenen Wirtschaftsweg parallel der Schnellbahnstrecke gut angebunden. **Gerade der Radpendler, der von oder nach MA will, braucht keine Kreisel, keine parkenden Autos, bei denen sich jederzeit die Türen öffnen. Dieser Radler will mit seinem Bike „Strecke machen“. Wir stellen den Antrag diese „Trasse-2-Alternative“ als Radschnellweg dem Planungsbüro R+T vorzuschlagen. Brühl bleibt nämlich auch bei dieser Alternative am Radweg dran. Ein letztes Wort zu den Kosten:** Gemäß Machbarkeitsstudie ist die Brühler Route mit Note 2,2 die teuerste Variante. **Ob die Millionen-Ausgaben für diese Art von Radschnellwegen (MA - HD oder jetzt MA - Walldorf/Wiesloch) den gewünschten Effekt bringen, wage ich zu bezweifeln.**

Die Mitglieder der CDU-Fraktion (Hans Faulhaber, Thomas Gaisbauer, Wolfram Gothe, Bernd Kieser, Wolfgang Reffert, Uwe Schmitt, Michael Till) stehen Ihnen gerne zu allen Themen die Gemeindepolitik betreffend Rede und Antwort.

Kontakt: www.cdu-rheinneckar.de/homepages/bruehl-rohrhof/

FW

Stellungnahmen der Freien Wähler im Gemeinderat am 25.10.21

Zu Top 2 – 4 wurden vom gesamten Gemeinderat keine Stellungnahmen abgegeben.

Top 5: Auftragsvergaben zur Erweiterung KiTa Sonnenschein

Gemeinderätin **Ursel Calero** bedauerte den **Mehraufwand von 38.000 € gegenüber der Kostenschätzung** bei der Vergabe der Wärmedämmverbundsysteme, der Putz-, Stuck- und Trockenarbeiten. Wegen der großen Nachfrage im Baugewerbe seien der Gemeinde die Hände gebunden, die Erweiterung der KiTa soll ja auch schnellstmöglich fertiggestellt werden, da schon die nächsten Kinder warten, so **Calero**. Die FW stimmten dem Top zu.

Top 6: Sportpark Süd – Neubau Vereinsheim FV Brühl-Vergabe Fliesenarbeiten

Gemeinderat **Jens Gredel** zeigte sich erfreut über die Baufortschritte des neuen Vereinsheims des TV Brühl und lobte das vorbildliche, nicht selbstverständliche Wirken des Vorsitzenden des TV Brühl, Karlheinz Knoll, beim größten Gesamt-Projekt in der Geschichte Brühls. Leider liegt der Angebotspreis bei Vergabe der **Fliesenarbeiten wieder 40T Euro höher** als bei der Kostenschätzung. **Gredel** wies darauf hin, dass erst am Ende bei der Spitzabrechnung festgestellt werden könne, was der **Umzug des FVB und die damit verbundenen Ausgaben für SV Rohrhof, Turnverein und Hundeverein** gekostet hat und ob die zu Beginn veranschlagten Gesamt-Kosten von 12 Mio € eingehalten werden konnten. Die FW stimmten mehrheitlich der Auftragsvergabe zu.

Gemeinderat **Klaus Pietsch** stellte auch im Namen seiner Fraktionskollegin **Claudia Stauffer** klar, dass beide grundsätzlich nicht gegen den Sportpark Süd sind, aber meinen, dass das Projekt insgesamt **für nur einen einzigen Verein wirtschaftlich zu groß dimensioniert** ist. Er erinnerte, dass die Preisschätzungen in den letzten Jahren wiederholt nach oben angepasst wurden und sich bspw. das **Vereinshaus im Vergleich zur Ursprungsschätzung im Preis mehr als verdoppelt** hat. **Pietsch und Stauffer** enthielten sich aus grundsätzlichen Erwägungen ihrer Stimmen.

Alle Gemeinderäte der FW werden die weitere Entwicklung weiterhin kritisch begleiten und mahnen eine **strikte Ausgabendisziplin** für das Projekt an.

Top 7: Machbarkeitsstudie Radschnellweg Mannheim-Schwetzingen-Walldorf/Wiesloch

Gemeinderat **Klaus Pietsch** betonte, dass der Gemeinderat bei der Machbarkeitsstudie zur Realisierung eines Radschnellweges von Mannheim nach Walldorf/Wiesloch, dessen Umsetzung von Bund und Land finanziert wird, zunächst nur zu den 3 vorgeschlagenen Trassenvarianten angehört wird. Aus Sicht der Freien Wähler sprechen in der Summe die **besten Argumente für eine Trasse mit direkter Einbeziehung des Gemeindegebietes**: hohe Impulswirkung für Fahrradnutzung, schnellste Anbindung an das neue Radwegenetz, Nutzung auch für den innerörtlichen Verkehr. **Pietsch** sah **Konfliktpotenzial** wegen der Breite des Radschnellweges von 4 Metern, insbesondere im Bereich der Bahnhofstraße, den dortigen Anliegerparkplätzen u. Grünstreifen. Die FW stimmten der Trasse 2 zu.

Top 8: Bevölkerungsschutz - Bevölkerungsalarmierung - Neueinrichtung Sirenen

Die FW befürworten angesichts der schrecklichen Flutkatastrophen in diesem Jahr und der schlechten Alarmierung der Bevölkerung in den Katastrophengebieten ausdrücklich alle Verbesserungen beim Bevölkerungsschutz und insbesondere von Warnsystemen - mit oder ohne Förderung des Bundes - und **stimmten der Neuinstallation der Sirenen an den vier vorgesehenen Standorten einstimmig zu**. Gemeinderat **Klaus Pietsch** mahnte ergänzende Regelungen bei der Umsetzung und entsprechende Öffentlichkeitsarbeit an, damit die Menschen in Brühl wissen, was im Falle einer Sirenenwarnung zu tun ist.

SPD

Stellungnahmen der SPD Fraktion zur GR-Sitzung vom 25.10.2021

Die SPD-Fraktion hat gemeinsam mit anderen Fraktionen mehrere **Anträge zum Haushalt 2022** eingebracht. Kernthemen sind hierbei Bildung und Betreuung, Vereinsanlagen, die Ortsgestaltung und Infrastruktur sowie die Sanierung von Gemeindefeinrichtungen und Investitionen in Gemeindefeinrichtungen. Schwerpunkte sollen dabei auf das Kinderbildungszentrum, den Sportpark-Süd und das soziale Bauprojekt in der Albert-Einstein-Straße gesetzt werden. GR **SCHNEPF** betont, dass überparteiliche Zusammenarbeit wichtig ist, um die Zukunftsprojekte der Gemeinde zu stemmen und gut umzusetzen. Das Leuchtturmprojekt Kinderbildungszentrum ist in TOP 2 durch die **Erweiterung des KiTa Sonnenschein** thematisiert. GR **HUFNAGEL** stimmt für die SPD-Fraktion den weiteren Schritten der Erweiterung zu. Die genannten Angebotspreise liegen in der Summe mit 251 T€ um ca. 20 % über den Kostenschätzungen des Architekturbüros, was auf die in den letzten Monaten gestiegenen Preise zurückzuführen ist. Gemäß der Bauleitplanung sollen die Arbeiten bis August 2022 abgeschlossen sein, so dass die Einrichtung zum 1. September 2022 in den Regelbetrieb gehen könnte. Bis zu dem Zeitpunkt soll auch das Personal für 7 Vollzeitstellen an Bord sind. Dies dürfte schwieriger sein als die Bauarbeiten in der Zeit abzuschließen, aber die Verwaltung in Person von Herrn Weber ist optimistisch, dass dies gelingen wird. Mit dieser Aufstockung des Personals einher geht auch eine weitere Erhöhung der Personalkosten. Hier werden mit Zusatzkosten von ca. 170 T€ für die restlichen vier Monate des Jahres 2022 kalkuliert. Jährlich sind es ca. 510 T€. Dies belastet den Ergebnishaushalt auch in den Folgejahren. Die Betriebskosten werden reduziert durch Zuschüsse aus dem FAG, diese Gelder fließen aber zeitversetzt erst in den Jahren 2023-24. Die **Machbarkeitsstudie zum Radschnellweg** erfordert ein Meinungsbild des Gemeinderates. GR **WASOW** betont, dass man am Anfang der Bürgerbeteiligung stünde. Im Sinne des Brühler Radverkehrsnetzes ist Trasse 2 für die SPD-Fraktion erstrebenswert, da sich dabei gleichzeitig auch die Radinfrastruktur im Inneren der Gemeinde verbessern würde. Man profitiere demnach nicht nur von einer besseren Verbindung nach Mannheim und Walldorf/Wiesloch, sondern auch die Bürgerinnen und Bürger im innerstädtischen Radverkehr hätten einen Nutzen davon. Konfliktfrei wird das Projekt nicht umgesetzt werden können, da auch hier viele verschiedene Interessen miteinander in Einklang gebracht werden muss. Für eine echte Mobilitätswende ist der überregionale Ausbau der Radinfrastruktur essenziell. GR **SCHNEPF** begrüßt die in TOP 8 behandelte Thematik, die Neueinrichtung der Sirenen zum Bevölkerungsschutz umzusetzen. Beispiele wie in Rheinland-Pfalz geben genug Gründe, die Bevölkerungsalarmierung wieder stärker in den Fokus zu setzen und auf dem neusten Stand der Technik zu halten. GRtin **RÖSCH** ersucht im Anfragenteil die Verwaltung, ob der Bordstein zum Fuß-/Fahrradweg der verlängerten Humboldt Straße herabgesetzt werden könne, um so die Barrierefreiheit zu fördern. GR **WASOW** beauftragt die Verwaltung, gemeinsam mit der VRN die Kalkulation für einen kostenlosen ÖPNV innerhalb der Gemeindegemarkung anzutreiben.

GLB

Anträge der Grünen Liste Brühl zum Haushalt 2022

In der **Planung für 2022** sind von der Verwaltung erneut für Sportpark Süd und Baumaßnahmen im Kinderbetreuungsbereich hohe Beträge eingeplant.

Die **Anträge der GLB zum Haushalt 2022** betreffen (wie schon 2021) 2 Schwerpunkte:

Die **Umsetzung des Klimaschutzkonzepts** und des **Gemeindeentwicklungskonzepts**. Klimaschutz und Anpassung an den anthropogenen Klimawandel bedeutet die Notwendigkeit und **Chance für Brühl, Maßnahmen zu ergreifen, um uns alle auf**

die Auswirkungen der globalen Erderwärmung vor Ort vorzubereiten und damit umzugehen.

Klimaschutz – Umsetzung des Klimaschutzprogramms:

1. Verbesserung der Leistungsfähigkeit des ÖPNV: (120 000 €)
 - 1.1 Gemeindeanteil am Einsatz **weiterer Schulbusse**
 - 1.2 Gemeindeanteil an Ergänzung Linie 710 durch die „**Rheinlinie**“ **Brühl-Ketsch-Hockenheim** oder Einrichtung der **Ringlinie** Brühl – Rohrhof - Rheinau (Bf)
 2. **Kostenlose Bustickets** innerhalb der Gemeinde zur Verringerung des KFZ-Verkehrs (10 000 €)
 3. Erweiterung des **individuellen Personen-Shuttles fips** (rnv) bis Brühl (15 000 €)
 4. Planung eines **E-Carsharing Angebotes** in Brühl und Rohr- hof (10 000 €)
 5. Aufbau **Mietradsystem VRNnextbike** - Schließung der Lücke zwischen Mannheim und Schwetzingen (-> Bahnhöfe Rheinau und Hirschacker) (20 000 €)
 6. Weitere **30 km/h-Zonen**, z.B. Nibelungenstr., Mannheimer Str. bis Schrankenbuckel (10 000 €) (Sicherheit für Fußgänger, Radfahrer, Kinder)
 7. Ergänzung des **Fahrradwegkonzeptes** und Ausbau des Fahrradwegenetzes (20.000 €) (Korrektur Beschilderungen, Kennzeichnung Radwege etc.)
 8. Beratungsgutscheine für Anlage eines pflegeleichten **blühenden Vorgartens** (10 000 €)
 9. **Baumpatenschaften** für Bäume in Wohnumgebung der Bürger (10 000 €)
 10. Pflanzung von **200 neuen Bäumen** auf gemeindeeigenen Flächen (40 000 €) z.B. am Friedhof mit regelmäßiger Pflege und Bewässerung (à Wassersäcke)
 11. Teilnahme am Zertifizierungsprogramm **European Energy Award** (1. Jahr kostenlos, Förderung des Umweltministeriums BW)
- Umsetzung des Gemeinde-Entwicklungskonzeptes:**
(Lebensraumgestaltung, Aufenthaltsqualität, Wirtschaftsförderung ...)
12. Entwicklungsplanung „**Boulevard Brühl**“
Planung einer schrittweisen Attraktivierung von Ratsstube bis Villa Meixner (30 000 €) (ausgehend vom Knoten Rohrhofer/Ketscher - Mannheimer/Schwetzingen Str. u.a. als Begegnungszone mit erweiterter Außenbestuhlung der Ratsstube)
 13. Aufwertung **Stefanie-Graf-Park** (Konzept, Bäume, Bänke ...) (30 000 €)

Umweltförderrichtlinien und Klimaschutzkonzept sind abrufbar auf unserer website, s.u..

Die Anträge der Verwaltung zum Ausbau der Kinderbetreuung und Verbesserung der Barrierefreiheit in Brühl (Aufzug im Rathaus) werden wir ebenfalls unterstützen.

Informationen finden sie auch auf facebook und www.grueneliste-bruehl.de



Amtliche Bekanntmachungen

Gemeinde Brühl

Rhein-Neckar-Kreis

4. Satzung zur Änderung der Satzung über die öffentliche Abwasserbeseitigung (Abwassersatzung)

Aufgrund von § 46 Abs. 4 und 5 des Wassergesetzes für Baden-Württemberg (WG), §§ 4 und 11 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) und §§ 2, 8 Abs. 2, 11, 13, 20 und 42 des Kommunalabgabengesetzes für Baden-Württemberg (KAG) hat der Gemeinderat der Gemeinde Brühl am 25.10.2021 folgende Satzung beschlossen:

Artikel 1

Satzungsänderung

1. § 42 Abs. 1 erhält folgende Fassung:

- (1) Die Schmutzwassergebühr (§ 40) beträgt je m³ Abwasser

ab 01.01.2021:	1,88 €
ab 01.01.2022:	2,29 €

2. § 42 Abs. 2 erhält folgende Fassung:

- (2) Die Niederschlagswassergebühr (§ 40a) beträgt je m² versiegelte Fläche

ab 01.01.2021:	0,56 €
ab 01.01.2022:	0,58 €

3. § 45 a erhält folgende Fassung:

Die Gemeinde Brühl beauftragt die MVV Energie AG, die Abwassergebühren gemäß § 38 Abs. 1 und 2 zu berechnen, die Gebührenbescheide auszufertigen und zu versenden, die Gebühren entgegenzunehmen und an die Gemeinde Brühl abzuführen, Nachweise darüber für die Gemeinde Brühl zu führen sowie die erforderlichen Daten zu verarbeiten und die verarbeiteten Daten der Gemeinde Brühl mitzuteilen.

Artikel 2

Inkrafttreten

Diese Satzung tritt zum 01.01.2021 in Kraft.

Hinweis

Eine etwaige Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) oder aufgrund der GemO beim Zustandekommen dieser Satzung wird nach § 4 Abs. 4 GemO unbeachtlich, wenn sie nicht schriftlich innerhalb eines Jahres seit der Bekanntmachung dieser Satzung gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden ist; der Sachverhalt, der die Verletzung begründen soll, ist zu bezeichnen. Dies gilt nicht, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind. Brühl, den 25.10.2021

Der Bürgermeister:

Dr. Ralf Göck

Die Wasserzufuhr in den gemeindeeigenen Gartenanlagen wird abgestellt!

Am Dienstag, den 2. November 2021 wird in den gemeindeeigenen Gärten das Wasser abgestellt.

Brühl, im Oktober 2021

Bürgermeisteramt

Altersjubilare

30.10.	Herr Günter Franz	75 Jahre
30.10.	Frau Heidemarie Wohlfarth geb. Burgard	75 Jahre
03.11.	Herr Horst Hanke	80 Jahre
04.11.	Herr Hans-Joachim Hinteregger geb. Wassmann	75 Jahre
05.11.	Frau Dietlinde Blank geb. Kolb	80 Jahre
06.11.	Frau Ingrid Hering geb. Horn	80 Jahre

Wir gratulieren recht herzlich!



Stelle in der Gemeindebücherei zu besetzen

Mit einem Bestand von 16.000 Medien und 42.000 Entleihungen im Jahr ist die Gemeindebücherei Brühl (Baden) eine zentrale Kultur- und Bildungseinrichtung.

Zum Medienangebot gehören analoge sowie digitale Medien. Die Gemeindebücherei ist an den Web-OPAC-Katalog angeschlossen und ist Mitglied der Metropol-Card-Bibliotheken Rhein-Neckar e.V.

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir eine/n

Fachangestellte/n für Medien- und Informationsdienste (m/w/d) der Fachrichtung Bibliothek

Es handelt sich hierbei um eine Teilzeitstelle mit einer durchschnittlichen wöchentlichen Arbeitszeit von 20 Stunden.

Die Aufgabenschwerpunkte sind im Wesentlichen:

- Ausleih- und Benutzungsdienst zu den Öffnungszeiten der Bücherei
- Erfassung und Katalogisierung der Medien
- Beratung zur Onleihe, Metropol-Card, Pressreader und weiteren digitalen Anwendungen
- Mitwirkung und Durchführung bei der Öffentlichkeits- und Veranstaltungsarbeit
- Einstell- und Ordnungsarbeiten aller Medien

Ihr Profil:

- Ausbildung zum/zur Fachangestellten für Medien- und Informationsdienste mit der Fachrichtung Bibliothek oder eine vergleichbare Ausbildung mit entsprechender Berufserfahrung
- gute Fachkenntnisse in der Benutzung bibliotheksspezifischer Software (BIBLIOTHECAplus) und MS-Office-Anwendungen
- Kundenfreundlichkeit und Serviceorientierung
- Zuverlässigkeit, Selbstständigkeit, Verantwortungsbewusstsein und Teamfähigkeit
- vorzugsweise Berufserfahrung in öffentlichen Bibliotheken
- Flexibilität und Einsatzbereitschaft hinsichtlich der Arbeitszeit

Wir bieten Ihnen:

- interessante und abwechslungsreiche Aufgaben, bei denen Sie ihre fachlichen und persönlichen Kompetenzen einbringen können
- Mitarbeit in einem engagierten Team
- Fortbildungsmöglichkeiten zur Weiterentwicklung Ihrer fachlichen und persönlichen Kompetenzen
- Vergütung nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD)

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre vollständigen und aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen. Diese senden Sie bitte an das BÜRGERMEISTERAMT BRÜHL, Hauptstr. 1, 68782 Brühl. Alternativ können Sie Ihre Bewerbung auch gerne per Mail an bewerbungen@bruehlbaden.de (max. 5 MB) senden.

Bei fachlichen Fragen steht Ihnen in der Gemeindebücherei persönlich oder telefonisch Herr Christian Sauer (Tel.: 06202/702985) zur Verfügung. Bei personalrechtlichen Fragen wenden Sie sich bitte an das Personalamt (Tel.: 06202/2003-24, -25 oder -35).

Bitte beachten Sie, dass Ihnen keine Bestätigung über den Eingang der Bewerbung zugesandt wird.

Weitere Informationen über unsere Gemeinde finden Sie unter www.bruehl-baden.de.

Aufbau eines Kinderbildungszentrums an der Schillerschule

Die Gemeinde Brühl wurde in das Modellprojekt „Kinderbildungszentren Baden-Württemberg“ aufgenommen, welches von der Deutschen Kinder- und Jugendstiftung koordiniert und durch das Ministerium für Kultus, Jugend und Sport Baden-Württemberg gefördert wird.

In einem Kinderbildungszentrum sind mehrere Bildungsinstitutionen der Gemeinde vereint. Kindertageseinrichtungen mit Ü3-Bereich und Grundschule bestehen auf einem Gelände als eigenständige Institutionen, es gibt jedoch ein gemeinsam erarbeitetes Bildungskonzept, gemeinsam genutzte Flächen, umfangreiche Betreuungsmöglichkeiten und zahlreiche Bildungsangebote für Familien.

Die Einrichtungen leben eine enge pädagogische und organisatorische Zusammenarbeit mit dem Ziel, jedem Kind einen kontinuierlichen und bestmöglichen Bildungsprozess zu ermöglichen. Die originären Aufträge der Bildungsorganisationen bleiben dabei gewahrt.

Für dieses spannende und interessante Modellprojekt suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Projektmanager/in (m/w/d)

in Teilzeit mit einer wöchentlichen Arbeitszeit von 22 Stunden.

Ihre Aufgaben:

- Projektziele werden in allen Phasen aktiv gesteuert, dokumentiert und mit dem Team umgesetzt
- Organisation von institutionsübergreifenden Kooperationstreffen, Zusammenführung der vorhandenen institutionellen Datenschutzvorgaben usw.
- inhaltliche Erstellung der Zwischen- und Abschlussberichte, projektbezogene Öffentlichkeitsarbeit, Monitoring der Meilensteinplanung, sowie Ziele- und Maßnahmenplanung
- Steuerung der Abläufe des Qualitätsmanagements
- Netzwerkmanagement (bspw. Vernetzung mit Kooperationspartnern, Netzwerkmoderationen)
- Ansprechperson für die Deutsche Kinder- und Jugendstiftung
- zielorientiert (smart) den Prozess des Kinderbildungszentrums BW steuern

Sie bringen mit:

- Voraussetzung ist eine abgeschlossene (Fach)Hochschulbildung oder eine vergleichbare abgeschlossene Ausbildung z. B. für Projektmanagement / Soziale Arbeit / Sozialmanagement / Erziehungswissenschaft (oder vergleichbar) sowie Erfahrung in Projektleitung oder vergleichbare Kenntnisse z.B. in Verwaltungstätigkeiten
- sozialrechtliche Kenntnisse vor allem im SGB II und SGB XII gehören zum Berufsalltag, ebenso sehr gute Kenntnisse der Office-Software-Anwendungen und Leitungskompetenzen im virtuellen Raum

Des Weiteren suchen wir für die Umsetzung des Projekts zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n Mitarbeiter/in (m/w/d) für die

Fachberatung (m/w/d)

mit dem Schwerpunkt Übergang Kita – Grundschule

in Teilzeit mit einer wöchentlichen Arbeitszeit von 22 Stunden.

Ihre Aufgaben:

- individuelle Beratung, Unterstützung und Begleitung der Fachkräfte und Lehrkräfte der teilnehmenden Institutionen (Kindergarten, Grundschule und Hort) bei der Entwicklung pädagogischer Konzepte, sowie Umsetzung konkreter Aktionen zum Thema Übergang Kita – Grundschule mit Kindern und Familien

- Bereitstellung und Entwicklung bedarfsgerechter Qualifizierungsangebote zum Thema Übergang Kita – Grundschule und institutionsübergreifender Zusammenarbeit
- Planung und Organisation von Arbeitskreisen sowie Fortbildungen
- Unterstützung und Förderung von Teambuildingprozessen
- Unterstützung bei der Entwicklung von pädagogischen Konzepten

Sie bringen mit:

- umfassende Qualifikation in einem relevanten Fachgebiet wie Pädagogik, Kindheitspädagogik, Erziehungswissenschaften, Sozialpädagogik
- fachliche Expertise in einem oder mehreren der folgenden Bereiche: Personal- und Teamentwicklung, rechtliche Grundlagen (u.a. SGB VIII, KiTaG, KiTaVO, badenwürttembergischer Orientierungsplan für Bildung und Erziehung), Kenntnisse im Bereich Übergänge, Inklusion und/oder Zusammenarbeit mit Familien sowie Resilienzförderung und Arbeit in multiprofessionellen Teams
- Interesse an einer abwechslungsreichen und eigenverantwortlichen Aufgabe
- Erfahrungen in den Bereichen Beratung, Coaching und Erwachsenenbildung
- Bereitschaft zur Teilnahme an Netzwerktreffen und Reise-tätigkeiten

Wir bieten Ihnen jeweils ein vielfältiges, abwechslungsreiches und interessantes Aufgabengebiet in einem engagierten Umfeld mit Freiraum für eigene Ideen sowie eine leistungsgerechte Vergütung nach Entgeltgruppe S11b TVöD-SuE. Fortbildungsmöglichkeiten sind ebenfalls gegeben. Beide Stellen sind im Rahmen des Modellprogramms befristet bis zum 31.12.2022.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre vollständigen und aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen.

Diese senden Sie bitte an das
BÜRGERMEISTERAMT BRÜHL, Hauptstr. 1, 68782 Brühl.

Alternativ können Sie Ihre Bewerbung gerne per Mail an bewerbungen@bruehl-baden.de (max. 5 MB) senden.

Für Fragen rund um das Projekt sowie zu Ihren Aufgaben steht Ihnen Herr Weber unter der Rufnummer 06202/2003-39 gerne zur Verfügung. Bei personalrechtlichen Fragen wenden Sie sich bitte an das Personalamt (06202/2003-24, -25 oder -35).

Bitte beachten Sie, dass Ihnen keine Bestätigung über den Eingang Ihrer Mail zugesandt wird.

Weitere Informationen über unsere Gemeinde finden Sie unter www.bruehl-baden.de.

Ende des amtlichen Teils

Für den Inhalt der in den nachfolgenden Rubriken abgedruckten Beiträge sind die jeweils einsendenden Institutionen, Parteien, Vereine und Organisationen zuständig. Die Gemeinde übernimmt für die Richtigkeit des Inhalts keine Verantwortung.



SEKUNDEN ENTSCHEIDEN

112

**IM NOTFALL
Feuerwehr, Notarzt
und Rettungsdienst**



Öffentliche Einrichtungen

Corona-Testzentrum zieht aus der Festhalle in die Apotheke / Testzelt geht weiter / Neues Testzentrum im „real“ Markt



Das Brühler Corona-Testzentrum, das die Gemeinde in Zusammenarbeit mit der Perkeo Apotheke aufgebaut hat, schließt seine Pforten am 31. Oktober. Weitere Testmöglichkeiten in Brühl gibt es weiter an der OMV Tankstelle, Mannheimer Straße 78a und **ganz neu** in der Ladenpassage im „real“-Markt an der Mannheimer Landstraße.

Die Nachfrage nach den Schnelltests sei nochmals deutlich zurückgegangen, so die Leiterin des Testzentrums, Apothekerin Katharina Weid-

ner. Die wenigen noch nachgefragten Tests werden freitags von 16 bis 18 Uhr und samstags von 10 bis 12 Uhr in der Perkeo Apotheke, Mannheimer Straße, abgenommen. Nicht-Berechtigte zahlen seit 11. Oktober 14,90 Euro pro Test. PCR-Tests sind gegen eine Gebühr von 89,00 Euro möglich. Für Reise-PCRs werden aber die entsprechenden Testzentren an den Flughäfen empfohlen.

Außerdem steht in Brühl das Testzelt an der OMV Tankstelle, Mannheimer Straße 78a, täglich ca. 9 bis 18 Uhr, bis auf weiteres zur Verfügung. Hier kosten die Schnelltests für Nicht-Berechtigte 10,00 Euro.

Eine weitere Testmöglichkeit gibt es seit Montag im „real“ Markt, von montags bis freitags von 9 bis 17 Uhr sowie samstags von 9 bis 18 Uhr. Hier kosten die Schnelltests für Nicht-Berechtigte die Woche über 10 Euro und am Samstag gibt es das günstiger für 8 Euro. Für Familien wird nur 6 Euro verlangt. Die PCR-Tests kosten montags bis freitags 80 und am Samstag 90 Euro. Die PCR-Tests werden in der sich ankündigenden Warnstufe für Ungeimpfte Bedeutung erlangen.

Brühler Rundschau

Geänderte Termine aufgrund »Allerheiligen« in Kalenderwoche 44

Sehr geehrte Leserinnen und Leser,

bitte beachten Sie, dass es in Kalenderwoche 44 aufgrund des Feiertages »Allerheiligen« am 1.11.2021, zu folgender Terminverschiebung kommt:

- **Erscheinungstermin der Lokalzeitung** verschoben auf Samstag, 6. November 2021

Freudiges Ereignis in luftiger Höhe



Lasse Thiel (re) und Thomas Klafki beim Richtspruch nach dem Setzen des Richtkranzes

Mit dem Richtfest für den Erweiterungsbau des Sonnenschein-Kindergartens wurde auch ein weiterer Schritt in Richtung „Kinderbildungszentrum Brühl“ symbolisch getan. Der Rohbau vor dem Schillerschul-Pavillon, der den Kindergarten um drei Krippengruppen erweitern wird, ist so gut wie fertig, der Dachstuhl wurde aufgeschlagen. Zum Richtfest waren am letzten Freitag beteiligte Handwerker und Planer sowie die Fraktionen des Gemeinderates eingeladen.

Munter wurde schon am extra aufgebauten Faltpavillon mit der Aufschrift „Richtfest“ geplaudert, an dem Getränke bereitstanden, als die Zimmerleute Lasse Thiel und Thomas Klafki von der Mannheimer Holzbau-Firma Elsässer nach oben stiegen, um den Kranz anzubringen – genau sechs Monate nach dem Spatenstich von Bürgermeister Dr. Ralf Göck und Sonnenschein-Kindergarten-Leiterin Sonja Stiegler.

Und nach der förmlichen Begrüßung durch Bürgermeister Dr. Ralf Göck, der neben den Genannten auch Schillerschul-

Rektorin Dorothea Schmidt-Schulte und ihren Stellvertreter Hagen Beltz sowie Hort-Leiterin Tamara Obert erwähnte, sprach Lasse Thiel einen Richtspruch und beide Zimmerleute nahmen einen kräftigen Schluck Pfälzer Grauburgunder, bevor sie das Glas traditionsgemäß im Rohbau zerschmetterten.

In seiner anschließenden Ansprache freute sich der Bürgermeister, dass der Rohbau so gut wie fertig sei, und dass die geplante Fertigstellung nur leicht auf August 2022 verzögere. Länger dürfe es nicht dauern, da man ab September dort 30 Kinder unter drei Jahren betreuen wolle, die schon angemeldet seien. „Die Kosten werden sich allerdings um etwa 20 Prozent erhöhen, womit sie von geschätzten 1,95 Millionen auf rund 2,3 Millionen steigen werden.“ Grund seien die höheren Materialpreise. Kosten, zu denen noch die für die Einrichtung hinzukämen. Die Außenanlage sei aber darin inbegriffen, betonte Göck – und außerdem könne man knapp 400 000 Euro an Zuschuss aus Bundesmitteln von der Summe gedanklich abziehen, sodass es vielleicht doch bei zwei Millionen Euro für die drei Gruppen bleibe.

Eine weitere Unsicherheit seien aber die Fachkräfte, die hier benötigt würden: Bis zu sieben Leute brauche es, um das Gebäude voll in Betrieb zu nehmen. „Aber auf dem Arbeitsmarkt sieht es nicht gut aus“, so Dr. Ralf Göck: „Wenn Sie eventuell jemanden in Ihrem Umfeld kennen, die vielleicht noch in Mutterschutz ist und wieder anfangen möchte, sagen Sie es bitte weiter, hier entstehen viele neue Arbeitsplätze.“ Zwar bilde man selber aus, aber das reiche nicht aus, im Moment müssten alle Möglichkeiten der Personalgewinnung genutzt werden. Immerhin sei Brühl sehr attraktiv und eine Anstellung bei der Gemeinde ebenfalls. Glückes es nicht, die nötigen Fachkräfte zu gewinnen, dann müssten Betreuungszeiten verringert oder könnten nicht alle drei Gruppen begonnen werden.

Vom Land wünschte sich Göck, dass die laufende Bezuschussung der Betreuung früher beginne: Im Moment erhöhe er sich aufgrund der erhöhten Anzahl an Plätzen erst 2024: „Das heißt, die Gemeinde finanziert den Bau und den kompletten Betrieb bis Ende 2023 ausschließlich aus eigenen Mitteln.“ „Kein Wunder, dass wir keinen ausgeglichenen Haushalt mehr haben, denn wir steigern ja jedes Jahr die Zahl unserer Gruppen und zahlen die Betriebskosten im Schnitt anderthalb Jahre allein“, sprach Göck klare Worte.

Und dennoch sei die Kinderbetreuung immer noch das wichtigste Feld der Gemeinde. Seit seinem Amtsantritt habe sich die Anzahl der Betreuungsplätze mehr als verdoppelt und die Betreuungszeiten seien ausgeweitet worden.

Das Gemeindeoberhaupt warf noch einen Blick in die Zukunft: „Nach Inbetriebnahme des Kindergartens startet der Bau des Ersatzneubaus Sonnenschein-Hort hinter der Schillerschule, sodass der Hort 2024/2025 aus dem Pavillon in den Neubau ziehen kann.

Nach einem kleineren Umbau im Pavillon gebe es dort dann Platz für vier zusätzliche Kindergartengruppen, deren Einzug 2025/2026 möglich werde. „Wir wissen nicht, ob die Plätze dann reichen, sind aber zuversichtlich“, so der Bürgermeister.

Er freue sich auf die gute Zusammenarbeit der Kita mit Schule und Hort im Leuchtturmprojekt „Kinderbildungszentrum“.

Am Ende galt sein Dank den Gemeinderäten, diesmal vertreten mit Heidi Sennwitz, Klaus Pietsch und Hans Faulhaber für die Zustimmung zu dem Erweiterungsbau, seinem Bauamts-Architekten Chris Oelsner und dem beauftragten Architektenbüro Blume samt

dessen Bauleiter Brodkorb, der Eppelheimer Baufirma Huber und der Mannheimer Holzbau-Firma Elsässer sowie der Schule, dem Hort und Anwohner Marzoll für die Geduld.

Kindergarten-Leiterin Sonja Stiegler brachte ihre Freude über den guten Fortgang der Arbeiten zum Ausdruck, dankte für die Rücksichtnahme auf die Schlafenszeiten und sprach über die Wünsche der Kinder für die neuen Räume: „Sie möchten schlafen wie im Weltraum, viel Sonne und keine Überschwemmungen.“



Dr. Ralf Göck, Sonja Stiegler, am Bau Beteiligte und Gäste applaudieren für das Projekt Fotos: Verwaltung

Bereitschaftsdienste

Notrufe

Feuerwehr/Notarzt/Rettungsdienst	112
Polizei	110
Polizeiposten Brühl, Hauptstr. 1	71282
Polizei-Revier Mannheim-Neckarau, Rheingoldplatz 4 (durchgehend)	0621/83397-0
Kreiskrankenhaus Schwetzingen, Bodelschwingstraße	84-30
Giftnotrufzentrale Freiburg	0761/19240
Frauenhaus Heidelberg	06221/831282
Frauenhaus Mannheim	0621/744242
Hilfetelefon „Gewalt gegen Frauen“	0800/0116016
365 Tage, 24 h (kostenlos und anonym) www.hilfetelefon.de	
Telefonseelsorge	0800/1110111
Ärztlicher Akut-Dienst für Privatpatienten und Selbstzahler - PrivAD, 24h	01805/304 505*
*Kosten pro Minute aus dem Festnetz: 14 Cent	

Störungsdienste

Strom

EnBW Regional AG – Regionalzentrum Nordbaden

- Zentrale Ettlingen	07243/180-0
- Störungsmeldestelle (Strom)	0800/3629477
- Beratungsservice	
Bezirkszentrum Schwetzingen	06202/2774-0
Servicetelefon	0800/3629000

Gas, Wasser, Fernwärme

MVV Energie AG Mannheim

Service-Hotline	0800/6882255
Notfall-Hotline	0800/2901000

Müll

AVR AÖR

www.avr-kommunal.de	
- Zentrale	07261/9310
- Störungen bei der Abfuhr	07261/931931

AVR GewerbeService GmbH

- Entsorgungslösungen für gewerbl. Abfälle	06221/878-400
--	---------------

Tierärztlicher Notdienst

In dringenden Notfällen rufen Sie bitte Ihren Haustierarzt an.

Ärztliche Notdienste

Allgemeinärztlicher Notdienst Schwetzingen:

Notfallpraxis (außerhalb der Öffnungszeiten der Hausarztpraxis) in der **GRN-Klinik Schwetzingen**, (Kreiskrankenhaus)

Bodelschwingstraße 10 Tel. 116 117
(kostenfreie Rufnummer)

Die ärztliche Notfallpraxis ist dienstbereit:

Werktag:

Montag, Dienstag, Donnerstag,
Freitag von 19.00 Uhr bis 24.00 Uhr
Mittwoch von 13.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Wochenende:

Samstag, Sonntag, Feiertage von 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Patienten können ohne Voranmeldung zu den Öffnungszeiten in die Notfallpraxis kommen!

docdirekt

Montag bis Freitag 09.00 bis 19.00 Uhr

Kostenfreie Onlinesprechstunde der KVBW von niedergelassenen Haus- und Kinderärzten (nur für gesetzlich Versicherte in Baden-Württemberg)

0711-96589700 oder docdirekt.de

Zahnärztlicher Notfalldienst

Im Facharztzentrum Mannheim, Collinstraße 11, Erdgeschoss links (gegenüber Theresienkrankenhaus, parallel zur AOK)

Wochenende:

Tag und Nacht, von Freitag, 19.00 Uhr bis Montag 06.00 Uhr

Werktag: Nacht, von 19.00 Uhr - 06.00 Uhr

Gesetzliche Feiertage:

auch tagsüber von 06.00 Uhr - 19.00 Uhr

Eine telefonische Anmeldung für die oben genannten Sprechzeiten ist nicht erforderlich!

Fachärztlicher Bereitschaftsdienst

Rhein-Neckar-Kreis in Heidelberg:

Augen-, HNO- und Kinderärzte:
116 117 (kostenfreie Rufnummer)

Apotheken Notdienst

Sa., 30.10.2021:

Perkeo-Apotheke, Brühl, Mannheimer Str. 47,
Tel.: 06202-72801

Luchs-Apotheke, Altlußheim, Hauptstr. 101,
Tel.: 06205-39500

So., 31.10.2021:

Enderle-Apotheke, Ketsch, Schwetzingen Str. 47,
Tel.: 06202-69420

Mo., 01.11.2021 (Allerheiligen):

Central-Apotheke, Hockenheim, Karlsruher Str. 11,
Tel.: 06205-292040

Di., 02.11.2021:

Apotheke im MED-Center, Hockenheim, Reilinger Str. 2,
Tel.: 06205-288928

Mi., 03.11.2021:

Oststadt-Apotheke im Stadtmarkt, Schwetzingen,
Scheffelstr. 63-65,
Tel.: 06202-8593880

Do., 04.11.2021:

Hardtwald-Apotheke, Oftersheim, Dreieichenweg 1,
Tel.: 06202-52433

Fr., 05.11.2021:

Rochus-Vital-Apotheke, Hockenheim, Speyerer Str. 1,
Tel.: 06205-282800

Sa., 06.11.2021:

Nord-Apotheke, Schwetzingen, Friedrich-Ebert-Str. 76,
Tel.: 06202-17020

Gemeindebücherei Brühl



Neue Bücher warten auf Ihre Ausleihe

Diese Woche stellen wir Ihnen eine kleine Auswahl aus dem **Krimi**-Bereich vor:

- **„CO2 – Welt ohne Morgen“** von **Thomas Roth**¹: Zwölf Kinder aus zwölf Nationen werden während eines Klima-Camps in Australien entführt. Die Forderung der Kidnapper: Einigt sich die Weltgemeinschaft nicht binnen kürzester Zeit auf drastische Klimaziele, stirbt pro Woche ein Kind. Die Welt hält den Atem an. Kann so erreicht werden, was in vielen Versuchen zuvor scheiterte? Doch wie weit darf Klimaschutz gehen?
- **„Am Ende des Zorns“** (Band 18) von **Wolfgang Burger**²: Auf dem Heidelberger Weihnachtsmarkt prallt Kripochef Gerlach mit einer Taschendiebin zusammen. Das Mädchen entkommt, doch wenig später begegnen sich die beiden in der Polizeidirektion wieder. Da die kleine Marie nicht sagen will, wo sie zu Hause ist, nehmen Gerlach und seine Tochter Sarah sie über die Feiertage bei sich auf. Maries Vater scheint sich vor Kurzem das Leben genommen zu haben, doch immer mehr Indizien sprechen gegen einen Suizid. Marie scheint in der Tragödie eine zentrale Rolle zu spielen.

Neu: Metropol-Mediensuche

Unter dem Link <https://metropol-mediensuche.de/>³ können Sie in allen 42 teilnehmenden Metropol-Card-Bibliotheken nach Medien suchen. Gehen Sie dazu in die Rubrik „Suche in Bibliotheken“. Unter „Konto“ können Sie sich mit Ihrer Metropol-Karte einloggen, wenn Sie vorher Brühl (Baden) als Bibliothek eingegeben haben. Wir wünschen viel Spaß beim Ausprobieren der Mediensuche.

Frankfurter Buchmesse – ein Rückblick

Den Deutschen Buchpreis 2021 erhielt die Autorin Antje Ravik Strubel für ihr Buch „Die blaue Frau“⁴. Das diesjährige Ehrengastland Kanada präsentierte sich mit einer Live-Multimedia-Lichtshow, in der Wasser, Pflanzen, Steine und die Sprache in einem abgedunkelten Raum symbolisch in Szene gesetzt wurden. Land und Leute wurden über die fünf Tage hinweg in weiteren Shows vorgestellt. 2022 wird Spanien unter dem Motto „Sprühende Kreativität“ Gastland der Buchmesse sein. Der Friedenspreis des Deutschen Buchhandels wurde am Sonntag in der Frankfurter Paulskirche an die afrikanische Schriftstellerin Tsitsi Dangaremba für ihr künstlerisches Schaffen und ihr gesellschaftliches Engagement verliehen⁵.

3G-Nachweis nach wie vor erforderlich

Der 3G-Nachweis ist nach wie vor erforderlich. Bitte denken Sie daran die Luca-App zu nutzen oder ihre Kontaktdaten händisch einzutragen. Vielen Dank.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Literaturverzeichnis

¹ buecher.de GmbH & Co. KG-Online (2021): „CO2 – Welt ohne Morgen“ von Thomas Roth. URL: https://www.buecher.de/shop/krimi--thriller/co2-welt-ohne-morgen/roth-tom/products_products/detail/prod_id/61515245/, zuletzt abgerufen am 25.10.2021

² buecher.de GmbH & Co. KG-Online (2021): „Am Ende des Zorns“ von Wolfgang Burger. URL: https://www.buecher.de/shop/regional--provinzkrimis/am-ende-des-zorns-kripochef-alexander-gerlach-bd-18/burger-wolfgang/products_products/detail/prod_id/61382147/, zuletzt abgerufen am 25.10.2021

³ Metropol-Card-Bibliotheken Rhein-Neckar e. V.-Online (2021): Metropol-Mediensuche. URL: <https://metropol-mediensuche.de/>, zuletzt abgerufen am 20.10.2021

⁴ Stiftung Buchkultur und Leseförderung des Börsenvereins des Deutschen Buchhandels-Online (2021): Preisverleihung 2021. URL: <https://www.deutscher-buchpreis.de/preisverleihung-2021>, zuletzt abgerufen am 20.10.2021

⁵ Börsenverein des Deutschen Buchhandels-Online (2021): Friedenspreis 2021. URL: <https://www.friedenspreis-des-deutschen-buchhandels.de/alle-preistraeger-seit-1950/2020-2029/tsitsi-dangaremba>, zuletzt abgerufen am 25.10.2021

Ormessonstraße 3
68782 Brühl
Telefon: 06202 702983
E-Mail: buecherei@bruehl-baden.de
Öffnungszeiten:
Mo, Mi, Fr 10–12 Uhr u. 14–18 Uhr

Bilder: freepic

Partnerschaft



Städtepartnerschaft Brühl – Ormesson



SCHÜLERAUSTAUSCH 2022

Gegenseitige Besuche von Jugendlichen aus Brühl und Ormesson-sur-Marne

Nach 2 Jahren Pause wegen Corona soll es 2022 wieder ein Austausch von Schülern und Jugendlichen aus Brühl & Rohrhof, *welche die französische Sprache in den umliegenden Schulen und Gymnasien erlernen (7. – 9. Klasse)*, und der französischen Partnergemeinde Ormesson-sur-Marne geben.

Dies wurde bei einer **Videokonferenz** zwischen dem Comité Jumelage aus Ormesson-sur-Marne und Bürgermeister Dr. Ralf Göck und Kulturreferent Jochen Ungerer aus Brühl am 19.10.2021 beschlossen!

Geboten wird ein kulturell hochwertiges Programm mit den französischen Partnern.
(Stadtrundfahrt in Paris, gemeinsame Tagesaktivitäten, gemeinsamer Ausflug, Grillabend, Sporttag und vieles mehr)

Jugendliche aus beiden Gemeinden besuchen einander auf privater Ebene.
Die Gemeindeverwaltung vermittelt und organisiert den Austausch zusammen mit einem engagierten Betreuersteam aus Ormesson-sur-Marne.

Die Jugendlichen aus Brühl & Rohrhof fahren vom **16. April bis 23. April 2022** nach Ormesson-sur-Marne und verbringen hier 7 Tage in einer Familie. Die Schülerinnen und Schüler aus Ormesson kommen vom **23. April bis 30. April 2022** nach Brühl & Rohrhof

Der Selbstkostenbeitrag liegt bei € 50,- pro Person.

Durch die aktuellen Vorgaben in Frankreich können nur GEIMPFTEN Schülerinnen und Schüler an dem Austausch teilnehmen!

Wer an einem gegenseitigen Besuch interessiert ist, wird gebeten, sich mit Herrn Ungerer im Rathaus, Zimmer 212, Telefon **2003-32** in Verbindung zu setzen oder unter jochen.ungerer@bruehl-baden.de

**Anmeldeschluss ist der 03.12.2021
begrenzte Teilnehmerzahl**



Aktion 60+

Brühler Aktion 60 plus - Neustart nach Corona Erfreuliche Beziehungen aufbauen und erhalten

Dort, wo sie vor der Pandemie aufhörte, beginnt die Brühler Aktion wieder. Verabredet war ein Gespräch mit der Ergotherapeutin Ulrike Harant: „Was ist Ergotherapie?“ Therapie versteht man, es bedeutet etwa Heilung, aber dazu noch Ergo? Eltern mit Kindern, die in eine solche Therapie geschickt werden, wissen es. Doch die Großelterngeneration, die sich bei 60+ engagiert? Sie zu informieren und ihnen zu erklären, wie sich das in ihrem Einsatz fruchtbar machen lässt, wie körperliches Training sich auf Gefühle und Selbstbeherrschung auswirken, steht im Mittelpunkt des geplanten Treffens. Es soll am 24. oder 25. November, 15 oder 15.30 in der Schillerschule stattfinden.

Die zweite Veranstaltung im März 2022 wird des 100-jährigen Geburtstags eines bedeutenden, aber noch wenig bekannten Brühlers gedenken: Oskar Meixner. Seine Karriere klingt unglaublich: Volksschule, Schlosserlehre, Ingenieurschule, mit dem Kriegsende Nachdiplomierung, Professor an und Rektor der heutigen Hochschule und schließlich führende Kraft beim Umbau der technischen Hochschulbildung in Deutschland. Prof. Dietmar von Hoyningen-Huene, sein Nachfolger, wird Oskar Meixners Bedeutung für die Hochschule und die Wirtschaft darstellen. Und die Brühler Aktion hofft auf Erkenntnisse, die sie an Mädchen und Jungen weitergeben kann.

Den Abschluss des Jahres soll im Mai ein drittes Treffen bieten. Mit dem von den Senioren seit 10 Jahren hoch geschätzten Psychologen und Theologen Peter Kruse. Er wird das Generalthema des Jahres behandeln: „Wie schafft und erhält man erfreuliche Beziehungen mit anderen?“ sr

Asylkreis

Blumenfahrrad als Wegweiser zur Fahrradwerkstatt

Das erste rote Blumenfahrrad im öffentlichen Raum (genannt Rot-Runner) steht am Pavillon der Schillerschule **am Ende der Ormessonstrasse**.

Mit seiner Herbstbepflanzung dient es Insekten als Heimat und als Wegweiser zur ehrenamtlichen Fahrradwerkstatt für Bedürftige im Keller des Gebäudes. Es ist ein beispielhaftes Zusammenwirken vieler Beteiligten, das sich wie der Abspann eines Kinofilmes liest: Rad und Sackstoffspende: Doris Huschka, Pflanzkorbherstellung: Werner Huber und Klaus Triebskorn, Aufstellerlaubnis: Jochen Ungerer, Lackierarbeiten: Steffen Scheuler, Bepflanzung: Doris und Hermann Scheuler, Idee und Regie: Sabine und Klaus Triebskorn.

Seit Dezember 2016 besteht das Projekt „Fahrradwerkstatt für Bedürftige“. Jeden Donnerstag richten 2 bis 3 Ehrenamtliche gespendete Räder her, machen sie wieder für den Straßenverkehr tauglich. Dabei kommen vorrangig entnommene Ersatzteile aus vorhandenen Rädern zum Einsatz. Recyceln steht an oberster Stelle, mit dem Zweck, Ressourcen zu schonen. Manchmal ist aber auch der Zukauf von Neuteilen unumgänglich. 150 Räder konnten bisher abgegeben werden, weitere 30 sind aktuell wieder hergestellt und können gegen Spenden abgeholt werden. Dabei sind Herren- und Damenräder, Mountainbikes, Jugend- und Kinderräder.



v.l. Klaus Triebskorn, Hermann Scheuler am „Rot-Runner“ vor dem Weg zur Fahrradwerkstatt.
Foto: Doris Scheuler

Geöffnet ist die Werkstatt **donnerstags 17.00 bis 20.00 Uhr**. Wegen den Auflagen zur Pandemie sind nach wie vor die Hygienevorschriften zu beachten, wie Abstandsregeln (ca. 2 m), Mund-Nasen-Schutz (med. oder FFP2) Nachweis geimpft oder genesen (2G) und zeitlich versetzte **Besuche nur mit Voranmeldung** unter der Telefon Klaus Triebskorn 06202/74859 oder Hermann Scheuler 06202/702730.

Es wird darum gebeten, dass nur eine Person kommt. Die Werkstatt befindet sich im **Keller des Schillerschulpavillons/Sonnenscheinhort, Eingang rechts hinten** (bei den Aquarienfreunden), Nähe Steffi-Graf-Park. An der Außentüre ist eine Klingel angebracht. kt

Volkshochschule Bezirk Schwetzingen e.V.

Öffnungszeiten und Kontaktdaten:

Mo, Di, Do 9.00-12.00 und 15.00-18.00 Uhr

Mi und Fr 9.00-12.00 Uhr

Information und Anmeldung: 06202 2095-0

info@vhs-schwetzingen.de

www.vhs-schwetzingen.de

VHS aktuell

VHS-Kurse und Veranstaltungen vom 8. bis 13. November

Fotografie und Recht - was darf ich fotografieren und was nicht?

Vortrag

Bei der Veröffentlichung von Fotos ist einiges zu beachten, auch wenn alle Bilder selbst fotografiert wurden.

Montag, 8.11., 19.00 - 20.30 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 4. November

Windows 10 - Einsteiger*innen

Neue Rechner werden von den meisten Anbietern mit dem Betriebssystem Windows 10 ausgeliefert. In diesem Kurs erlernen die Teilnehmer den Umgang mit dem neuen Betriebssystem, besonders die Anwendung des neuen Internet-Browsers und des neuen Explorers zur Verwaltung von Dateien und Ordnern. Eigener Laptop kann mitgebracht werden. Ein Virens Scanner sollte eingerichtet sein.

3x montags ab 8.11., 14.30 - 16.45 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 4. November

Word 2019 - Grundkurs

Kursinhalt: Die Benutzeroberfläche von Word, neue und verbesserte Funktionen im Überblick, Texte erfassen, korrigieren, markieren, Dokumente auf verschiedene Arten anzeigen, Dateien speichern, öffnen und drucken, Zeichen und Absätze formatieren, Textteile umstellen und kopieren, grafische Elemente einbinden, Kopf- und Fußzeilen einfügen, einfache Tabellen erstellen, vordefinierte Textelemente (Bausteine) einfügen.

3x montags ab 8.11., 18.00 - 21.00 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 4. November

Der digitale Nachlass

In dem Seminar wird aufgezeigt, welche Probleme es im Ernstfall mit den Daten bzw. dem Zugang zu den Daten gibt in rechtlicher und tatsächlicher Hinsicht und natürlich welche praktischen Lösungen sich dafür abzeichnen.

Dienstag, 9.11., 18.30 - 20.00 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 4. November

Windows 10 - Special

Für alle, die ihre Kenntnisse in Windows 10 ausbauen möchten. Die Themen: Wissenswertes vor der Installation von Windows 10; Einrichten der Festplatte in logische Laufwerke; Arbeitsplatz, Desktop und Explorer; Systemsteuerung; Windows-Zubehör-Programme im Überblick; Anlegen von Verbund-Dokumenten u.v.m. Teilnahmevoraussetzung: Kenntnisstand des Kurses „EDV-Basiswissen“

3x dienstags ab 9.11., 18.30 - 21.30 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 4. November

Sicherheit neu denken

Eine Veranstaltung der Evangelischen Kirchengemeinde Schwetzingen und der VHS Bezirk Schwetzingen in Kooperation mit dem Evangelischen Dekanat Südliche Kurpfalz, der Evangelischen Erwachsenenbildung Rhein-Neckar-Süd und der Evangelischen Landeskirche

Vortrag mit Diskussionsforum

Die Initiative „Sicherheit neu denken“ setzt sich ein für einen Wechsel von einer militärisch geprägten zu einer zivilen Sicherheitspolitik, die Instrumente der gewaltfreien Konfliktbearbeitung umsetzt. Ein Szenario, das auf der Basis wissenschaftlicher und militärhistorischer Erkenntnisse entwickelt wurde, lädt ein, Zukunft neu zu denken und Schritte zu einem nachhaltigen, gerechten Frieden zu wagen. Was könnte sich ändern, wenn wir die jährlich ausgegebenen 80 Milliarden Euro nicht mehr in militärische Konfliktbearbeitung stecken, sondern in zivile Krisenprävention? Ein solcher Transformationsprozess muss in allen gesellschaftlichen Bereichen stattfinden, angefangen vom Lernen der Friedensfähigkeit in der Zivilgesellschaft, über faire Außen- und Handelsbeziehungen bis hin zur Konversion militärischer Strukturen.

Ralf Becker, Koordinator der bundesweiten Initiative „Sicherheit neu denken“ wird dieses Szenario anschaulich darlegen, konkrete Beteiligungsmöglichkeiten aufzeigen und sich dann den Fragen und Diskussionsbeiträgen der Veranstaltungsteilnehmer stellen.

Mittwoch, 10.11., 19.00 - 2.00 Uhr im Lutherhaus, Schwetzingen, Mannheimer Str. 36

Eintritt frei

Duft Qi Gong

Duft Qi Gong bringt Entspannung und Stressabbau. Durch einfache Bewegungen von Händen und dem Körper werden Blockierungen in den Meridianen gelöst. Dadurch werden auch der Blutfluss und die Zirkulation verbessert und das Immunsystem aktiviert.

6x mittwochs ab 10.11., 20.00 - 21.00 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 5. November

Mietrecht aus Vermietersicht

Der Vortrag beschäftigt sich mit den Gestaltungsmöglichkeiten eines Vermieters bzw. einer Vermieterin über den Mietvertrag und setzt sich mit den größten Irrtümern auseinander, denen ein Vermieter bei dem Abschluss, der Gestaltung und der Beendigung eines Mietverhältnisses unterliegen kann.

Donnerstag, 11.11., 18.30 - 20.00 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 9. November

Qi Gong

Die achtfache Brokatübung

Qi Gong (Die Pflege der Energie) hat in China eine über 2000-jährige Tradition. Die 8-fache Brokatübung eignet sich besonders für Anfänger und spricht viele einzelne Körperregionen an. Langsame Bewegungen lenken dabei die Aufmerksamkeit nach innen. Körper, Geist und Seele haben Zeit sich zu harmonisieren. Durch die tiefe Ruhe und Konzentration wird der Körper sanft gedehnt und Energie kann frei durch die Leitbahnen fließen. Dies hat eine positive Wirkung auf den Stoffwechsel, den Blutdruck und die Emotionen. Krankheitsbilder wie Restless Legs, Rückenschmerzen, Schlafstörungen oder Reizmagen können dadurch gelindert werden.

5x donnerstags ab 11.11., 10.30 - 11.45 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 8. November

EDV-Grundwissen für Ältere mit Windows 10

Dieser Kurs richtet sich besonders an Teilnehmer/innen, die schon „Keine Angst vor dem PC und Internet - Teil 1“ besucht haben. Die Inhalte werden wiederholt und an praktischen Beispielen vertieft. Wünsche und Vorschläge der Teilnehmer/innen werden umgesetzt.

Es können eigene Laptops mit Windows 7, 8 oder 10 mitgebracht werden. Ein Virens Scanner sollte eingerichtet sein.

Teilnahmevoraussetzung: Kenntnisstand des Kurses „Keine Angst vor dem PC - Teil 1“ oder „EDV-Basiswissen“.

3x donnerstags ab 11.11., 9.30 - 11.45 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 9. November

Dynamische Webseiten mit PHP und JavaScript

Der Kurs geht auf die verschiedenen „Domänen“ ein, in denen PHP und JavaScript verwendet werden: Was wird für welchen Zweck benutzt. Anschließend werden grundlegende Vorgehensweisen und Konstrukte für die Erstellung dynamischer Webseiten in diesen Sprachen besprochen und ausprobiert. Der Schwerpunkt liegt auf der technischen Nutzung der Tools. Der Kurs richtet sich an Teilnehmer*innen, die den Kurs HTML und CSS Grundlagen besucht haben (oder vergleichbare Kenntnisse besitzen) und die grundlegende Programmierkenntnisse besitzen.

4x donnerstags ab 11.11., 18.00 - 19.30 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 9. November

Wie entwickelt der Mensch Immunkräfte?

Vortrag

Der Vortrag widmet sich dem Thema Immunsystem und insbesondere steht dabei die Entwicklung der Immunkraft im Vordergrund. Beispiele zeigen, was die Immunkraft schwächen und was sie stärken kann.

Freitag, 12.11., 19.00 - 21.00 Uhr in der VHS

Anmeldung bis 9. November

Foto-Spaziergang - Verhüllungen

Gemeinsam werden Verhüllungen in der Innenstadt Schwetzingens gesucht und fotografiert. Aber auch im Seminarraum werden Verhüllungen unter natürlichem Fensterlicht inszeniert. Jeder Teilnehmer sollte einige wenige (Alltags-)Gegenstände und

verschiedene lichtdurchlässige oder auch lichtdichte Stoffe oder Materialien mitbringen.

Samstag, 13.11., 10.00 - 16.30 Uhr in der VHS
Anmeldung bis 11. November

Meditation - Gedanken beruhigen, Einsichten gewinnen

Eine praktische Einführung mit mehreren Methoden
Samstag, 13.11., 14.00 - 18.00 Uhr in der VHS
Anmeldung bis 9. November

Onlinekurse

Onlinekurse mit Xpert-Business-Zertifikat in diesen Fächern:

Finanzbuchführung 1, Einnahmen-Überschussrechnung, Kosten- und Leistungsrechnung, Finanzwirtschaft, Bilanzierung, Controlling, Betriebliche Steuerpraxis, Lohn und Gehalt 1, Lohn und Gehalt 2 und Personalwirtschaft.

Die Kurse umfassen 20 Termine und finden 10x dienstags ab 9.11. und 10x donnerstags ab 11.11., 18.30 - 20.30 Uhr online statt. Anmeldung ist bis zum 28. Oktober möglich.

Weitere Infos auf unserer Homepage www.vhs-schwetzingen.de

Online-Kurs: Tipps für Immobilienkäufer

Besichtigung der Immobilie, Prüfung von Unterlagen und tatsächlichen Gegebenheiten, Vorbereitung des Kaufvertrags bis hin zur Abwicklung nach der notariellen Beurkundung - in diesem Praxis-Seminar erhalten Sie wertvolle Tipps, die Sie auf dem Weg zu Ihrer neuen Immobilie begleiten und Ihnen ermöglichen, so manche Probleme zu umgehen.

Mittwoch, 10.11., 18.30 - 20.45 Uhr
Anmeldung bis 3. November

Online-Kurs: Wohnungseigentum und Hausverwaltung

Dieses Seminar bietet praxisnahe Informationen zur Verwaltung des Wohnungseigentums: gesetzliche Grundlagen, Gemeinschaftseigentum/Sondereigentum, Rechte und Pflichten der Eigentümer, Bestellung und Kontrolle eines Verwalters, Rechte und Pflichten des Verwalters, Nebenkostenabrechnungen, Wirtschaftsplan, Eigentümerverwaltung, Beschlussfassung, Teilungserklärung, Instandhaltungsrücklage.

Samstag, 13.11., 9.30 - 12.30 Uhr
Anmeldung bis 5. November

Online-Kurs: Saturday Print Club - Kreativer Karton-Druck

Unser Saturday Print Club ist ein freundlicher, künstlerischer Samstagmorgenkurs, in dem neue Drucktechniken zur Anwendung kommen. Als Druckblock wird Karton verwendet. Die Teilnehmer werden überrascht sein, wieviel sie mit Wellpappe, recyceltem Verpackungsmaterial und anderen Kartonagen anstellen können. Sarah Gürsoy-Heuser ist eine in London lebende Künstlerin. www.sarahgh.com

5x samstags ab 13.11., 10.00 - 13.00 Uhr
Anmeldung bis 5. November

Online-Workshop: Excel 2019 - Workshop 1

Finanzmathematische Funktionen

Es werden in diesem Workshop die wichtigsten finanzmathematischen Funktionen wie die Berechnung der Abschreibung von Wirtschaftsgütern sowie die Kalkulation von Krediten, Darlehen und Finanzanlagen erarbeitet. Bitte USB-Stick mitbringen.

Teilnahmevoraussetzung: Grundkenntnisse in Excel
Mittwoch, 10.11., 18.00 - 21.00 Uhr

Anmeldung bis 3. November

Freiwillige Feuerwehr Brühl

Erfolgreicher Atemschutzlehrgang

Sechs neue Atemschutzträger für die Feuerwehr

In den letzten zwei Wochen fand bei uns der Atemschutzlehrgang des Unterkreises Schwetzingen statt. Insgesamt 21 Teilnehmer aus den Feuerwehren Altlußheim, Ketsch, Oftersheim, Reilingen, Schwetzingen und Brühl wurden als Atemschutzgeräteträger ausgebildet und legten Ihre Prüfung ab. Neben körperlicher Fitness und dem Wissen über die Technik gehört auch ein Arbeitsmedizinische Untersuchung zu Voraussetzungen. Der Einsatz unter Atemschutz gehört zu den wichtigsten, aber auch gefährlichsten Aufgaben eines Feuerwehrmannes/ -frau. Mit ei-

ner unabhängigen Atemluft begibt sich die Einsatzkraft in Situationen, die ohne Luftversorgung tödlich enden würden. Daher ist die Ausbildung so wichtig und Atemschutzgeräteträger müssen ihre Tauglichkeit jedes Jahr unter Beweis stellen.



Von links: Lukas Wolz, Lars Wiloth, Leon Müller, Moritz Willer, Nico Seibert und Timothy Faber
Foto: Feuerwehr Brühl

Wir freuen uns sehr, dass die Feuerwehr Brühl sechs neue Atemschutzkräfte für den Ernstfall zur Verfügung hat. Timothy Faber, Leon Müller, Nico Seibert, Moritz Willer, Lars Wiloth und Lukas Wolz haben die anstrengende Ausbildung mit Erfolg abgeschlossen. Wir gratulieren ganz herzlich und wünschen Euch, dass Ihr immer gesund von den Einsätzen zurückkommt.



Mitteilungen anderer Behörden

Polizeiposten Brühl am 4.11.2021 geschlossen

Der Polizeiposten Brühl bleibt am 4.11.2021 geschlossen. In dringenden Fällen wenden Sie sich an das Polizeirevier Mannheim-Neckarau, Tel. 0621/8339790.

AVR

Abfuhr- und Sammeltermine auf einen Blick November 2021 2-Rad-Behälter und Glasbox:

Restmüll	Biomüll	Grüne Tonne plus	Glasbox
10./24.	12./26.	4./17.	24.

Nur nach vorheriger Anmeldung (Tel.: 07261/931-310) werden abgeholt:

Sperrmüll/Altholz	Grünschnitt
12./26.	4./17.

Bei **fett** markiertem Datum handelt es sich um einen vom Regelabfuhrtag abweichenden Abfuhrtermin.

Elektrogeräte/Schrott und Alttextilien/Schuhe: Keine Veröffentlichung der Abfuhrtermine mehr. Der Abholtermin wird Ihnen nach der Anmeldung schriftlich mitgeteilt.



Kirchliche Nachrichten

Katholische Kirchengemeinde Brühl-Ketsch

Kontaktdaten

Pfarramt, Kirchenstr. 15, Telefon: 7601820, Fax: 7601025
www.kath-bruehl-ketsch.de,
pfarramt.bruehl@kath-bruehl-ketsch.de

Gottesdienste der Kirchengemeinde Brühl-Ketsch

30.10., Samstag

18:00 Hl. Schutzengel Hl. Messe

31.10., SONNTAG – 31. Sonntag im Jahreskreis

Dtn 6,2-6; Hebr 7,23-28; Mk 12,28b-34

10:30 St. Sebastian Hl. Messe

01.11., Montag – Allerheiligen

10:30 Hl. Schutzengel Hl. Messe

14:00 Hl. Schutzengel Totengedenken

14:00 St. Sebastian Totengedenken

02.11., Dienstag – Allerseelen

18:00 St. Michael Hl. Messe mit Totengedenken

03.11., Mittwoch

19:00 Hl. Schutzengel Wortgottesdienst der Kolpingsfamilie Brühl

05.11., Freitag

17:30 Hl. Schutzengel Rosenkranzgebet

18:00 Hl. Schutzengel Hl. Messe

Ökumenische Nachrichten

Auf der Suche nach Stille

Am 03.11. findet wegen der Herbstferien **keine** ökum. Abendandacht statt. Dennoch bleibt auch in der Ferienwoche die Tür unserer kleinen Evangelischen Kirche in Brühl, Kirchenstraße, am Mittwochabend von 19 – 19.30 Uhr offen. Alle Menschen, unabhängig von ihrer Konfession, sind eingeladen, sich in der Stille Zeit für die eigene innere Einkehr zu nehmen, Abstand vom Alltag zu finden und im Gebet Kraft zu sammeln, um gestärkt in die restliche Woche gehen zu können. Weiterhin müssen – genauso wie bei den Gottesdiensten – auch hier die Hygiene-Vorschriften beachtet werden.

Ihr Andachtsteam wünscht allen eine ruhige Ferienwoche!

Mittwoch, 03.11.2021

19 Uhr Offene Kirche in der Ev. Kirche

Evangelische Kirchengemeinde Brühl

Kontaktdaten

Pfarramt Brühl, Kirchenstr. 1, Telefon 71232, Fax 780421

E-Mail: bruehl@kbz.ekiba.de

Besuchen Sie unsere Homepage:

www.evkirche-bruehl-baden.de

Das Pfarrbüro ist besetzt:

Mo, Di, Mi 9.00 – 11.30 Uhr

Do geschlossen

Fr 8.30 – 10.00 Uhr

Termine mit Pfarrerin Börnig (Tel. 9479529) und Pfarrer Demal (Tel. 72618) nach Vereinbarung.

Sonntag, 31.10.2021 – Reformationstag

19:00 Uhr Gottesdienst im Gemeindezentrum (Pfr. i. R. Bothe)

WOCHENSPRUCH (Reformationstag)

Einen andern Grund kann niemand legen außer dem, der gelegt ist, welcher ist Jesus Christus. 1. Korinther 3, 11

– Während der Herbstferien treffen sich unsere Gruppen und Kreise nur nach Vereinbarung. –

Mittwoch, 03.11.2021

14:00 Uhr Altentreff im Gemeindezentrum

19:00 Uhr Ökum. „Offene Kirche“ in der Ev. Kirche

Freitag, 05.11.2021

14:30 Uhr Café Vergissmeinnicht Brühl-Ketsch im Gemeindezentrum

Sonntag, 07.11.2021 – 23. Drittlezter Sonntag im Kirchenjahr

10:00 Uhr Gottesdienst im Gemeindezentrum (Börnig)

Vorankündigung: Einführung von Pfarrerin Melanie Börnig

Am **14.11.2021** wird Pfarrerin Melanie Börnig im Rahmen eines Festgottesdienstes von Schuldekanin Wolf feierlich in ihr Amt eingeführt. Zu diesem besonderen Gottesdienst im Gemeindezentrum und dem anschließenden Empfang ist die Gemeinde herzlich eingeladen. Eine Anmeldung über das Pfarrbüro ist erforderlich! Nähere Informationen hierzu werden demnächst an dieser Stelle veröffentlicht.

Kleidersammlung für Bethel

Die Kleidersammlung für Bethel findet vom 8. bis 13. November 2021 im evang. Gemeindezentrum statt. Kleidersäcke erhalten Sie im Ev. Pfarramt Brühl, im Gemeindezentrum, in der Kirche und in den Kindergärten.



Nachbarschaftshilfe
Einrichtung der ev. und kath. Kirchengemeinden Brühl

Tel.: 1 26 25 27

Hockenheimer Straße 3
Bürozeiten: Mo + Mi: 9.00 – 12.00 Uhr
nachbarschaftshilfe@evkirche-bruehl-baden.de



ÖKUMENE
BRÜHL



Parteien

CDU Brühl-Rohrhof

Dem Abgeordneten über die Schulter schauen - Praktikum im Landtagsbüro von Andreas Sturm

Der CDU-Landtagsabgeordnete des Wahlkreises Schwetzingen, Andreas Sturm, bietet Interessierten aus Brühl die Möglichkeit, ein Praktikum zu absolvieren. Das Praktikum wird sowohl im Abgeordnetenbüro in Stuttgart als auch im Wahlkreisbüro in Hockenheim absolviert. Der Praktikumszeitraum kann individuell vereinbart werden. Aufgaben umfassen Recherchetätigkeiten zu aktuellen politischen Themen, Mitarbeit in der Presse- und Öffentlichkeitsarbeit, Begleitung zu Terminen und Mitarbeit bei der Organisation von Veranstaltungen.

Bei Interesse an einem Praktikum können die Bewerbungsunterlagen per E-Mail an andreas.sturm@cdu.landtag-bw.de oder per Post (Wahlkreisbüro Andreas Sturm MdL, Rathausstraße 2, 68766 Hockenheim) gesendet werden. Das Wahlkreisbüro steht für Rückfragen und weitere Informationen unter der obengenannten E-Mail-Adresse oder unter der Telefonnummer 06205-3640571 zur Verfügung.

SPD Ortsverein Brühl-Rohrhof

Am 2. und 6. November werden wieder Laternen-Bausätze verschenkt

Die im letzten Jahr gut angekommenen Laternen sollen wieder 100 Fenster in Brühl und Rohrhof zu St. Martin und womöglich bis in die Weihnachtszeit hinein erleuchten. Am Dienstag, 2. November verteilen Christiana Silio, Gerrit Jürgensen und Pascal Wasow von 10.00 bis 12.00Uhr die beliebten Laternen-Bausätze beim Rohrhofer Wochenmarkt. Am Samstag, 6. November stehen Selcuk Gök, Lars Alscher und Gerrit Jürgensen von 14.00 bis 16.00 Uhr am Lindenplatz, jeweils solange der Vorrat reicht.

SPD-Vorstandssitzung am Donnerstag, 18. November um 19.30 Uhr

Mit dem Rückblick auf die Aktionen bei der Bundestagswahl und deren Brühler Ergebnis sowie mit der Jahresplanung 2022 befasst sich der neu gewählte Vorstand am Donnerstag, 21. Oktober im Fraktionszimmer im Rathaus, es wird um Anmeldung bei Selcuk Gök, selcuk.97@hotmail.de, gebeten. Die Sitzung ist parteiöffentlich.

SPD-Mitgliederversammlung**am Freitag, 26. November, 19 Uhr, Ratsstube**

Mit Kommunalpolitik befasst sich die Brühl-Rohrhofer SPD in ihrer nächsten öffentlichen Mitgliederversammlung. Die Mitglieder mögen sich den Termin bitte vormerken.

Grüne Liste Brühl**Altpapiersammlung der Grünen Liste Brühl e.V.**

Die nächste Altpapiersammlung der Grünen Liste Brühl e.V. findet am Samstag, 20. November 2021 von 10 - 13 Uhr statt (auf dem Messplatz Brühl hinter Lidl)

Wir sammeln wieder Altpapier und Bücher am 20. November 2021.

Tatkräftig unterstützen wird der Förderkreis Dourtenga.

Bitte achten Sie darauf, dass keine Fremdstoffe im Papier oder den Kartons sind.

Folgetermine sind: **18. Dezember 2021, 15. Januar 2022,**

19. Februar 2022

(immer **am 3. Samstag des Monats**)

Haben sie Fragen zum Thema Altpapier oder den weiteren Sammlungen?

Schreiben Sie uns an info@grueneliste-bruehl.de.

Informationen finden Sie auch auf unserer facebook-Seite Grüne Liste Brühl und der Website www.grueneliste-bruehl.de

**Vereine****Jahrgänge****Jahrgang 1939**

Wir treffen uns am kommenden Donnerstag, 4.11.2021 um 15.00 Uhr im TV-Clubhaus Brühl, Wiesenplätze 2, zum gemütlichen Beisammensein.

Jahrgang 1941/42

Der Schuljahrgang 1941/42 trifft sich am Donnerstag, 4.11.2021 um 17.00 Uhr zu einem gemütlichen Beisammensein bei den Kleintierzüchtern Brühl (Kellers)

Jahrgang 1953

Wir treffen uns am Samstag, 13. November 2021, um 18.00 Uhr im „Brühler Hof“ in Rohrhof zu unserem gemütlichen November-Klassentreffen.

Verbindliche Anmeldung: Elke Schwenzer, 06202 77 2 78 (AB) (bitte 2- bzw. 3-G-Vorschriften beachten)

Jahrgang 1962/63

Der Jahrgang 1962/63 trifft sich zum jährlichen Schülertreffen am Samstag, 6. November ab 16 Uhr im TV-Clubhaus bei den Wiesenplätzen.

Kolpingfamilie**Wortgottesdienst mit Diakon Heiko Wunderling**

Am Mittwoch, dem 03.11.2021, um 19.00 Uhr, feiern wir einen Wortgottesdienst in der Schutzengelkirche in Brühl. Das Thema: „Neustart – Neuanfänge in unserem Leben“. Diese Gelegenheit wollen wir nutzen, um uns persönlich zu begegnen. Wir laden alle recht herzlich ein, mit uns diesen Gottesdienst zu feiern. Wir freuen uns auf die Begegnung mit Euch.

St. Martin:

Am 11.11.2021, um 17.30 Uhr, feiern wir das Fest des heiligen Martin. Der Kindergottesdienst findet in der Schutzengelkirche statt. Wir laden alle Kinder mit ihren Laternen zu dieser Feier

recht herzlich ein. Im Anschluss werden die Martinshörnchen an die Kinder verteilt.

Wir bitten um Anmeldung, unter Angabe von Namen, Teilnehmerzahl und Telefonnummer: E-Mail: pfarramt.bruehl@kath-bruehl-ketsch.de. Die Teilnehmerzahl ist auf Grund der Pandemie begrenzt. Anmeldeschluss ist der 09.11.2021.

Kollerkröten Brühl e.V.**Ankündigung Elferratssitzung**

Die Kollerkröten veranstalten ihre nächste Elferratssitzung am Dienstag, den 2. November 2021, um 20:00 Uhr im Vereinsheim in der Kirchenstraße in Brühl.

Alle Elferräte und Elferratsanwärter des Vereins sind recht herzlich eingeladen, daran teilzunehmen.

Bericht zur Jahreshauptversammlung vom 22. Oktober 2021

Am 22. Oktober fanden sich die Mitglieder der Kollerkröten nach einer langen Pause in der Gaststätte Sport-Pavillon in Brühl zusammen, um die 66. Jahreshauptversammlung zu begehen. Schon am Eingang zur Versammlung konnte man bemerken, dass es nicht wie gewohnt zuging. Ex-Prinzessin Tanja Kneip und Neumitglied Carsten Schildknecht hatten sich bereit erklärt, 3G-Nachweise zu kontrollieren und Anwesenheitslisten zu befüllen. Nachdem man sich in kleineren Runden über Neuigkeiten aus dem Alltag berichtet hatte, startete der 1. Vorsitzende Stefan Röger und begrüßte alle Mitglieder des KVB. Besonders begrüßt wurden die amtierenden Jubiläums-Tollitäten Nick I. von Rock und Schall und Lynn-Marie I. vom See. Unsere amtierende Jubiläums-Prinzessin Maja I. von Rock und Schall war leider berufsbedingt verhindert und konnte nicht an der Versammlung teilnehmen.

Nach anschließender Totenehrung, bei der besonders der Tod unseres langjährigen Ehrensensors Walter Schreieck, der in der vorherigen Nacht verstorben war, betrauert wurde, berichtete Stefan Röger über die vergangenen Kampagnen. Eine Premiere und keinesfalls eine leichte Aufgabe, denn aufgrund der Corona-Pandemie gab es viel zu berichten. Da dies die erste Jahreshauptversammlung seit Beginn der Pandemie war, ließ er die vergangenen Kampagnen 2019/2020 und 2020/2021 Revue passieren. Die bisherigen Aktivitäten der teilweise schon laufenden Kampagne 2021/2022 fasste er im Anschluss zusammen.

Im ersten Teil gab er einen umfassenden Überblick über alle Veranstaltungen, die von den Kollerkröten durchgeführt worden sind und auch über besuchte Veranstaltungen und Umzüge. Besonders wurde unser Jubiläumssprinzenpaar Nick I. und Maja I. mit der Kinderprinzessin Lynn-Marie I. erwähnt. Höhepunkte der Kampagne waren sowohl die Jubiläumsgala anlässlich des 65. Vereinsjubiläums, der Prinzessinnen- und Ordensball, an dem 44 Vereine und 31 Tollitäten aus nah und fern begrüßt werden konnten als auch die närrische Sitzung mit ihrem Thema „Die Götter des Olymps“.

Im zweiten Teil berichtete Stefan Röger über die Kampagne 2020/2021. Da die Kollerkröten aufgrund der bereits erwähnten Covid-Regelungen auf das gewohnte Faschingstreiben verzichten mussten, fanden die meisten Zusammentreffen virtuell statt. Er informierte zudem darüber, dass der Trainingsbetrieb weitestgehend richtlinienkonform über Online-Trainings weitergeführt und die Mitglieder über Social Media und Informationsbriefe auf Stand gehalten wurden.

Nach Kassenbericht und anschließender einstimmiger Entlastung des Hauptkassiers und des Gesamtvorstandes standen eine Abstimmung über eine Satzungsänderung und Neuwahlen im Vorstand an. Ziel der Satzungsänderung war es, die Struktur im Vorstand des Vereins zu entzerren. Da in der letzten Kampagne keine Hauptversammlung stattfinden konnte, wurden in diesem Jahr alle Vorstandsposten an einem Abend neu gewählt.

Stefan Röger hatte bereits angekündigt, dass er zur Hauptversammlung sein Amt als 1. Vorsitzender und Präsident niederlegen würde. Ebenfalls hatten der 2. Vorsitzende und Vizepräsident Dirk Mehrer und der Schatzmeister Frank Möltgen ihren Rücktritt aus dem Vorstand bekannt gegeben.

Somit wurden von der Versammlung folgende Positionen im Vorstand neu gewählt. Niklas Geschwill, der vielen eingeschworenen Fastnachtern noch als Kinderprinz in Erinnerung geblieben ist und den Verein in den letzten Jahren tatkräftig als Elferrat und Tänzer unterstützte, wurde zum 1. Vorsitzenden ernannt. David Mahl, Zugmarschall, Elferrat und nun auch 2. Vorsitzender, wird unterstützt von Jessica Kühn, die als jüngstes Vorstandsmitglied zur Schatzmeisterin gewählt wurde. Mareike Meininger übernahm erneut das Amt der Schriftführerin und Noch-Jubiläumprinz Nick Möltgen wird von der Versammlung zum Beisitzer gewählt. Mit einem Durchschnittsalter von rund 27 Jahren stellen diese fünf den jüngsten Vorstand der Vereinsgeschichte.



Frischer junger Wind im Vereinsvorstand der Kollerkröten Foto: KVB

Aber nicht nur die Vereinsspitze wurde an diesem Abend erneuert, sondern auch andere wichtige Ämter im Verein wurden teilweise neu besetzt. So übernahm André Diemand erneut die Aufgabe des Kassenrevisors und wird dabei von Kinderprinzenpapa Thomas Neuer unterstützt. Auch beim Vertreter der passiven Mitglieder des Vereins gab es eine Neuerung, denn die langjährige Amtsinhaberin Waltraud Arnold bildet zukünftig mit Nathalie Keller ein Team.

Nach den anschließenden Berichten über den Brühler Umzug und die Mitgliederverwaltung, beschloss der neue 1. Vorsitzende Niklas Geschwill die Veranstaltung mit einem Dank an alle Aktiven für die geleistete Arbeit in den abgelaufenen Kampagnen und wünscht allen eine ebenso erfolgreiche Kampagne 2021/2022.

Die Rohrhofer Göggel e.V.

Mitgliederversammlungen 2020 + 2021

Gleich zwei Mitgliederversammlungen hintereinander führten die Rohrhofer Göggel am 22.10. in der Festhalle Brühl durch. Coronabedingt musste die MGV 2020 ausfallen. Diese wurde zusammen mit der MGV 2021 nachgeholt. Präsident und erster Vorsitzender Christian Nordheim durfte zunächst 35 Mitglieder für die MGV 2020 begrüßen. Nach einer Trauerminute und Verlesung der Tagesordnung ging es dann in die ausführlichen Berichte, der ja noch stattgefundenen Kampagne 2019/2020. Hier zeigte Christian Nordheim, die doch sehr zahlreichen Aktivitäten der Göggel innerhalb, aber auch außerhalb der Kampagne auf. Der Zunftmeister Harald Müller legte ebenso ausführlich dar, wo – wie und mit welchen Aktivitäten die Göggel Zunft in Erscheinung getreten ist. Im Anschluss berichtet Senatspräsident Bruno Freirich über den Senat. Auch hier ist man weiter aktiv und selbst während der Corona-Pause wurde der Kontakt nicht abgebrochen. Im Namen aller Senatoren sagte er die Unterstützung des Vereins weiterhin zu.

Ganz gespannt wurde dann natürlich der Bericht der Schatzmeisterin erwartet. Erstmals seit Ute Michel als Schatzmeisterin im Amt ist, konnte sie ein positives Ergebnis verkünden. Somit musste die MGV über die Verwendung des Überschusses bestimmen. Hier folgte man einstimmig dem Vorschlag des 1. Vorsitzenden die Mittel in die Erhaltung des Elferratswagens (u.a. wird eine neue Abdeckplane benötigt) und in die Jugendarbeit, hier speziell in die Garden zu investieren. Die Vorstandschaft auf Antrag von Ehrenpräsident einstimmig entlastet. Da es keine Anträge zur MGV gab, konnte die MGV 2020 beendet werden.

Nach einer kurzen Pause startete dann die MGV 2021.

Da ja kurz nach der Kampagne Corona so richtig zugeschlagen hatte und alles in den Lockdown ging, waren alle Berichte entsprechend kurz. Trotz fehlender Einnahmen, durch die Veranstaltungen der Göggel sowie Einnahmen durch das Rohrhöfer Straßenfest und der Brühler Kerwe konnte die Schatzmeisterin wiederum ein positives Ergebnis verkünden. Nur durch teils großzügige Spenden konnten die laufenden Kosten doch noch positiv abgeschlossen werden. Denn leider müssen GEMA und Versicherungen, trotz dass nichts stattgefunden hat, bezahlt werden.

Auch hier folgten die Mitglieder dem 1. Vorsitzenden zur Mittelverwendung des Überschusses. Denn trotz Corona konnten die Göggel einen Zuwachs in ihren Garden verzeichnen, sodass auch neue Uniformen nötig sind.

Dieses Jahr standen auch die Neuwahlen des gesamten Vorstandes an. Alle bisherigen Mitglieder des Vorstandes stellten sich zur Wiederwahl und es gab auch keine weiteren Kandidaten. Somit war die Wahl auch hier schnell und einstimmig erledigt.

Für die MGV 2020 wurden keine Anträge gestellt und Christian Nordheim konnte zum Ausblick auf die Kampagne 2021/2022 kommen.

Erfreulicherweise können die Garden seit ein paar Monaten wieder trainieren und haben sogar in allen Bereichen Zuwachs. Die Kampagne ist zunächst als reine Saalfastnacht nach 2G- bzw. 3G-Regeln geplant. Außenveranstaltungen können derzeit auf Grund der Corona-Verordnungen noch nicht durchgeführt werden, da die Auflagen nicht zu erfüllen sind.

Zum Schluss wünschte Christian Nordheim eine hoffentlich halbwegs normale Kampagne und bittet alle Mitglieder, so weit es in ihren Möglichkeiten steht, dafür zu sorgen, dass die Kampagne auch stattfinden kann.

Die Garden der Rohrhöfer Göggel bereits gut für die Kampagne 2021/22 vorbereitet

Endlich ist es wieder so weit, nach gefühlter und tatsächlich ewig langer Pause durften die Garden der Rohrhöfer Göggel wieder ihre Uniformen anziehen. Fast 50 Tänzerinnen zeigten am letzten Sonntag bei der Gardeabnahme der Rohrhöfer Göggel, unter den 2G-Vorgaben der Landesregierung von Baden-Württemberg, was sie in den letzten Monaten im Training gelernt und einstudiert hatten. Wir können stolz auf unsere Garden sein, so Christian Nordheim, Präsident der Rohrhöfer Göggel. Kaum ein Gardemädchen hat die Göggelgarde in der Pause aufgrund von Corona verlassen, sogar einige neue Gesichter hatten ihren ersten Auftritt in den schmucken Uniformen. Unter teils schwierigen Bedingungen haben es die Trainer und Betreuer geschafft, alle Garden fit zu machen, wofür ihnen ein besonderer Dank gebührt.

14 Tage vor der offiziellen Eröffnung mit Inthronisierung der neuen Prinzessinnen präsentierte jede einzelne Garde ihren Tanz. Ob bei den ganz Kleinen, der Kükengarde, oder der großen Seniorengarde, die Nervosität, ob alles klappt und gefällt, war bei allen deutlich zu spüren. Und es hat geklappt! Der mit Eltern, Oma, Opa und natürlich dem Elferrat und den Elferrätinnen voll besetzte Saal des SV Rohrhof gab den Garden ein sehr gutes Zeugnis und die Freigabe für die kommende Kampagne.

Nicht nur die Garden präsentierten sich bereit für die Kampagne, auch der Jugendelferrat zeigte sich und warb um Verstärkung. Aktuell sind es leider nur noch 4 Jungs, dies aber ausschließlich dadurch begründet, dass die Älteren nun bereits Anwärter für den „großen“ Elferrat sind. Wer bei den Jungs mitmachen möchte - egal ob Junge oder Mädchen - ist herzlich willkommen. Kommt einfach bei unseren Veranstaltungen auf uns zu oder meldet euch unter erstervorsitzender@rohrhoefer-goeggel.de.



Garde 2021/22

Foto: Gerhard Luksch



Kulturelles

Kartentelefon
06202-2003-0 oder
karten@bruehl-baden.de

Kultur in Brühl 2021

11.11.2021

Villa Meixner 20.00 Uhr
€ 20,00 (TK + 2,-€)

RENÉ SYDOW
Heimsuchung -
Politikkabarett



18.11.2021

Festhalle 20.00 Uhr
€ 22,00–€25,00(TK + 3,-€)

HANS KAMMERLANDER
Ski Extrem



25.11.2021

Festhalle 20.00 Uhr
€ 25,00–€28,00(TK + 3,-€)

LARS REICHOW
Ich! - Musikkabarett



01.12.2021

Villa Meixner 20.00 Uhr
€ 20,00 (TK + 2,-€)

STEFAN REUSCH
Reusch rettet 2021



09.12.2021

Festhalle 20.00 Uhr
€ 22,00–€25,00(TK + 3,-€)

THOMAS BORCHERT
Der Vampir am Klavier
Musical at it's BEST



16.12.2021

Festhalle 20.00 Uhr
€ 25,00–€28,00(TK + 3,-€)

CHAKO HABEKOST
Weihnachtsspecial



*Genießen Sie unbeschwerte Unterhaltung
in Villa Meixner und/oder Festhalle.*

Es gilt das Optionsmodell 2G der Landesregierung von Baden-Württemberg
vom 15.10.2021.

Zutritt zu den Veranstaltungsorten nur geimpft oder genesen.

Wir bitten um Verständnis



Stephan MÜLLER

körpersprache - sprachkörper



bis 21.11.2021

**in der
Villa Meixner**

*Der Zugang zur Villa Meixner ist nur möglich,
wenn man geimpft oder genesen (2G) ist.*

*Am Eingang zur Villa Meixner muss ein
entsprechendes Dokument vorgelegt werden.*

Öffnungszeiten:

Sa. 14.30 – 17.30 Uhr
So. 14.00 – 17.30 Uhr
und nach Vereinbarung



Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen.

Villa Meixner · Schwetzing Str. 24 · 68782 Brühl
Parkmöglichkeiten auf dem nahegelegenen Messplatz

Buffalo's Country-Club Brühl e.V.

Howdy Buffalo's Jahreshauptversammlung am 24. Oktober 2021

Am Sonntag, den 24.10.21 fand mit Verspätung (Pandemie) unsere Jahreshauptversammlung auf unserem Vereinsgelände, der Buffalo's-Ranch, statt. Sehr erfreulich war die zahlreiche Anwesenheit unserer Mitglieder. Unser 1. Vorstand, Monika Molisse, eröffnete die Sitzung mit einer Gedenkminute und richtete an die Mitglieder sehr persönliche Worte über den Zusammenhalt und die Arbeit der Buffalo's. Anschließend wurde der Rechenschaftsbericht aus den Jahren von 2019 bis 2021 vorgetragen. Es folgten die Stellungnahmen vom 2. Vorsitzenden und vom Schriftführer, sowie der Kassenbericht. Die alte Vorstandschaft: Monika Molisse (1. Vorstand), Marco Schulz (2. Vorstand) und Schriftführer Martina Pfitzer wurde einstimmig entlastet. Der Schriftführer steht für die nächste Wahl nicht mehr zur Verfügung.

Nach einer kurzen Pause wurde ein neuer Vorstand gewählt.

Monika Molisse (1. Vorstand)
Silvia Hochdörffer (2. Vorstand)
Sandra Schulz (Schatzmeister)
Alischa Mördinger (Schriftführer)

Bei den Buffalo's stimmt die Quote, mit Frauenpower gehts in die nächste Runde!

Weiterhin wurde Fritz Triebkorn als Ehrenmitglied bestätigt.

Buffalo's forever
Keep it country
mpf

TIPPS FÜR UNSERE AUTOREN:

Bei PDF-Dateien müssen alle Schriften eingebettet sein.

Sportgemeinde Brühl

Schützen

Erneut kein Sieg der SG-Schützen vs. RK - Plankstadt-Ketsch Reservistenkameradschaft obsiegt im Vergleichskampf mit Gewehr 98k



Im Bild stehend von links nach rechts: Vordere Reihe: David Goczol, Karl-Heinz Knieriem. Hintere Reihe: Daniel Hemmerich, Michael Jäkel, Christoph Seefeldt, Manuel Bötzer Foto: Reinhard Baumann

Zum Vergleichskampf mit den geübten Militärschützen der RK Plankstadt-Ketsch lud die Sportschützen-Abteilung der SG, unter der Leitung von **OSM Ulrich Fitterer**, dieses Jahr erneut zu der schon zu einer echten Tradition und lieb gewordenen Veranstaltung mit nahezu 30 Teilnehmern auf das Vereinsgelände der Sportgemeinde am Brühler Altrheinarm ein. **Kurt Gund, der**

RK-Vorsitzende, bedankte sich für die an die RK ausgesprochene Einladung. Weiterhin galt sein Dank auch dem neuen **1. Vorsitzenden der SG Jürgen Odorfer** sowie dem langjährigen Mitglied der RK und **2. Vorsitzenden Reinhard Baumann**. Das Treffen jährte sich übrigens dieses Jahr bereits zum 36. Mal und wieder war erneut für die Sportschützen nicht einmal der „Hauch einer Chance“ zu verspüren, als Sieger aus diesem Vergleichskampf bei optimalen Büchsenlicht hervorzugehen. Das Mauser Modell 98 k, ein Mehrladegewehr, wurde im Jahr 1898 beim preußischen Heer als Repetierwaffe mit Zylinderschloss eingeführt und bedarf in seiner Handhabung für den/die Schützen*in, insbesondere beim Zielvorgang über eine einfache Kimme/Korn-Visierung bis hin zum Abschuss der Patrone mit .8x57 IS (Infanterie Spitz) bei der eine Geschossenergie von bis zu 4100 Joule freigesetzt wird, eben einem speziellen Schießtraining und ist kaum vergleichbar mit dem Schießtraining/Anforderungen eines Sportschützen. Die Siegermannschaft der RK mit den erstplatzierten David Goczol, Michael Jäkel und Manuel Bötzer gewann den Vergleichskampf mit 694 Ringen zu 631 Ringen deutlich vor den SG-Schützen mit Karl-Heinz Knieriem, Christoph Seefeldt und Daniel Hemmerich. Reinhard Baumann

Turnverein Brühl 1912 e.V.

Abteilung Handball

Brühl übernimmt die Tabellenspitze

Badenliga Frauen: TV Brühl - TSV Amicitia Viernheim 29:23 (12:11)
Erneut haben die Brühler Handballerinnen einen direkten Konkurrenten in die Schranken gewiesen. Gegen Viernheim gelang ihnen ein 29:23-Erfolg, was gleichzeitig die Übernahme der Spitzenposition bedeutet.

Die Gastgeberinnen, in voller Mannschaftsstärke antretend, waren von der Spielstärke der Gäste gewarnt, aber Trainerin Kerstin Siebenlist hatte ihren Mädels die richtigen taktischen Winkelzüge mit auf den Weg gegeben. Zuerst galt das Augenmerk auf die eigene Abwehr. Da galt es aggressiv und vor allem frühzeitig zu reagieren, um dem Rückraum keinen Raum zu lassen und gleichzeitig den gegnerischen Spielfluss zu hemmen. Mit der offensiven 5:1-Formation klappte das von Minute zu Minute besser.

Im Angriff sollte schnell kombinierend der Weg durch die Viernheimer Abwehrreihe gefunden werden. Das schnelle Spiel funktionierte auch, es gelangen zunächst jedoch keine erfolgversprechenden Abschlüsse. So fiel der erste Brühler Treffer erst in der achten Spielminute, davor wurden selbst freie Würfe nicht verwandelt. In der Anfangsphase gelang es den Gästen, sich besser in Szene zu setzen. Die Folge war eine erste TV-Auszeit nach 14 Minuten beim Stand von 3:6. Die kam zum richtigen Zeitpunkt und die Ansprache war eindeutig: keine Risikopässe, bessere Wurfqualität und schnelleres Rückzugsverhalten. In der Folge drehte sich die faire Partie. Die erste Brühler Führung gab es beim 8:7 zu bejubeln. Jetzt zeigte sich auch, dass die Gäste mit den quirligen Angreiferinnen mehr Probleme bekamen. Maike Röschel, Maike Renkert und Joceline Tomann im Mittelblock setzten sich schnell und effizient in den 1:1-Situationen durch. Viernheim konnte sich oft nur durch strafwurfverdächtige Fouls helfen, elf Siebenmeter waren die Quittung. Natürlich gaben sich die Gäste nicht auf, die Brühler Deckung hatte Schwertsarbeit zu verrichten. Zur Halbzeit führten die Gastgeberinnen knapp mit 12:11.

In der zweiten Hälfte zog Brühl das Tempo noch einmal an, was Viernheim nicht sonderlich schmeckte. Deren Abwehr wurde immer mehr auseinandergezogen, weitere TV-Treffer waren jetzt an der Tagesordnung. Die Gäste versuchten durch kurze Deckung zunächst Maike Renkert, dann auch noch Maike Röschel aus dem Spiel zu nehmen. Das misslang, weil jetzt vor allem Lisa Naber und Anja Gross in die Bresche sprangen und den Vorsprung weiter ausbauten. 19:14 hieß es nach 40 Minuten, das war schon mehr als eine Vorentscheidung. Selbst als Joceline Tomann die dritte Zeitstrafe erteilt und sie vom Feld musste, gab es keinen Bruch im Brühler Spiel. Viernheim versuchte alles was möglich war, aber das genügte an diesem Tag nicht. Einmal kamen sie noch auf drei

Treffer heran (21:24), bevor drei weitere TV-Tore in Folge die endgültige Entscheidung einläutete. Nach 60 spielerisch guten und kampfbetonten Minuten hatte Brühl beim 29:23-Erfolg verdient zwei weitere Punkte auf dem Konto.

Trainerin Kerstin Siebenlist war: „mit der Leistung meiner Mannschaft zufrieden. Die Abwehr stand gut und wir spielten auch schnell nach vorne. Wir haben den Gegnern wenig Luft gelassen, bei besserer Chancenverwertung hätten wir schon früher den Sack zumachen können.“

TV Brühl: Göbel, Zimmermann; Li. Bühn, Gross (5), Henn, Pristl, Renkert (6/5), Naber (5), Kemptner, Maaß (1), Tomann (4), Röschel (6/2), Schneider, Edelmann (2/1). ako

Erste Punkte für Brühl

Weibl. B-Jugend, 2. Bezirksliga: TV Brühl – JSG St. Leon/Reilingen
20:10 (11:6)

Im dritten Spiel gelang dem TV Brühl der erste Sieg, der mit 20:10 gegen die JSG überdeutlich ausfiel. Die in allen Belangen überlegenen Gastgeberinnen nahmen nach zwölf Minuten (4:4) das Heft in die Hand und lagen bereits zur Pause mit 11:6 vorne.

Auch nach dem Seitenwechsel forcierte der TVB das Tempo und gewann am Ende hochverdient mit 20:10.

Auch Trainerin Joceline Tomann war nach der Partie voll des Lobes: „Die Mädels haben das umgesetzt, was zuvor besprochen war. Wir waren die bessere Mannschaft und haben verdient gewonnen.“

TV Brühl: Krämer, Pregartner; Pötschke (2), Schöfl (3), Silvestre (2), Büchner, Zijljic, Langenhagen (5), Old (1), Engels, Zobeley, K. Zeko (7/4). ako

Brühl weiter im Tabellenkeller

Damen, 2. Bezirksliga: TV Brühl 2 - SG Bammatal-Mückenloch 2
17:21 (9:10)

Auch im dritten Spiel blieben die Brühler Damen 2 weiter sieglos. Zwar zeigte der TVB eine durchaus ansprechende Leistung, am Ende reichte es beim 17:21 aber dennoch nicht. Das lag weniger am Gegner, sondern an den eigenen Unzulänglichkeiten, wie technische Fehler und Abschlusschwäche.

Zu Beginn der Partie gaben die Gastgeberinnen den Ton an und führten über weite Strecken der ersten Halbzeit (4:1, 6:4 und 7:6). Zur Pause hieß es 9:10.

Die Vorentscheidung in dem ausgeglichenen Spiel fiel in der Mitte der zweiten Halbzeit (13:13), als Brühl 13 Minuten ohne Tor blieb. Nach dem 13:18 (56. Min.) war die Begegnung zugunsten der Gäste entschieden, denn dem TVB gelangen in der restlichen Spielzeit zwar noch vier Tore, insgesamt zu wenig.

TV Brühl: A. Böhler, Kern; M. Schäfer, Reuter, Lederer (1), Schiel, V. Böhler (4/1), Welter (1), Le. Naber (4), Sperber (3/1), Patschke (1), A. Schneider (1), Kott (2/1), Weinmann. ako

Handballvorschau

31.10., 14.45 Uhr weibl. B-Jugend, 2. Bezirksliga
TSV Phönix Steinsfurt - TV Brühl

Neuaufbau unserer weiblichen E-Jugend



unsere E-Jugend – von links: Trainerin Sophia Schneider, Liara Auer, Nele König, Chiara Kaiser, Greta Henke, Clara König und Trainerin Ida Nobile; vorne Taliyah Cooman
Foto: TV Brühl Handball

Wieder einmal steht unsere E-Jugend vor einem völligen Neuaufbau.

Mit den Trainerinnen Sophia Schneider und Ida Nobile geht es in die Aufbaurunde des Bezirks. Die Mädchen gehen mit Motivation und großem Eifer an die neuen Aufgaben.

Viel Glück dabei,
ako

Abteilung Boule

Endrunde Corona-Cup

TV Brühl holt den Corona Cup Pokal 2021

Zum Final4 des Corona Cup 2021 der Rhein-Neckar-Liga starteten 12 Spieler*innen des TV Brühl in Richtung Bouldrom des SC 1910 Käfertal nach Mannheim. Unsere Gegner waren die PSG Mannheim und beide Mannschaften der Heidelberger Boulespieler. Gegen jeden Gegner musste sowohl ein Tête à Tête, ein Doublette sowie ein Triplette gespielt werden.

Im ersten Spiel gegen die PSG Mannheim konnten wir mit allen drei gewonnen Partien vom Platz gehen. Im zweiten Spiel gegen die Heidelberger I gaben wir nur das Doublette ab und konnten somit beim Stand von 5:1 gewonnenen Spielen mit voller Konzentration in das Endspiel gegen Heidelberg II gehen. Auch in diesen Spielen zeigten die Brühler eine geschlossene, harmonisch abgestimmte Mannschaftsleistung und gewannen alle drei Partien.

Mit 8:1 Siegen holten sich unsere Boulespieler somit verdient den Pokal.

Vielen Dank an den Ausrichter für die gute Organisation und Bewirtung.

(bh)



Siegerehrung 1. Platz Corona-Cup

Foto: Simone Kempf

Fußballverein 1918 Brühl e.V.

Leichtathletik

Trainingshinweis nach den Herbstferien

Am **Mo., 8.11. und Mi., 10.11.2021** ist die Sporthalle der Schillerschule wegen einer Schulveranstaltung belegt.

Das Training der einzelnen Gruppen wird zu den bekannten Uhrzeiten in das **Alfred-Körber-Stadion** verlegt.

Einladung zum Wintertraining

Die Leichtathletikabteilung lädt zum Training ein – bleib fit, der Winter kommt!

Leichtathletik für Kinder und Jugend findet Montag, Mittwoch und Freitag in der Sporthalle der Schillerschule statt.

Auch die **Freizeit-Athleten** treffen sich freitagsabends in der Sporthalle der Schillerschule.

Die **Aerobic-Damen** finden sich montags in der Sporthalle der Jahnschule zum Training ein.

Die im Mai 2021 neugegründete **Erwachsenen-Sportgruppe / Sportabzeichen** trainiert mittwochs im Alfred-Körber-Stadion und im Gymnastikraum des Clubhauses.

Bitte beachten:

Unsere traditionelle **Jedermann-Senioren-Gruppe** trifft sich weiterhin montags, **aber jetzt 9.00 Uhr im Gymnastikraum** des Clubhauses.

Die **Walking-Gruppe** kommt immer mittwochs und freitags zusammen, Treff ist am Vormittag vor dem Alfred-Körber-Stadion. Interessierte können nach Anmeldung jederzeit „schnuppern“.

Die aktuellen Trainingszeiten können auf der Homepage des Vereins eingesehen werden: www.fv-bruehl.de/leichtathletik.

Fußball

FV Brühl mit wichtigem Auswärtssieg

Fußball-Landesliga: TSV Kürnbach - FV Brühl 2:3 (1:2)

Beide Mannschaften hatten vor dem Spiel zehn Punkte auf ihrem Konto, Kürnbachs Trainer Andreas Macelski sprach daher zu Recht von einem Sechs-Punkte-Spiel, das richtungsweisend sei. Brühls Trainer Volker Zimmermann wies auf die negative Bilanz in Kürnbach hin und rechnete mit einem Spiel auf Augenhöhe, war aber zuversichtlich, die Punkte dieses Mal einzufahren. Er sollte recht behalten, der FVB feierte einen wichtigen 3:2-Sieg und stellte damit den Anschluss ans Mittelfeld der Fußball-Landesliga her. Das auf dem holprigen Kürnbacher Rasen kein technisch hochklassiges Spiel zu erwarten war, wusste auch Volker Zimmermann, er baute auf den Einsatzwillen seiner Elf, die aber früh einem Rückstand hinterherlaufen musste. In der sechsten Minute kam Marius Steinmetz nach einer Flanke in den Strafraum frei zum Schuss und traf zum 1:0. Die Gäste hatten zunächst keinen Zugriff auf die Partie, der TSV hatte mehr Spielanteile. Silas Schnabel setzte den Ball nach einer Ecke per Kopf knapp am Tor vorbei (30.) und auch ein Schuss aus spitzem Winkel von Marc Zengeler fand nicht sein Ziel. Brühl hingegen präsentierte sich effektiv, nach einer Flanke von Tim Hoffmann traf Matteo Dorn per Kopf zum 1:1-Ausgleich (35.). In der 40. Minute ging es verletzungsbedingt für Hoffmann nicht weiter, er wurde durch Florian Härer ersetzt. Noch vor dem Halbzeitpfiff brachte Alagie Camara die Zimmermann-Elf in Führung, er schüttelte einen Gegenspieler ab und erzielte das 1:2 (45+1).

Nach Wiederanpfiff hatte der FVB die ersten Gelegenheiten. Patrick Morscheid zeichnete sich als Vorbereiter aus, Mike Kappes setzte seine Flanke knapp über das Tor (54.). Auch Camara hatte mit seinem Schuss von der Strafraumgrenze kein Glück (55.). So mussten die Gäste in der 56. Minute den Ausgleich hinnehmen, Steinmetz nutzte einen Patzer in der Brühler Hälfte und hatte keine Mühe mehr, frei vor Keeper Sinan Bal zum 2:2 einzuschließen. Der FVB hatte die passende Antwort parat, der mitaufgerückte Mike Kappes traf per Kopf zum 2:3 (64.). Kürnbach versuchte noch einmal alles, die besseren Möglichkeiten hatte allerdings Brühl, ein Schuss des eingewechselten Leon Wihler streifte die Querlatte (82.) und nach einem Konter brachte erneut Wihler den Ball nicht an TSV-Schlussmann Marcel Fesenbeck im Tor unter (86.). „Wir wussten, dass wir uns hier schwer tun, haben aber aufgrund einer starken kämpferischen Leistung nicht unverdient gewonnen“, zeigte sich Volker Zimmermann erleichtert und hatte ein Sonderlob Alagie Camara und Jens Heuberger parat.

FVB: Bal - J. Heuberger, K. Heuberger, Hoffmann (40. Härer), Böckli, Szarka, Camara, Weiß, Dorn (80. Späth), Morscheid (72. Wihler)
Tore: 1:0 Steinmetz (6.), 1:1 Dorn (35.), 1:2 Camara (45.+1), 2:2 Steinmetz (56.), 2:3 Kappes (64.)

vm

FV Brühl 2 weiter ungeschlagen

Fußball Kreisklasse A:

FK Bosna Mannheim - FV Brühl 2

3:5 (1:4)

Zunächst sah es wieder so aus, als würde der FV Brühl 2 seinen Gegner deklassieren. Nico Reffert war bereits in der dritten Minute zum 0:1 erfolgreich. Nach einem Eckstoß von Enes Senn traf Canay Keklik per Kopf zum 0:2 (11.). Sebastijan Martinovic nutzte eine genau getimte Flanke von Senn zum 0:3 (16.). Bosna wehrte sich jetzt erfolgreich gegen eine höhere Niederlage, Ahmet Aletic verkürzte mit einem Distanzschuss auf 1:3 (19.). Vittorio Cammilleri stellte nach Senn-Freistoß den alten Abstand wieder her, er erzielte den 1:4-Pausenstand (35.). Trotz einer Gelb-Roten Karte gegen den FK Spieler Haris Muracevic (43.), verlor Brühl nach Wiederanpfiff etwas den Faden. Avdo Gutic traf aus der Drehung zum 2:4 (50.). Schön von Keklik bedient erzielte Giuseppe Minacapilli das beruhigende 2:5 (88.). Den Endstand besorgte Emir Muric mit seinem Treffer zum 3:5.

vm

Fußball Kreispokal: FV Brühl 2 empfängt die SpVgg Wallstadt

Die zweite Mannschaft ist weiter im Dauereinsatz, nach dem Erfolg gegen RW Rheinau ist jetzt ein weitere Kreisligist zu Gast in Brühl. Am **Mittwoch, 3. November**, empfängt der FVB 2 zum Viertelfinalspiel im Mannheimer Kreispokal den Tabellendritten der Kreisliga Mannheim, die SpVgg Wallstadt. Anstoß auf der Anlage am Schrankenbuckel ist um **19:00 Uhr**.
vm

Jugendfußball

Ihr wollt Fußball spielen? Kommt zum FV Brühl!



Jeder ist bei uns willkommen – kommt einfach im Alfred-Körber-Stadion vorbei und macht mit! Wir freuen uns auch ganz **speziell über ALLE Mädels**, die kicken wollen!

Wer will, ruft vorher an 0176-42680521 oder meldet sich per Email: jugendfussball@fv-bruehl.de

Jahrgang	Jugend	Trainingszeiten Am Schrankenbuckel 16	Trainer*innen
2003/2004	A iSG Brühl/Ketsch	Montag, Mittwoch 19.15-20.45 Uhr	Christian Senger, Eckart Hoefler
2005/2006	B	Dienstag, Donnerstag 17.30-19.00 Uhr	Canay Keklik, Manuel Dietrich, Giovanni DeSimone
2007/2008	C	Dienstag, Donnerstag 17.00-19.00 Uhr	Finn Sessler, Yalcin
2009/2010	D	Montag, Mittwoch 17.30-19.00 Uhr	Manuel Dietrich, Merdan Sari, Marlene Kleefeld
2011/2012	E	Montag, Mittwoch 17.30-19.00 Uhr	Manuel Dietrich, Merdan Sari, Marlene Kleefeld
2013/2014	F	Montag, Mittwoch 16.30-17.30 Uhr	Heiko Göppinger, Jonas Rehbein, Colin Fellhauer
2015/2016	G / Bambini	Dienstag, Freitag 16.30-17.30 Uhr	Cengiz Yavuz, Ben Hellkötter, Daniel Schubert
2017/2018	Ballschule	Montag, Mittwoch 15.30-16.30 und 16.30-17.30 Uhr	Viktoria Eberhardt, Marlene Kleefeld

Zusätzlich zum Training im Alfred-Körber-Stadion, Am Schrankenbuckel 16, bieten wir im Winter Hallentraining an.



Fotos: Manuela Schubert, FV Brühl

Foto: Manuela Schubert, FV Brühl

Fußball Kreisklasse B

FC Hochstätt Türkspor 2 - FV Brühl 3 4:3 (2:1)

Hochstätt 2 übernahm die Initiative und hatte zunächst einige Chancen. Nach 18 Minuten schlenzte Yavuz Cömert einen Freistoß von der Strafraumgrenze ins linke Eck zum 1:0. Eban Arslan erzielte gegen defensive Brühler das 2:0 (35.). Nach einer Flanke von Robin Rüger traf Julian Lenz den Pfosten, den Abpraller verwertete Kevin Braun zum Brühler Anschlusstreffer (43.). Nach der Pause waren die Gäste besser, doch Arslan erzielte aus stark abseitsverdächtigter Position das 3:1 (52.). Aber Brühl 3 war unbeeindruckt, wurde immer stärker und kam durch Lenz (67.) und Sahin Kapli (68.) per Doppelschlag zum Ausgleich. Hochstätt gab nicht auf und kam in der 75. Minute durch Muhammed Yücel zum 4:3-Siegtreffer.

wy

FV Brühl mit Heimspielen

Der FV Brühl konnte sich in der Fußball-Landesliga etwas von den Abstiegsrängen absetzen. Am Sonntag bekommt es die Elf von Trainer Volker Zimmermann mit dem VfB St. Leon zu tun. St. Leon hat lediglich zwei Punkte mehr als der FVB und kann daher mit einem Sieg überholt werden. Anstoß auf der heimischen Anlage am Schrankenbuckel ist am Sonntag um 14:30 Uhr.

Die zweite Mannschaft führt weiterhin die Tabelle in der Kreisklasse A souverän an. Auch die Pilato-Elf hat Heimrecht und empfängt am Sonntag um 12:30 Uhr den ASV Feudenheim.

Noch früher muss die dritte Mannschaft ran, um 10:30 Uhr ist der SC Olympia Neulußheim zu Gast in Brühl.

Juniorenspiel,

Sonntag, 31.10.2021

B-Junioren

13:00 SC Rot-Weiß Rheinau - FV 1918 Brühl

Sportverein Rohrhof 1921 e.V.



Fußball

Spielbericht

SC Olympia Neulußheim 1 : SV Rohrhof 1 Endstand: 1:3

Rohrhof kam mit breiter Brust, nach zuletzt vier gewonnen Spielen in Folge. Neulußheim hingegen musste letzte Woche in Brühl eine derbe Niederlage mit 2:8 hinnehmen. Die Mannschaft aus Neulußheim, hatte zu Beginn der neuen Saison einen neuen Trainer bekommen und das Team befindet sich immer noch im Umbruch. Daher waren die Ergebnisse in dieser Spielzeit bis jetzt ziemlich unkonstant. Zum Spiel: Rohrhof spielte von Beginn an wie die Woche zuvor ein hohes Pressing und gewann dadurch schnell die Bälle im Mittelfeld. Dadurch gab es einige gute Torchancen, die aber mit wenig Zielstrebigkeit ausgeführt wurden. Neulußheim machte es hingegen besser. Erste Chance, erstes Tor. In der 26. Minute, nach einem langen Ball konnte Rohrhof den Ball nicht konsequent klären und Kontotassios nutzte die Gelegenheit eiskalt aus. Nach dem Gegentreffer verlor Rohrhof etwas das Spiel, weil man nicht mehr die Zweikämpfe im Mittelfeld gewann und dem Gegner stellenweise nur hinterherlief.

Trainer Medina hatte in der Halbzeit seine Männer nochmal gepusht und angeheizt, sodass nach der Pause Rohrhof direkt wieder loslegte mit dem Pressing. Erst gab es Chancen für Parisi und Bandrowski, die der Neulußheimer Kepper abwehren konnte, aber in der 53. Minute ist der Bann endlich gebrochen und Martin staubt im Fünfmeteraum einen Torschuss von Parisi kaltschnäuzig ab. Danach spielte nur noch Rohrhof. Neulußheim stellte alle Mann in die eigene Hälfte und versuchte den Punkt über die Zeit zu retten. Aber der Rohrhöfer Torjäger Parisi hatte etwas dagegen. In der 82. Minute gelang endlich der langersehnte Treffer durch Parisi, der die Rohrhöfer Farben zum Jubeln brachte. Direkt in der nächsten Gelegenheit erhöhte der beste Spieler an diesem Tag, Tobias Termin, auf 3:1 und begrab dadurch jede noch vorhandene Hoffnung für die Gäste aus Neulußheim. Dies war auch zugleich der Endstand in der Partie und Rohrhof baut weiter seine Siegesserie aus.

Vorschau für den kommenden Spieltag

An diesem Wochenende trifft die erste Mannschaft von Trainer Medina auf die Wundertüte Bosna Mannheim. Der Gegner aus Mannheim hat in den vergangenen Wochen stets gute Resultate abgeliefert. Man verlor zwar die Woche zuvor gegen Tabellenführer Brühl, aber eine Woche zuvor erkämpfte Bosna sich gegen Seckenheim ein 4:3 nach dreifachem Rückstand. Die Mannschaft um Trainer Medina ist also gewarnt und muss sehr konzentriert agieren, konzentriert bleiben und ebenfalls mit Kampf und Leidenschaft dagegehalten. Spielbeginn ist um 15.00 Uhr

Die Bittmann-Elf trifft am Sonntag auf die zweite Vertretung von Hochstätt Türkspor. Der Gegner aus dem Mannheimer Vorort Hochstätt, steht mit 15 Zählern in Schlagdistanz. Das bedeutet für Rohrhof, mit einem Sieg hält man sich den Gegner in der Tabelle vom Leib und kann weiter an die oberen Tabellenplätze ranschuppeln. Spielbeginn ist um 12.30 Uhr.

Jugendvorschau

Am Wochenende sind bis auf die B-Junioren wegen den Herbstferien alle restlichen Jugendmannschaften spielfrei.

B-Junioren - SV 98 Schwetzingen 16.30 Uhr

HW

Leichtathletik

Trainer Sven Stumpf absolviert Ausbildung zum B-Trainer Mehrkampf erfolgreich

Um eine adäquate Betreuung von Sportlerinnen und Sportlern zu gewährleisten, ist neben modernem Trainingsmaterial natürlich auch notwendig ein gut ausgebildetes Trainerteam zu haben, welches bezüglich Trainingsplanung und Durchführung sowie Wettkampfbetreuung immer auf einem modernen Stand ist.

Daher ermuntert die Leichtathletikabteilung des SV Rohrhof ihre Trainer dazu, regelmäßig ihren Wissenstand durch Fortbildungen zu erweitern und fördert diese auch dabei.

Im vergangenen Jahr konnte unser Trainer Sven Stumpf die Ausbildung zum „B-Trainer Leistungssport“ im Bereich Mehrkampf beginnen.

Teil 1, der Grundlagenlehrgang, fand vom 9. bis 11. Oktober 2020 an der Landessportschule in Albstadt statt. Freitags und sonntags bekamen die Teilnehmer die theoretischen Grundlagen der Kondition, des „Coaching“ und der Trainingsplanung vermittelt. Samstag war Praxistag - es standen Krafttraining und „Differenzielles-Training“ auf dem Plan. Zudem hatten die angehenden Trainer 2-3 Stunden Zeit, um selbst Sport zu treiben. Die Abende nutzten die angehenden B-Trainer, um den jeweiligen Tag zu besprechen und gegenseitig Erfahrungen auszutauschen.

Den Winter über waren Hospitationen bei unterschiedlichen Landestrainern geplant, um von diesen die praktische Umsetzung der in Albstadt erlernten Grundlagen direkt im Training erleben zu können. Die Corona-Pandemie und der lange Lockdown verhinderten diesen Plan jedoch und machten eine Verschiebung notwendig. Die Hospitationen finden nun im Laufe des Winters 2022 statt.

Die Abschlussprüfung fand am vergangenen Wochenende statt und wurde erfolgreich bestanden.

Die Leichtathletikabteilung des SV Rohrhof gratuliert ihrem Trainer Sven Stumpf zur bestandenen Prüfung und wünschen ihm und seinen Athleten/Athletinnen viel Erfolg für die kommende Saison.

Schachfreunde 1946 Brühl e.V.

14. Schachjahr an der Brühler Jahnschule

Bescheidener, aber vielversprechender Beginn im Werkraum

Vier Jahre nach dem Sieg ihrer Mannschaft bei der Bezirksmeisterschaft begann Rektorin Juliane Groß ein neues Schachjahr. Sie stimmte Norbert Blum, dem Ortsmeister und Präsidenten zu, dass eine zweijährige Vorbereitungszeit die Chancen auf einen weiteren Erfolg erhöhen könnte. Das hieß für die Grundschule, dass sie sich an die Familien der Drittklässler wenden musste, um lernbegierige und konzentrationsfähige Kinder zu gewinnen. Und in der Tat: Je vier Mädchen und Jungen meldeten sich.

In der zweiten Stunde, am Montag vor den Ferien, besuchte die Rektorin ihre Kinder beim Spiel, dankte den Trainern für eine immerhin schon 14-jährige Zusammenarbeit und ließ sich wieder von Helmut Mehrer die „Schächer-Ballade“ im Stil von Eugen Roths „Ein Mensch“-Gedichten vortragen. Das Happy End: Der Schachspieler (Schächer) öffnet sich mit dem kürzest möglichen Matt gegen den Teufel den Weg zum Himmelstor.

So einfach wird es bei den Meisterschaften und nicht einmal in den Trainingsstunden ablaufen, meinte Norbert Blum. Er ist aber sicher: Das kann was werden. Dabei zählt er auch auf Dr. Armin Bauer. Der frühere badische Meister hat ebenfalls seine Unterstützung zugesagt.

Sr

Angelsportverein Brühl 1965 e.V.

Frisch geräucherte Forellen im Straßenverkauf beim Angelsportverein Brühl 1965 e.V. Weidweg 2 am Samstag, 6.11. ab 10.00 bis 13.00 Uhr. Vorbestellungen ab 10.00 Uhr unter der Telnr. 06202/73066 (video pub) werden bis Dienstag, 2.11. um 15.00

Uhr angenommen. Im Freiverkauf sind Forellen solange Vorrat reicht, erhältlich.

Die Hygienevorschriften sind einzuhalten und werden ausgehängt. Bitte auf dem Gelände eine Maske tragen. Liste zum Eintragen liegt vor. Verkauf findet im Freien statt.

Die Vorstandschaft



Sonstiges

Sperrmüllbörse

Kostenlos abzugeben

Mit der Entsorgung unserer Abfälle sind Umweltbelastungen verbunden. So entstehen bei der Abfallverbrennung Luftschadstoffe und Treibhausgase und für die Erweiterung der knapp gewordenen Deponieflächen wird wertvolle Landschaft verbraucht.

Geben Sie deshalb Gegenstände, die noch brauchbar sind, in Ihrem Haushalt aber keine Verwendung mehr finden, nicht gleich zum Sperrmüll. Bieten Sie kostenlos abzugebende Gegenstände zuerst in der Sperrmüllbörse an.

Angebote nimmt der Umweltsachbearbeiter unter der Telefonnummer 2003-89 entgegen.

4 Gartenflechtstühle, elfenbeinfarben Tel. 73905

Central Kino Ketsch

Sa., 30.10.,	14.30 Uhr	Paw Patrol: Der Kinofilm
Sa., 30.10.,	16.45 Uhr	Madison - Ungebremste Girlpower
Sa., 30.10.,	19.30 Uhr	Stillwater - gegen jeden Verdacht
So., 31.10.,	18.00 Uhr	Fantastische Pilze
Do., 4.11.,	19.30 Uhr	James Bond - Keine Zeit zu sterben
Fr., 5.11.,	19.30 Uhr	James Bond - Keine Zeit zu sterben
Sa., 6.11.,	15.45 Uhr	James Bond - Keine Zeit zu sterben
Sa., 6.11.,	19.30 Uhr	James Bond - Keine Zeit zu sterben
So., 7.11.,	18.00 Uhr	James Bond - Keine Zeit zu sterben
Mo., 8.11.,	19.30 Uhr	James Bond - Keine Zeit zu sterben
Di., 9.11.,	19.30 Uhr	James Bond - Keine Zeit zu sterben
Mi., 10.11.,	15.00 Uhr	Nachmittagskino: Rama Dama
Mi., 10.11.,	19.30 Uhr	James Bond - Keine Zeit zu sterben

Für den Vorstellungsbuchung sind bis 31. Oktober 3G-Nachweise erforderlich. Danach gilt die 2G-Regelung.

Weitere Informationen finden Sie unter www.central-ketsch.de
Viel Freude im Kino!

Hospizgruppe Schwetzingen

Trauertreff der Hospizgemeinschaft Schwetzingen

am 5. November 2021 von 16.00 – 17.30 Uhr

Bitte beachten Sie den neuen Veranstaltungsort:

Gustav-Adolf-Haus, Marktplatz 28, Schwetzingen (Hirschacker)

Eine Voranmeldung ist dringend erforderlich.

Bei der Teilnahme an unseren Veranstaltungen ist die 3G-Regel zu beachten.

Trauer ist das Heimweh unseres Herzens nach dem Menschen, den wir lieben.

Irmtraud Erath

Im Trauertreff kommen Trauernde, die mit dem Verlust eines vertrauten Menschen leben müssen, mit anderen Betroffenen ins Gespräch.

Wir möchten Ihnen in Ihrer Trauer eine Hilfe und Begleitung sein. Der Verlust eines nahen Angehörigen oder lieben Freundes kann in Verzweiflung, Verwirrung, Einsamkeit und Tiefen stürzen und Gefühle auslösen, die wir vorher so noch nie gekannt haben.

Abschiede und Trauer in Zeiten der Corona-Pandemie sind zuweilen sehr tragisch und schmerzvoll. Der Austausch mit anderen Betroffenen kann wohlthuend und lindernd wirken.

Hierbei ist es ganz unabhängig, wie lange der Verlust zurückliegt, ob erst ein paar Tage, Wochen, Monate oder sogar Jahre und welcher Konfession oder Nationalität Sie angehören.

Anmeldung und weitere Informationen erhalten Interessierte bei unserer Trauerbegleiterin Ingrid Gottfried, 06205/ 5309 oder bei der Koordinatorin, Birgit Strittmatter, Hospizgemeinschaft Schwetzingen, Telefon 06202/4091009.
E-Mail: hospizgemeinschaft@web.de

Neuapostolische Kirche

Gemeinde Mannheim-Rheinau
Geheugraben 10, 68219 Mannheim-Rheinau,
Telefon: 0621/8799578
Unsere Homepage: www.nak-ma-rheinau.de

Sonntag, 31.10.

9.30 Uhr Gottesdienst
19.00 Uhr Gottesdienst zum Reformationstag in ökumenischer Gastfreundschaft (Evang. Konkordien-Kirche Mannheim)

Mittwoch, 3.11.

20.00 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 7.11.

10.00 Uhr Gottesdienst zum Gedenken der Verstorbenen mit Bezirksapostel Ehrlich in der Kirche Mannheim-Moselstraße 6
(SAT-Übertragung in die Kirche Mannheim-Rheinau)

Mittwoch, 10.11.

20.00 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 14.11.

9.30 Uhr Gottesdienst

Mittwoch, 17. 11. - Buß- und Betttag

18.00 Uhr Gottesdienst in ökumenischer Gastfreundschaft zu Buß- und Betttag (Evang. Kirche Schwetzingen)
20.00 Uhr Gottesdienst zu Buß- und Betttag
Herzliche Einladung zu unseren Gottesdiensten.
Infektionsschutz-Konzept: Eine medizinische Mund-Nasen-Maske (z.B. FFP-2) im Kirchengebäude ist verpflichtend.

Jehovas Zeugen, Schwetzingen

Aufgrund der aktuellen Situation finden die Gottesdienste von Jehovas Zeugen in deutscher und rumänischer Sprache aus Rücksicht auf die Gesundheit aller bis auf Weiteres interaktiv per Videokonferenz zu Hause statt. Die Einwahldaten erhalten Sie unter 06202/21256.

Sonntag, 31.10.

10.00 Uhr „Cum să ne ferim de capcanele lui Satan?“ (Rumänisch)
10.00 Uhr „Mit Glauben und Mut in die Zukunft blicken“

Jeweils daran anschließend Besprechung anhand des Wachturm-Artikels vom August: „Schmeckt ..., dass Jehova gut ist“ gestützt auf Psalm 34:8

Dienstag, 2.11. (Rumänisch), Donnerstag, 4.11.

19.00 Uhr Schätze aus Gottes Wort: Neben dem wöchentlichen Bibelleseprogramm Josua 18-19 werden unter anderem die Themen behandelt: „Jehova teilt das Land weise auf“ und „Woran könnte es gelegen haben, dass die Israeliten die Besiedlung der Gebiete westlich des Jordan hinauszögerten (Josua 18:1-3)?“
20.05 Uhr Es wird der dritte Teil von Kapitel 15 aus dem Buch „Die reine Anbetung Jehovas endlich wiederhergestellt“ besprochen: „Man wird sie nie wieder finden“

Informationen zu Jehovas Zeugen finden Sie auf www.jw.org

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Brühl
Internet: <http://www.bruehl-baden.de>
E-Mail: buergemeisteramt@bruehl-baden.de

Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen: Bürgermeister Dr. Ralf Göck oder Vertreter im Amt.

Verantwortlich für den Anzeigenteil: Klaus Nussbaum, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot

Druck und Verlag: Nussbaum Medien St. Leon-Rot GmbH & Co. KG, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 873-0
Internet: www.nussbaum-medien.de

Anzeigenberatung: K. Nussbaum Vertriebs GmbH, Opelstr. 29, 68789 St. Leon-Rot, Tel. 06227 5449-0, Internet: www.knvertrieb.de

Zuständig für die Zustellung: G.S. Vertriebs GmbH, Josef-Beyerle-Str. 2, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0, E-Mail: info@gsvertrieb.de
Bürozeiten: Mo. – Mi., Fr. 8 – 17 Uhr; Do. 8 – 18 Uhr; Sa. 8 – 12 Uhr
Zusteller: www.gsvertrieb.de

Bildnachweise:
© Fotos Rubrikenbalken: Thinkstock

Nachhaltigkeit

Papier
Das eingesetzte Papier ist aus deutscher Produktion (Augsburg/Bayern). Es besteht zu ca. 75 % aus Altpapier. Der verwendete Holzschliff wird aus Durchforstungsholz von nachhaltig bewirtschafteten Wäldern gewonnen.

Energie

Wir verwenden zu 100 % zertifizierten Strom aus Wasserkraft und vermeiden damit Umweltauswirkungen – keine CO₂-Emission, kein radioaktiver Abfall.

Mehr Informationen:
www.nussbaum-medien.de

– Anzeigen –

weggeschaut. ignoriert. gekniffen.



www.aktion-tu-was.de

6 Regeln für den Ernstfall

- Ich helfe, ohne mich selbst in Gefahr zu bringen
- Ich fordere andere aktiv und direkt zur Mithilfe auf
- Ich beobachte genau und präge mir Täter-Merkmale ein
- Ich organisiere Hilfe unter Notruf 110
- Ich kümmere mich um Opfer
- Ich stelle mich als Zeuge zur Verfügung

Wir wollen, dass Sie sicher leben.



EINE INITIATIVE FÜR MEHR ZIVILCOURAGE www.polizei-beratung.de

**Fragen zur Zustellung
Ihres Mitteilungsblattes:**

07033 / 69 24-0

www.nussbaum-lesen.de



Ist Ihre Hausnummer gut erkennbar?

SCHÜTZEN SIE IHRE GANZE FAMILIE

Die Corona-Pandemie war und ist auch eine starke Belastung für Familien. Zum Glück gibt es wirksame und sichere Impfstoffe, für die sich bereits über 57 Millionen Menschen in Deutschland entschieden haben. Die Daten zeigen eindeutig: Wer sich nicht impfen lässt, riskiert einen schweren Krankheitsverlauf, der eine Behandlung auf einer Intensivstation erfordern kann. In Deutschland entscheidet die Ständige Impfkommission (STIKO) über Impfeempfehlungen. Erfahren Sie hier, für welche Personengruppen bereits eine Impfeempfehlung vorliegt, und holen Sie sich jetzt noch vor dem Winter Ihre Corona-Schutzimpfung!



Kinder ab 12 Jahren

- **Empfehlung:** Die STIKO empfiehlt Kindern und Jugendlichen ab 12 Jahren die Corona-Schutzimpfung.
- **Impfstoffe:** BioNTech/Pfizer und Moderna (mRNA)
- **Nutzen:** eigener Schutz vor COVID-19 und Schutz anderer Familienmitglieder
- **Gut zu wissen:** BioNTech/Pfizer und Moderna arbeiten bereits an einem Impfstoff für Kinder ab 5 Jahren. Vor einer Zulassung in Deutschland ist aber zunächst ein unabhängiges Prüfverfahren der zuständigen Zulassungsbehörden erforderlich.



Mehr Informationen zur Impfung für Kinder und Jugendliche finden Sie im Familienleitfaden, den Sie hier herunterladen können:



Schwangere und Stillende

- **Empfehlung:** Die STIKO empfiehlt Schwangeren ab dem zweiten Schwangerschaftsdrittel und allen Stillenden ausdrücklich die Impfung.
- **Impfstoffe:** BioNTech/Pfizer und Moderna (mRNA)
- **Nutzen:** eigener Schutz vor COVID-19 und Schutz des ungeborenen bzw. neugeborenen Kindes
- **Gut zu wissen:** Die Schwangerschaft an sich ist ein relevanter Risikofaktor für schwere COVID-19-Verläufe. Die Impfung erzielt einen sehr guten Schutz vor Infektionen und schweren Verläufen (Hospitalisierung).

„Die Daten haben gezeigt, dass die COVID-19-Impfung in der Schwangerschaft und Stillzeit sicher und wirksam ist. Die STIKO hat sich sehr viel Zeit genommen, um die Daten gründlich zu prüfen und Ihnen nun eine sichere Impfeempfehlung geben zu können.“

Frau Dr. Röbl-Mathieu,
Frauenärztin und STIKO-Mitglied



Ältere Menschen und Personen in der Pflege

- **Empfehlung:** Die STIKO hat empfohlen, dass Menschen ab 70 Jahren, Menschen in Pflegeeinrichtungen, Pflegepersonal und Personal in medizinischen Einrichtungen ihren Corona-Impfschutz ab sechs Monaten nach der abgeschlossenen Grundimmunisierung auffrischen lassen sollten.
- **Impfstoffe:** BioNTech/Pfizer und Moderna (mRNA)
- **Nutzen:** Eine Auffrischungsimpfung kann den bei älteren Menschen und Personen mit geschwächtem Immunsystem schneller nachlassenden Impfschutz wieder erhöhen. Beim Pflegepersonal reduziert die Auffrischungsimpfung die besonders hohe Gefahr einer Übertragung auf Gefährdete. Sprechen Sie mit Ihrer Hausärztin oder Ihrem Hausarzt.
- **Gut zu wissen:** Einen noch stärkeren Schutz erhalten Sie, wenn Sie Ihre Corona-Auffrischungsimpfung mit einer Gripeschutzimpfung kombinieren. Sprechen Sie mit Ihrer Hausärztin oder Ihrem Hausarzt.



Frauen mit Kinderwunsch

- **Empfehlung:** Die STIKO empfiehlt die Corona-Schutzimpfung ausdrücklich Frauen mit Kinderwunsch. Wichtig: Es gibt keine Hinweise, dass die Impfung unfruchtbar macht.
- **Impfstoffe:** BioNTech/Pfizer und Moderna (mRNA)
- **Nutzen:** Wirksamer Schutz vor COVID-19 und schon zu Beginn der Schwangerschaft im ersten Schwangerschaftsdrittel; denn eine Impfung im ersten Schwangerschaftsdrittel empfiehlt die STIKO nicht.
- **Gut zu wissen:** In sozialen Medien findet man das Gerücht, dass die Corona-Schutzimpfung unfruchtbar machen könne, weil sich das Spike-Protein des Coronavirus und ein Protein mit dem Namen Syncytin-1, das für die Bildung der Plazenta verantwortlich ist, ähneln. Daraus wurde fälschlicherweise geschlossen, dass die nach der Impfung im Körper gebildeten Antikörper die Bildung einer Plazenta beeinträchtigen. Das kann ausgeschlossen werden.

Lassen Sie sich jetzt impfen und schützen Sie sich und Ihre Familie bestmöglich vor dem Coronavirus!



Weitere Informationen auch als Video, Download oder Newsletter unter [Corona-Schutzimpfung.de](https://www.corona-schutzimpfung.de)

Bleiben Sie auf dem Laufenden:

- [bmg.bund](https://www.bmg.bund)
- [bundesgesundheitsministerium](https://www.bundesgesundheitsministerium.de)
- [bmg_bund](https://www.bmg_bund)
- [Bundesministerium für Gesundheit](https://www.bundesministerium-fuer-gesundheit.de)

DEUTSCHLAND
KREMPelt DIE
#ÄRMELHOCH
[CORONA-SCHUTZIMPfung.DE](https://www.corona-schutzimpfung.de)

TRAUER



*Wenn ihr mich sucht, sucht mich in Euren Herzen,
Habe ich dort eine Bleibe gefunden,
lebe ich in Euch weiter.*

(Rainer Maria Rilke)

Walter Schreieck

* 21.10.1948 † 22.10.2021

Wir vermissen Dich
Ramona Schreieck
Nadine und Daniela
Michael und Jana
mit Aliyah, Liyon und Madox
Sven und Nadine mit Max und Jule
Marion Lasetzky
Hilde Orenz mit Jürgen und Koni
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung
findet am Dienstag, den 2. November 2021 um
13.30 Uhr auf dem Friedhof in Brühl statt.

BESTATTUNGSINSTITUT ALEXANDER KLEIN

Menschlich • Individuell • Fachlich

Ab sofort mit hauseigener
Trauerfloristik. Angefertigt
durch unsere Floristin
nach individuellen Wünschen.

*Komplettservice aus
einer Hand.*

Schubertstraße 37
69214 Eppelheim
06221 / 76 33 50

Dreieichenweg 1
68723 Oftersheim
06202 / 970 45 35

Im Trauerfall 24h erreichbar | www.best-klein.de

Geliebt & unvergessen



Foto: La. Corina/Stock / Getty Images Plus



Brühler Bestattungsinstitut

GREDEL (Inhaber BVS Gaa & Co. Schwetzingen)

Rheinauer Straße 15
68782 Brühl

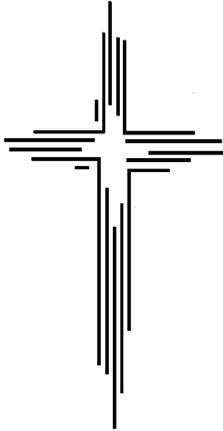
 0 62 02-7 15 28

Rund um die Uhr für Sie erreichbar

Wir sind seit über 50 Jahren
der Bestatter Ihres Vertrauens



TRAUER



*Es ist nicht dein Name, der dich groß macht.
Es ist nicht dein Geld, was dich reich macht.
Es ist dein Herz, was dich einzigartig macht!*

Adam Becker

* 25. November 1938 † 17. Oktober 2021

In großer Liebe und Dankbarkeit
**Hildegard
Jasmin, Bianca und Melanie
Christian, Michael und Sabrina
Hansi und Toni
Alex mit Familie**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Donnerstag, den 4. November 2021 um 13.30 Uhr auf dem Friedhof in Rohrhof statt.
Eine Kondolenzliste liegt aus.




STRAUB
BESTATTUNGEN

Überall,
wo Sie uns brauchen.

In der Region Schwetzingen,
Plankstadt, Oftersheim, Brühl,
Hockenheim und Umgebung.

*Für den letzten
Weg sind Tradition und
Qualität besonders wichtig.*

www.straub-bestattungen.de
☎ 06202 - 12031



In den Tagen des Abschieds durften wir noch einmal erfahren, wie viel Liebe und Wertschätzung unserem lieben Helmut entgegengebracht wurden.

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die ihr Mitgefühl auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten und denen, die ihm bei der Trauerfeier die letzte Ehre erwiesen.

*Helmut
Gärtner*

Pia Gärtner
mit Familie
Ketsch, im Oktober 2021

Es ist nie zu spät: „Es tut mir leid“ zu sagen.

BESTATTUNGEN Tel.: 0 62 02 - 970 38 48
www.bestattungen-seitz.de
Tag und Nacht für Sie erreichbar!

Seitz
Ihr Trauerfall in guten Händen.

BRÜHL • Mannheimer Str. 41

TRAUER

*Seid nicht traurig, wenn ihr an mich denkt,
erzählt von mir und lasst mir einen Platz
zwischen euch, so wie ich ihn im Leben hatte.*

Voll Dankbarkeit für seine Fürsorge und Liebe
nehmen wir Abschied von



LUTZ GÖBEL

* 29. März 1951 † 13. Oktober 2021

In Liebe
**Deine Monika
Beate und Jost Göbel
Laura Keller mit Familie
David Keller mit Familie**

Die Beisetzung der Urne findet auf Wunsch des
Verstorbenen später in aller Stille statt.

Brühl, im Oktober 2021

*Es ist vorbei. Ganz ruhig bin ich jetzt.
Erlöst, befreit, mir selbst zurückgegeben.*

Wir trauern um meine liebe Mutter, meine Schwiegermutter,
meine Oma und unsere Uroma

Gertrud Lemmert

geb. Molitor

* 26. April 1923 † 13. Oktober 2021

In Liebe und Dankbarkeit

**Silvia und Manfred
Silke und Constantin
mit Leon und Jasmina**

Die Trauerfeier mit anschließender
Urnenbeisetzung findet am
Mittwoch, den 3. November 2021,
um 13:30 Uhr auf dem Friedhof
in Rohrhof statt.
Kondolenzliste liegt aus.



BESTATTUNGEN Rathmann

Familientradition seit 1968

- Sterbevorsorge
- Beisetzung auf allen Friedhöfen

Im Rheinfeld – Am Friedhof Rohrhof • 68782 Brühl

Telefon 06202 65261

www.bestattungen-rathmann.de • 24 Std. für Sie erreichbar

RAPP

Natur-, Kunststein u.
Grabdenkmäler GmbH

Heidelberger Str. 11 - 13
68775 Ketsch

Tel.: 0 62 02 / 6 16 92

Fax 0 62 02 / 6 88 70

Bleibende Werte in Stein

Treppenbeläge
Bodenbeläge

Fensterbänke
Küchenarbeitsplatten

Waschtische
Wohnzimmertische

Grabanlagen



VERANSTALTUNGEN

HEIDELBERGER ZOO-LEUCHTEN

DIE WELT DES ZOOS IM ABENDLICHT

NOCH BIS 28. NOV. 2021

NUR DONNERSTAGS BIS SONNTAGS

Der Zoo schließt, die Faszination beginnt:
17.30 bis 22.00 Uhr

Karten an der Zoo-Kasse oder online
unter: shop.zoo-heidelberg.de
Erw.: 19,- € | Kind: 7,50 € & Sondertarife



SPARTIPP:

Rabatt-Code **EULE2021** direkt beim Kartenkauf angeben und sofort
5,- € je Zoo-Leuchten-Ticket Erwachsene sparen. Gilt nicht für Plus-/Treue-Ticket.

www.zoo-heidelberg.de/zoo-leuchten

SANITÄR UND SCHWIMMBADTECHNIK GAS-, WASSERINSTALLATIONEN



Beratung • Installation • Kundendienst • Wartung

Meisterbetrieb **Michael Rößler**

Werkstatt und Verkauf:
Mannheimer Straße/Ecke Breslauer Straße • 68775 Ketsch

Unsere Öffnungszeiten:

Montag: geschlossen
Dienstag - Samstag 9:00 - 13:00 Uhr
Donnerstag + Freitag: 15:00 - 18:00 Uhr

Tel. 06202 608068 oder 0170 8009679 • Fax 06202 608069 • www.badewelt.de



Fackel GmbH
Gewerbepark Hardtwald 5
68723 Oftersheim
Tel. 06202 576052
Fax 06202 576054
www.rollladen-fackel.de

- Rollläden aus Kunststoff, Aluminium und Holz
- Markisen und Jalousien
- Rolllöre und Rollgitter
- Textile Außenbeschattungen
- Motorisierung von Rollläden und Markisen
- Insektenschutzgitter
- Plissees und Flächenvorhänge
- Rollos und Vertikallamellen
- Neubespannung vorhandener Markisen
- Reparaturen und Instandsetzungen

UNTERRICHT

Nachhilfe

Klasse 4 bis zum Abi
Mathe, Deutsch, Englisch,
sehr preiswert (gewerblich)

☎ 01579 2470304



Im Notfall 24 h
telefonisch erreichbar

Pflegedienst Triebskorn gGmbH - Ihr Dienst für häusliche Altenpflege und Krankenpflege

- Grund- und Behandlungspflege
- Palliativpflege, Demenz-Betreuung
- Mobile Beratungen
- Betreutes Wohnen
- Zertifizierte Wundversorgung
- Versorgung mit Pflegehilfsmitteln

Viele Menschen möchten im Alter, bei Krankheit oder Behinderung in ihrer vertrauten Umgebung wohnen. Wir helfen ihnen dabei - mit unserer langjährigen Erfahrung im Pflegedienst und einem qualifizierten Personal.

Bürozeiten Mo-Fr 9.00-13.30 Uhr. **Tel:** 0 62 02 / 70 29 61
Sprechzeiten jederzeit nach telefonischer Vereinbarung. **Mail:** info@pflagedienst-triebskorn.de
Web: www.pflagedienst-triebskorn.de

Mannheimer Straße 1, 68782 Brühl ■ Hildastraße 9, 68775 Ketsch



ABACUS unterrichtet privat beim Schüler zu Hause.

Wir decken Mathe, Englisch, Deutsch, Französisch, Latein, Physik, Chemie und BWL / Rechnungswesen ab.

Melden Sie sich bitte, wenn Sie mit uns zusammenarbeiten wollen. Wir stellen uns gerne bei Ihnen vor!

Einzelnachhilfe zu Hause



06222-772 393
06202-126 2533
07261-862 8981

www.abacus-nachhilfe.de





Überregionale Coupons Nutzen Sie Ihre Vorteile als Leser!

Der Coupon ist **vor dem Zahlungs- bzw. Kassivorgang** vorzulegen, um den Vorteil in Anspruch nehmen zu können. Bei individuellen Preisvereinbarungen entfällt der Vorteil. Gegen den Verlag besteht von Seiten des Couponbesitzers kein Rechtsan-

spruch auf Gewährung der Vorteile beim Leistungspartner. Sie können alle Partner auf www.lokalmatador.de/vorteilsclub einsehen. Wichtiger Hinweis: Bitte beachten Sie die aktuellen Corona-Auflagen vor Ort.

NUSSBAUM Club



Messe Karlsruhe
Messeallee 1
76287 Rheinstetten

ermäßigter Eintritt

Wochenende 8,50€ statt 10€
Di. - Fr. 7,50€ statt 8,50€

Vom 30.10. bis 7.11. öffnet die offerta ihre Pforten. Auch 2021 steht die offerta im Zeichen der vier Themen Freizeit, Bauen, Lifestyle und Markthalle. Besucher finden regionale und überregionale Freizeitangebote, praktische Küchenhelfer, fachkundige Beratung für das nächste Heimwerker-Projekt, sowie Leckereien aus der Region und aller Welt.

Der Hauptpreis gilt für Wochenenden und Feiertag (da der Mo. 01.11. ein Feiertag ist). Der Sparpreis gilt nur in Verbindung mit dem Nussbaum Club Coupon/ der an der Kasse oder beim Eintritt vorgezeigt werden muss. Tickets kann man vor Ort oder Online kaufen.

Gültig bis 30.10.2021 - 07.11.2021

Ausschneiden und vor Ort einlösen

NUSSBAUM Club



**Zeppelin Museum
Friedrichshafen**
Seestr. 22
88045 Friedrichshafen
Tel. 07541 38010

**30 % Rabatt auf
das Familienticket**

Das Zeppelin Museum ist ein Erlebnisort der besonderen Art: Es bietet die weltweit umfangreichste und bedeutendste Sammlung zur Geschichte und Technik der Zeppelin-Luftschiffahrt.

Der Vorteil ist nicht mit anderen Rabatten oder Nachlässen kombinierbar. Keine Barauszahlung möglich.
Gültig bis 01.12.2021

Ausschneiden und vor Ort einlösen

NUSSBAUM Club



Eisstadion Polarion
Talwiesen 8
75378 Bad Liebenzell
www.polarion.de
Tel. 07052/5487

**0,50 € Nachlass auf
den Eintrittspreis**

Eisstadion Polarion

Das Kunsteisstadion im Schwarzwald begrüßt Euch herzlich und freut sich auf Euren Besuch!

Der Vorteil ist nicht mit anderen Rabatten oder Nachlässen kombinierbar.
Gültig von 02.10.2021 bis 31.03.2022

Ausschneiden und vor Ort einlösen

NUSSBAUM Club



Kult AG
Feldstr. 5
76571 Gaggenau
Tel. 07225 9882790
www.kult.ag

**10 % Rabatt auf alle Pappuhren
+ versandkostenfrei**

Das Original: Pappuhren aus dem Schwarzwald In Handarbeit gedruckt, auf Murgtärer Pappe kaschiert und in Form gestanzt. Betrieben mit Qualitätsuhrwerken von der Firma Junghans. Inklusive Batterie, großer ausführlicher Anleitung und ansprechend verpackt.

Kann im Online-Shop bestellt werden. Kaufen Sie jetzt direkt beim Hersteller mit 10% Rabatt auf www.kult.ag

Code: Nussbaumclub21

NUSSBAUM Club



Hockenheim-Ring GmbH
Am Motodrom
68766 Hockenheim
Tel. 06205 950216
www.hockenheimring.de

**2 Karten zum Preis von 1 für die
Hockenheimring Insider Tour.**

Ein 90-minütiger Rundgang hinter den Kulissen der Traditionsstrecke zeigt, wie die hochmoderne Multifunktionsarena im Detail funktioniert und erlaubt Einblicke ins Herz der Anlage.

Um einen Termin für eine Führung zu vereinbaren, melden Sie sich bitte per E-Mail an fuehrungen@hockenheimring.de. Pro Person/Tag nur einmal einlösbar. Keine Barauszahlung möglich. Nicht mit anderen Rabatten oder Nachlässen kombinierbar.

Ausschneiden und vor Ort einlösen

NUSSBAUM Club



Kuckucksuhren Unikate
Triberger Str. 38+40
78136 Schonach
info@schwarzwalduhr.de
www.kuckucksuhr.com

**5 % Rabatt auf das gesamte
Kuckucksuhren-Sortiment**

Im reinen Familienbetrieb werden ausschließlich Kuckucksuhren-Unikate gefertigt. Jede Kuckucksuhr wird komplett von Hand geschnitten.

Wenn der Gutschein vor Ort eingelöst, gilt Bezahlung bar vor Ort. Bei Bestellung per E-Mail per Vorkasse. Keine Barauszahlung möglich.
Gültig bis 31.07.2022

Ausschneiden und vor Ort einlösen

NUSSBAUM Club



**LEGOLAND®
Deutschland Resort**
LEGOLAND Allee
89312 Günzburg
www.LEGOLAND.de/nuss

37 € für eine Tageskarte
Reg. Preis Erw. ab 12 J. 49,50 €, Kinder 3 bis 11 J. 44,50 €

Wir bieten für Familien mit Kindern zwischen 2 und 12 Jahren jede Menge Abenteuer – genug für mehrere Tage voller Spaß und Action.

Kann online gebucht werden. Das Angebot gilt für die Saison 2021 (noch bis 28.11.) und die Tickets sind datiert (gelten nur am gewählten Besuchstag). Bitte genaue Öffnungszeiten und -tage beachten.

Gültig bis 28.11.2021

Ohne Code buchbar

NUSSBAUM Club



BIOENERMED GMBH
Schulstr. 22
64678 Lindenfels
bernd@bioenermed.com

**10 % Rabatt
auf Bioenermed HAMOVEN**

Die HAMOVEN Methodenkapseln von Bioenermed unterstützen Dich, lieber Herzensmensch, und Dein Nervensystem, denn dieses wird im Alltag stark beansprucht. Psychische Herausforderungen können in uns selbst, im Privat- und im Berufsleben entstehen und sich ausbreiten. Der Wunsch nach Re-Harmonisierung entsteht.

Kann im Online-Shop mit Verwendung des Gutscheincodes „Nussbaum“ bestellt werden. Gültig in allen Bestellmengen (Paket mit 3, 6 Packungen usw.). Mehrmalig einlösbar.

Gültig bis 31.12.2021

Code: NUSSBAUM



GENUSS

Rouven Richter, Raphael Heiche und Marcel Eßlinger (von links) haben 2017 die Heimat Distillers gegründet.

Foto: Heimat Distillers

WIE DIE IDEE ZU EINEM ALKOHOLFREIEN GIN AUS BADEN-WÜRTTEMBERG ENTSTAND

Die Heimat Distillers: „Das war schon ein Auf und Ab!“

Jeder kennt das Problem: Man geht abends mit Freunden aus, kann aber kein alkoholphaltiges Getränk zu sich nehmen, da man noch fahren muss. Doch auch hierfür gibt es inzwischen Lösungen. Eine davon ist der „Heimat Vogelfrei“, ein alkoholfreier Gin aus Baden-Württemberg.

Produzenten sind die Heimat Distillers aus Schwaigern, Mitte 2017 gegründet von den drei langjährigen Freunden Marcel Eßlinger, Rouven Richter und Raphael Heiche. Anfang 2019 wurde die Idee des alkoholfreien Gins geboren – aus einem Zufall heraus.

„Das ist ganz witzig“, beschreibt Rouven Richter rückblickend. Für einen Dreh mit dem SWR mussten die drei destillieren, besaßen aber noch nicht die Brennerlaubnis für ihre neue Destille. „So haben wir mit dem Zoll den Kompromiss getroffen, dass wir einfach mit Wasser destillieren, damit es im Film aussieht, als würde tatsächlich destilliert werden“, erklärt Richter.



Foto: Heimat Distillers

Destillieren ist eine umfangreiche Aufgabe.

„Eigentlich dachten wir alle, das gibt Müll.“

Wie beim echten Gin wurden auch noch Kräuter hinzugegeben. „Eigentlich dachten wir alle, das gibt Müll, aber das Ergebnis war besser als gedacht“, erinnert sich Richter. „Wir haben erkannt, dass wir mit Wasserdampf Botanicals destillieren und dadurch alkoholfreien Gin herstellen können“, meint Richter. Unter Botanicals versteht man „alle botanischen Zutaten, die für den Gin verwendet werden“, erläutert der Gründer. Dazu gehören unter anderem Wurzeln, Kräuter, Rinden, Zimt, Wachholder oder Gewürze.

Aus der Notlösung wurde eine fixe Idee. Doch bis zum fertigen Produkt galt es, noch einige Feinarbeiten zu leisten, ehe der Gin im Juli 2020 auf den Markt kam: „Das war schon ein Auf und Ab“, verrät Richter, der zugibt, dass auch immer wieder Zweifel aufkamen, ob es den Markt dafür gebe, ob das Produkt haltbar ist und ob es überhaupt schmeckt. „Schlussendlich sind wir sehr froh, dass wir es durchgezogen haben“, zeigt sich Richter stolz.

Geschmacksträger

Ohne Alkohol, der ein wichtiger Geschmacksträger ist, musste man jedoch andere Lösungen finden. „Das Geschmacksgefühl vom Alkohol, dieses Prickeln im Mund, das ist sehr schwer nachzuempfinden. In unserem Fall versuchen wir das durch einen Ingwer- und Chili-Mazerat, das eine prickelnde Schärfe erzeugt“, erläutert Richter.

Außerdem bedarf es sehr intensiver Botanicals. „Wir haben dafür natürlich eine mediterrane Note als vorherrschende Note eingebaut, was auch sehr gut funktioniert, weil gerade unser Wiesenthymian vom Geschmack sehr intensiv ist“, so Richter weiter.

Die Namensherkunft

Der Name „Heimat Vogelfrei“ ist neben dem Heimatbezug vor allem ein historisch angelehntes Wortspiel. „Das Wort vogelfrei war früher bezogen auf Menschen, die frei vom Gesetz waren und somit frei von Konventionen oder Normen lebten. Genauso verhält es sich mit unserem Vogelfrei. Als alkoholfreie Spirituose entspricht er nicht unseren alt dahergebrachten Vorstellungen, sondern definiert diese neu, vogelfrei eben. Aber es ist auch ein Wortspiel, vogel-FREI von Alkohol“, betont Richter. (haf)



Foto: Heimat Distillers

Hier können Sie den alkoholfreien Gin „Heimat Vogelfrei“ direkt über den QR-Code bestellen (Rabatt-Aktion bis zum 16.11.2021) oder auch über:



<https://kaufinbw.net/heimat-vogelfrei/>



Das vollständige Interview mit Rouven Richter mit weiteren spannenden Einblicken in die Welt des Destillierens finden Sie unter:

<https://lokalmatador.net/heimat-distillers/>

IMMOBILIEN

WIR SUCHEN IHRE IMMOBILIE!

WIR SUCHEN:

- Grundstücke für einen Bauträger ab 1.000 m²
- Mehrfamilienhäuser für eine Versicherungsgesellschaft ab 400 m² Wohnfläche
- Gewerbe-/Industrieobjekte für einen Unternehmer ab 1.000 m² Nutzfläche
- 3- bis 5-Zimmer-Wohnung bis 600.000 € für ein Beamtenhepaar
- RH oder DHH bis 850.000 € für Ingenieur mit Familie
- Freistehendes EFH bis 1,2 Mio. € für Ärzteehepaar mit Familie

ODER VERKAUFEN SIE IHRE IMMOBILIE DIREKT AN UNS -DISKRET, SCHNELL UND SICHER!

INFO-TELEFON: 0800 3 200 600

WWW.WIR-KAUFEN-DEINE-IMMOBILIE.DE

KÖNIGSKINDER
IMMOBILIEN

Königskinder Immobilien GmbH

Königstraße 62
70173 Stuttgartinfo@koenigskinder.de
www.koenigskinder.de

Haussanierung - Teil 2 -

Ob eine Sanierung Ihres Hauses sinnvoll ist, hängt von ihrer Energiebilanz ab. Die **Energiebilanz** ist eine detaillierte Aufstellung aller Wärmeverluste und -gewinne eines Hauses. Nur falls diese deutlich geringer ausfällt als der aktuelle technische Standard, lohnt sich die Sanierung.

Eine Sanierung steigert den **Wert Ihrer Immobilie**. Doch ob Sie Ihre Immobilie am

Markt gewinnbringend verkaufen können, hängt von vielen Faktoren ab, z. B. der Lage. Bevor Sie mit einer Sanierung viel Geld in das Haus investieren, sollten Sie sich auch überlegen, wie lange Sie selbst noch in der Immobilie wohnen wollen oder können (ziehen Sie ggf. eine Sanierung zur Barrierefreiheit in Betracht).

- Teil 3 folgt in KW 45-

MIETGESUCHE

Führungskraft (männlich 43),

sucht 2-3 ZKB, 60-70m², Balkon/Terrasse, bis 600,-€ kalt in Brühl und Umgebung von privat. Freue mich auf Ihren Anruf. ☎ 0152-08819750

Erfolgreich investieren und ein gutes Gewissen - GEHT DAS DENN??

Nachhaltige Solarbeteiligungen weltweit beim Marktführer ab € 10.000,- / 4,8 % Rendite p.a. / Laufzeit 10 Jahre!!!

- Investition in den größten Wachstumsmarkt -

Interesse? Rufen Sie uns unter 07033-5266-75 an!

Wir stellen für Sie den Kontakt her.

Emil-Haag-Straße 27
71263 Weil der Stadt
Fon 07033 5266-75
info@brigitte-nussbaum.de


Brigitte Nussbaum
GmbH und Co. KG

AZ-Garage

Stellplätze zu vermieten

Busse - Boote - Wohnmobile - Cabrios - Motorräder
frost- und nagersicher!

Telefon 0171 9536313

SCHNEIDER
IMMOBILIEN

IHR MAKLER & PROJEKTENTWICKLER

Seit 30 Jahren für Sie in der Metropolregion.

- ✓ Kostenlose und unverbindliche Wertermittlung
- ✓ Vermittlung & Ankauf von Immobilien und Grundstücken
- ✓ Rundumbetreuung von der Einwertung bis zum Notar



Wilhelm-Maybach-Straße 8 | 68766 Hockenheim
Tel: 06205 14210 | info@schneider-immo.net



Sie wollen Ihre Immobilie zum bestmöglichen Preis verkaufen?

Fragen Sie noch heute nach einer kostenlosen Marktwertermittlung!

Kennen Sie jemanden, der eine Immobilie verkaufen möchte?

Geben Sie uns Bescheid, Ihr Tipp ist uns etwas wert!



Julia-Lanz-Straße 6
68782 Brühl

Mobil: +49 176 6389 4429

Mail: info@myllek-immobilien.de

www.myllek-immobilien.de

GASTRONOMIE



**Essen auf Rädern – Qualität von Ehrenfried
Komplett-Menü inkl. Salat nur 7.10 €**

Frisch gekocht und heiß geliefert! – auch für Vegetarier –
Probierpreis für Neukunden: 3 Menüs zu je 5 €

**gültig vom 01.11.
bis 07.11.2021**

- Mo.** Gebratenes Hähnchensteak in Rahmsauce mit Eiernudeln und Erbsen
- Di.** Möhreintopf mit Wiener Würstchen (Schwein/Rind) und Brötchen
- Mi.** Ratatouillegemüse mit Rosmarinkartoffeln und Knoblauch-Dip
- Do.** Schweizer Wurstsalat (Schwein) mit Käse und Zwiebeln, Butter und Brötchen
- Fr.** Schollenfilet in Zitronensoße mit Salzkartoffeln, dazu Mischsalat
- Sa.** Bratwurst (Schwein) in Soße mit Wirsinggemüse und Kartoffelpüree
- So.** Frikadelle (Rind/Schwein) mit Karottengemüse und Butterspätzle

Kostenlose Bestellhotline 0800-347 36 37
weitere Angebote: www.ehrenfried.de



ab
€ 6,45

Lecker. Vielfältig.
Zuverlässig.
Malteser Menüservice

Auch an Sonn- und Feiertagen!

Für Neukunden bieten wir eine Probewoche zum halben Preis an.
Weitere Informationen unter **0800 30 20 10 3** (kostenfrei)
www.malteser-wiesloch.de

**KURZER WEG
ZUM GUTEN SERVICE!**

STELLEN jobsucheBW



Stadt
Schwetzingen

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt **unbefristet** und in **Vollzeit** eine

pädagogische Fachkraft (m/w/d)
für die **Leitung der außerschulischen Betreuung**

an der Nordstadt-Grundschule zur Übernahme von Leitungsaufgaben im Betreuungsteam im Bereich der verlässlichen Grundschule und des Hortes.

Die Vergütung erfolgt bei Vorliegen entsprechender Voraussetzungen in Entgeltgruppe S 8a TVöD.

Weitere Informationen sowie die Möglichkeit zur Online-Bewerbung **bis zum 7. November 2021** finden Sie unter

www.schwetzingen.de/stellenangebote.

Putzhilfe gesucht

2 Personenhaushalt in Plankstadt sucht eine zuverlässige Hilfe mit Deutschkenntnissen für 3 Stunden wöchentlich. Bitte melden Sie sich telefonisch unter 0175 7300221 oder 06202 9478588

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir einen selbständig arbeitenden

Mitarbeiter (m/w/d) im Garten- u. Landschaftsbau mit Führerscheinklasse II und III zum sofortigen Einstieg. **Schwerpunkt Pflaster- und Kanalisationsarbeiten.**

Haus-, Hof- und Garten Service, Wolfgang Chmielorz
☎ 06202-64469, ✉ info@hhgs-ketsch.de



Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir **ab sofort**
Onlinemarketing-Manager (m/w/d)

Ihre Aufgaben:

Planung und Umsetzung von Onlinewerbe- sowie SocialMedia-Kampagnen

Bewerbung bitte an:

✉ bewerbung@onlinemakler24.de oder
WbV Onlinemakler GmbH • Schwetzingen Str. 32 • 68782 Brühl

**Zu einer Bewerbung gehören immer
Anschreiben, Lebenslauf und Zeugnisse.**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir einen selbständig arbeitenden **Mitarbeiter (m/w/d) im Garten- u. Landschaftsbau** mit Führerscheinklasse III, Führerscheinklasse II wäre von Vorteil, zum sofortigen Einstieg.
Schwerpunkt Unterhaltungspflege von Grünanlagen, Rückschnitt von Bäumen und Sträuchern, allgemeine Gartenarbeiten.
 Haus-, Hof- und Garten Service, Wolfgang Chmielorz
 ☎ 06202-64469, ✉ info@hhgs-ketsch.de

Gute Seele gesucht
 die unser Haus in Plankstadt mit Herz und Verstand in Schuss hält. Tel. 015736906690

STELLENGESUCHE

Wir suchen ab sofort Zusteller m/w/d | ab 13 Jahren
 für die Brühler Rundschau
Verteilung: Freitag



Gärtner sucht Arbeit
 Heckenschnitt, Baumfällung, Rollrasen, Grünschnittentsorgung, Pflasterarbeiten, Gartenzäune, Entrümpelungen, Fensterreinigung etc.
 Bitte anrufen unter Tel. 0163 9668222

zur Übernahme eines Bezirks bzw. als Urlaubsvertretung

- Rohrdorf: Adlerstr., Geierstr., Wiesenstr. u.s.w.

Ihre Vorteile auf einen Blick:

- seriöse Tätigkeit im Angestelltenverhältnis, fester Verteiltag
- pünktliche und regelmäßige Bezahlung
- gesetzlicher Urlaubsanspruch
- gesetzeskonformer Arbeitsvertrag und Anspruch auf alle gesetzlichen und sozialen Leistungen
- Mitarbeitervergünstigungen bei namhaften Anbietern

Sind Sie zuverlässig, engagiert, mindestens 13 Jahre alt und haben Lust auf eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit?
 Im Auftrag von Nussbaum Medien verteilen die Zusteller der G.S. Vertriebs GmbH wöchentlich über 1 Million Lokalzeitungen in über 380 verschiedenen Städten und Gemeinden.

SENIORBETREUERIN
 versorgt und betreut Sie im eigenen Zuhause zuverlässig und liebevoll, mit guten Deutschkenntnissen.
 Stundenweise oder 24-Stunden-Betreuung möglich.
 ► Tel. 06205 3055898 oder Handy 0171 8325157 ◀

GESCHÄFTSANZEIGEN

Mehr Informationen erhalten Sie unter www.gsvertrieb.de/zusteller oder telefonisch unter 07033 69240.



G.S. Vertriebs GmbH
 Josef-Beyerle-Str. 2 | 71263 Weil der Stadt
 Tel. 07033 6924-0 | www.gsvertrieb.de

INTERESSE GEWECKT?
 Bewerben Sie sich jetzt!



KLIMA ARENA
 Dietmar-Hopp-Straße 6
 74889 Sinsheim
bewerbung@klima-arena.de



Ab sofort suchen wir:

Mitarbeiter Bildung (m/w/d)
Teamleitung Kasse und Buchungsservice (m/w/d)
Werkstudent/in für den Bereich Sonderausstellungen und Veranstaltungen (m/w/d)
 Näheres unter: www.klima-arena.de/ueber-uns/stellenangebote

– An unsere Anzeigenkunden –
Geänderter Anzeigenschluss aufgrund Allerheiligen

Kalenderwoche 44

Alle Anzeigenschlüsse sind um einen Tag nach hinten verlegt.

Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So
01.11.	02.11.	03.11.	04.11.	05.11.	06.11.	07.11.

Ausnahmen der Anzeigenschlüsse
 Assamstadt, Eberstadt, Krautheim, Brackenheim, Cleeborn, Lauffen, Neckarwestheim, Nordheim, Zaberfeld, Güglingen, Neckartal und Zabergräu bleiben unverändert.
 Der Anzeigenschluss für Leingarten wird auf Dienstag, 12 Uhr verlegt.

Eine Übersicht des Verbreitungsgebiets
 von Nussbaum Medien St. Leon-Rot und Nussbaum Medien Bad Rappenau finden Sie unter www.nussbaum-medien.de/ueber-uns/verbreitungsgebiet

Zuverlässige Reinigungskraft für 2- Personen-Haushalt in Brühl/Rohrhof für ca. 3 Stunden/Woche gesucht. Gute Deutschkenntnisse und die Fähigkeit selbstständig zu arbeiten wäre von Vorteil. Ich freue mich auf Ihren Anruf unter Tel.: 06202-920241

Wagner
 Gartengestaltung 
 tel/fax 06202/927387 / wagner-garten@gmx.de

ANZEIGE

Weihnachten bei Photo & Film Medien Eines der schönsten Weihnachtsgeschenke



Ihre alten Filme (Super-8, Normal-8, 16mm Filme, Video-Kassetten aller Art) und auch Tonträger wie Schallplatten und Tonbänder sowie Dias und Negative werden für die Zukunft auf digitale Datenträger transferiert (kopiert) und gesichert. Denn nicht nur die Technik lässt nach, sondern auch das Trägermaterial.

Das Team von Photo & Film Medien ist in der Region seit über 35 Jahren bekannt und kann auf eine lange und umfangreiche Erfahrung in der Film- und Fotoerstellung zurückgreifen.

Photo & Film Medien ist seit 2002 in Wiesloch ansässig und hat sich seitdem einen Kundenkreis aufgebaut, der inzwischen

ganz Deutschland umfasst. Durch die Digitalisierung von altem Film- und Fotomaterial auf moderne Datenträger können Sie individuelle Geschenke zu jedem Anlass und für jeden Geldbeutel in Auftrag geben.

Ebenso gerne werden auch digitalisierte Fotos, eingebunden in Fotobücher, Fotokalender oder Grußkarten, verschenkt. Allerdings sollte man hierbei nicht allzu lange warten, denn eine gewisse Produktionszeit muss berücksichtigt werden.

Bei allen Fragen bezüglich der Digitalisierung alter Fotos, Filme oder Videoaufnahmen ist Photo & Film Medien in Wiesloch ein kompetenter Ansprechpartner.

Ihr 1A-Fotofachgeschäft
 Photo & Film Medien
 Eichelweg 6, 69168 Wiesloch
 Telefon 06222 664422
 www.multimedia-tp.de

STAUBSAUGER – SERVICE H. ZEMANN
 Sie finden uns ab sofort in der **Karlsruher Str. 113 in Ketsch**

Verkauf von Neugeräten
 Annahme und Durchführung von Reparaturen
 Ersatzteile und Zubehör geeignet für
 Electrolux, LUX, SEBO, Kirby, Vorwerk u.a.
 Öffnungszeiten:
 Dienstag und Donnerstag 10 - 16 Uhr durchgehend,
 oder telefonisch anmelden unter: 06202/609120 od. 0171 / 5438500

Hausmann
 Holzbau & Dachtechnik
 Schütte-Lanz-Str. 9 - 68782 Brühl

 Thomas: 0152 53620494 ■ Gerüstbau
 Stiev: 0174 7934401 ■ Holzbau
 ■ Trockenbau
06202 4097021 *Alles aus einer Hand*

**Neuer Teppichboden gewünscht?
 Bitteschön!**

Raum³ brenk
 Wohnideen vom Spezialisten
 Rheingoldstr. 8 | 68199 Mannheim | Tel. 0621 / 851648
 www.brenk-wohnen.de

GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU
 Ihr vertraulicher Partner für Ihren Garten. 
Unsere Fähigkeiten:

- Herbstrückschnitt
- Rückschnitt von Bäumen (Fällen)
- Rollrasen (Rasen säen & sanden)
- Rindenmulch & Unkrautvlies
- Schrebergarten-Arbeiten
- Terrassenbau und -erweiterung
- Treppen-Neusanierung
- Pflasterarbeiten aller Art
- Zauninstallationen aller Art
- Palisaden setzen


 ☎ **0178/5529403** Planung, Gestaltung & Beratung sind kostenlos.
 ✉ baumundstein@hotmail.com

FTM GmbH
 Speyerer Str. 28 · 68782 Brühl
 Tel.: 06202-978 6040
 Mobil: 0173-95 48994
 E-Mail: info@ftm-hd.de
 Web: www.ftm-hd.de
 Für tolle Möglichkeiten

- Fliesenverlegung
- Badsanierung
- Terrassen- und Balkonsanierung
- Bodengleiche Dusche (gefliest)
- Trockenbauarbeiten
- Akustikdecken
- Brand- und Schallschutzwände
- Wandgestaltung

BEILAGENHINWEIS
 Teilen dieser Ausgabe liegt ein Prospekt der folgenden Firma bei:
Wohnkult by Bianca Gluth
 Wir bitten Sie um freundliche Beachtung.

**Wir kaufen
 Wohnmobile + Wohnwagen**
 Tel. 03944 36160
 www.wm-aw.de Fa.


FINANZEN UND VERSICHERUNGEN IN DER REGION



Mehr zum Thema finden Sie auch auf
www.lokalmatador.de/finanzen



Steuern? Lass ich machen.

Für Sie vor Ort:
 Beratungsstellenleiter Erwin Stoll
 Benzstr. 5, 68775 Ketsch
 Tel. 06202 65515, E-Mail: Erwin.Stoll@vlh.de

Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V. – wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 S1BerG.



Mehr für mich.

www.vlh.de

Dienstleistung nicht haushaltsnah

Der Gesetzgeber hat für Steuerzahler die Möglichkeit geschaffen, sogenannte haushaltsnahe Dienstleistungen in ihrer Steuererklärung geltend zu machen. Dazu zählen unter anderem Handwerkerleistungen, die in und an einer Immobilie erbracht werden. Doch die Rechtsprechung hat dem enge Grenzen gesetzt (Bundesfinanzhof, Aktenzeichen VI R 18/16).

Keine Steuerbegünstigung für neue öffentliche Mischwasserleitung

Der Fall: Ein Hauseigentümer wurde für die Neuverlegung der öffentlichen Mischwasserleitung bzw. Abwasserentsorgungsleitung zur Kasse gebeten. Er machte anschließend den Lohnkostenanteil als haushaltsnahe Dienstleistung geltend, denn die Maß-

nahme sei ja noch im räumlichen Bereich seines Haushalts erbracht worden. Doch der Fiskus verweigerte dies und bestritt den unmittelbaren Haushaltsbezug.

Kein räumlich-funktionaler Zusammenhang

Das Urteil: Die höchsten Finanzrichter schlossen sich der Rechtsmeinung der Behörden an. Es habe sich hier um einen Baukostenzuschuss für Arbeiten an einem Teil des öffentlichen Sammelnetzes gehandelt - und nicht unmittelbar um den Anschluss des Hauses an die Versorgungsleitung. Es fehle deswegen am erforderlichen räumlich-funktionalen Zusammenhang zum Haushalt des Steuerpflichtigen. (ots/Bundesgeschäftsstelle Landesbausparkassen LBS/red)

Weitere Artikel finden Sie auch unter
www.lokalmatador.de/finanzen/



Foto: gan chaonan/iStock / Getty Images Plus



Foto: Simon Dannhauer/iStock / Getty Images Plus

Kindergeld rechtzeitig beantragen

Kinder kosten Geld. Es fängt mit einem Kinderwagen und Windeln an und hört mit dem Führerschein und einem Studium möglicherweise auf. Bis zum 18. Lebensjahr sind es im Durchschnitt 148.000 Euro. Allerdings unterstützt der Staat Familien und beteiligt sich teilweise an den Kosten. Denn Eltern bekommen Steuervorteile.

Lohnsteuermerkmal Kind bringt Vorteile

Das Standesamt übermittelt die Geburt eines Kindes an das Bundeszentralamt für Steuern automatisch. Das Lohnsteuermerkmal Kind wird somit in der zentralen Datenbank hinterlegt, die der Arbeitgeber monatlich abrufen. So wird das Kind bei der Lohn- oder Gehaltszahlung berücksichtigt. Das bedeutet etwas weniger Steuern in Bezug auf die Kirchensteuer und gegebenenfalls den Soli. Auch der Zuschlag bei der Pflegeversicherung für Kinderlose fällt mit dem ersten Kind weg. Der Eintrag des Lohnsteuermerkmals Kind hängt von der Steuerklassenkombination der Eltern ab. Bei der Steuerklassenkombination IV/IV erhalten beide Elternteile den

Zähler 1,0. Bei der Kombination III/V wird das Kind nur in der Steuerklasse III mit 1,0 eingetragen, in der Steuerklasse 5 gibt es keinen Eintrag. In den Steuerklassen I und II wird das Kind mit 0,5 berücksichtigt.

Kindergeld sofort nach der Geburt

Sobald der Nachwuchs das Licht der Welt erblickt hat, sollte an das Kindergeld gedacht werden. Und das ist nicht wenig. Für das erste und zweite Kind gibt es 219 Euro, fürs dritte 225 Euro und fürs vierte 250 Euro und das steuerfrei. Einmal beantragt, fließt es bis zum 18. Lebensjahr automatisch. Der Antrag muss bei der örtlichen Familienkasse zusammen mit der Geburtsurkunde und der Steueridentifikationsnummer des Kindes eingereicht werden. Das Kindergeld wird längstens sechs Monate rückwirkend ausbezahlt. Wer es zu spät beantragt, verliert die ersten Monate. Da das Finanzamt weitere Steuervorteile vom Kindergeldanspruch abhängig macht, sollte der Antrag unbedingt gestellt werden. Regestauf (ots/Lohnsteuerhilfe Bayern e.V./red)

Weitere Informationen zum Thema erhalten Sie auf www.lokalmatador.de/webcode/thema-3260/



Das schönste Weihnachtsgeschenk

sind **IHRE ALTEN FILME** auf DVD

**Wir überspielen Super 8, Normal 8, VHS, Hi-8, miniDV u.v.m. auf DVD.
Photo Film Medien, Eichelweg 6, 69168 Wiesloch, Tel. 06222 66 44 22**

GARTENPFLEGE / LANDSCHAFTSBAU

Wir realisieren Ihre Gartenträume zuverlässig, professionell, preiswert

- allgemeine Gartenpflegearbeiten
- Baumpflege/Fällung
- Zauninstallation
- Gartenwege/Terrassenbau
- Grünschnittsorgung
- u.v.m.

HERBSTSCHNITT AN STRÄUCHERN & HECKEN
15% Preisnachlass.

Besichtigung, Beratung und Angebot sind kostenfrei.
Mobil: 0176 16371659 • E-Mail: gartendienst-tahir@web.de



JETZT PREISE SICHERN!
Schon heute an den nächsten Frühling denken.




heckert

mannheimer landstraße 15
68782 brühl/baden
tel.: 06202 9479966
mail: info@heckert-markisen.de
web: www.heckert-markisen.de




fuchs GmbH

Wertstoffhof

Annahme von Gewerbe- und Privatabfall jeglicher Art
Täglich 7.00 bis 17.00 Uhr Sa. 8.00 bis 13.00 Uhr
Abholung durch unseren Containerdienst

Wittener Str. 14 • 68219 Mannheim
06 21 - 89 71 20
www.fuchs-container.de

Containerdienst
Entsorgung
Umweltschutz

Garage undicht!

Risse in der Garagendecke?
Nahtlose, hochflexible Beschichtung auf Garagen, UV-beständig, frostsicher bis -40 Grad/Hitze bis +90 Grad, keine Kiesschüttung erforderlich. Mit Garantie! (Fertigaragen, Betondecken, Teerpappe)
Bautenschutz H. Neuber
68782 Brühl, Tel. 06202 702151, www.bs-neuber.de

★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★
★ **Ich bin auch in dieser Zeit für Sie da und übernehme preiswert** ★
★ ● Sanierung: Wohnung, ● Service rund ums Haus ● Balkon & Terrassen ★
★ Haus, Garage, Bad ● Maler-/Tapezierarbeiten ● Kellerwand-, ★
★ ● Fliesen, Platten etc. legen ● Bagger- und Gartenbau ● Fundament- & ★
★ **0163 9470432** ● Fensterlieferung/ ● Renovierungen ★
★ -einbau ● Entrümpelungen ★
★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★

Erfahrener Rentner macht alle anfallenden Reparaturen:
von kleinen Sanitärarbeiten, Flachdachschweißungen,
Malerarbeiten, Innenausbau und Fassaden.

Tel. 0152 22412317

FLIESEN

RÖLL

MEISTERBETRIEB

- Badplanung in 3D
- Fliesenverlegung von Mosaik bis zur Großformatfliese
- Fliesen-Reparaturarbeiten
- Sanierung von Bad, Balkon und Terrasse
- Kalkputze und Natursteinarbeiten
(zertifizierter Kalkkindfachbetrieb)



Talhausstraße 6 | 68766 Hockenheim | Telefon 0 62 05 - 37 90 20
Mobil 0171-4117066 | info@fliesenroell.de | www.fliesenroell.de



Ihre Immobilienexperten

in der Region für alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilienbewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf Rentenbasis und Vermietung.
Profitieren Sie von unserer über 41-jährigen Erfahrung.
Rufen Sie uns an, mit uns kann man reden!

GARANT
IMMOBILIEN

Telefon: 0621 84 55 78-0
mannheim@garant-immo.de
www.garant-immo.de

RECHTSANWÄLTE IN DER REGION



Mehr zum Thema finden Sie auch auf
www.lokalmatador.de/recht

Mario Bauer

RECHTSANWALT

Heidelberger Straße 6 | 68782 Brühl
Fon 06202 74092 | Fax 06202 74094



Schwerpunkte und weitere Informationen: www.kanzlei-bauer-bruehl.de

BOOS & ELFNER

Anwaltskanzlei

Familienrecht

Scheidung, Unterhalt, Sorgerecht, Ehevertrag

Erbrecht

Testament, Pflichtteil, Vorsorgeregelung

Mietrecht

Mietvertrag, Kündigung, Räumung

Schönauer Str. 33 • 68723 Plankstadt
06202 5777290 • www.boos-elfner.de



JUTTA BOOS
Rechtsanwältin | Fachanwältin für Familienrecht
VERENA ELFNER
Rechtsanwältin | Fachanwältin für Familienrecht

Untermieter blieb und musste zahlen

Ein Untermieter, der nach dem Ende des Hauptmietverhältnisses nicht auszieht und schließlich zur Räumung verurteilt wird, kann zu einer Nutzungsentschädigung für die entgangenen Mieteinnahmen des gesamten Objekts verpflichtet werden. So lautet nach Auskunft des Infodienstes Recht und Steuern der LBS ein höchstrichterliches Grundsatzurteil (Bundesgerichtshof, Aktenzeichen V ZR 26/20).

Störrischer Untermieter

Der Fall: Der Hauptmieter einer über 100 Quadratmeter großen Wohnung hatte einen Raum von nur sieben Quadratmetern an einen Untermieter vermietet. Als der Hauptmieter starb, wollte der Untermieter nicht ausziehen. Es folgten eine Verurteilung zur Räumung mit

Fristsetzung und schließlich eine Zwangsräumung. Danach forderte der Eigentümer eine Nutzungsentschädigung für die gesamte Wohnung und nicht nur für den kleinen Teilbereich des Untermieters.

Nutzungsentschädigung gerechtfertigt

Das Urteil: Der BGH sah den Anspruch auf Nutzungsentschädigung als berechtigt an.

Mit der Herausgabeforderung von Seiten des Vermieters sei der Untermieter in Verzug geraten. Es sei irrelevant, dass er selbst nur einen verschwindend geringen Teil der Wohnung in seinem Besitz hatte.

Durch die Weigerung der Herausgabe habe die Wohnung nicht neu vermietet werden können. (ots/Bundesgeschäftsstelle Landesbau-sparkassen LBS/red)

Weitere Artikel finden Sie auch unter
www.lokalmatador.de/recht/



Foto: mythja/iStock/GettyImagesPlus

Fallobst: Müssen Grundstückseigentümer die Früchte aus Nachbars Garten dulden?

Herbst ist Erntezeit: Wird das Obst jedoch nicht schnell genug vom Eigentümer des Baumes gepflückt, kann es bei grenznahen Bäumen passieren, dass das heruntergefallene Obst in Nachbars Garten landet. Doch wem gehört eigentlich das Obst, welches von Nachbars Baum auf das eigene Grundstück fällt? Und wer muss die Früchte beseitigen? Fest steht: Solange die Frucht noch am überhängenden Ast hängt, gehört sie dem Eigentümer des Baumes.

Fallobst für den Nachbarn

Anders verhält es sich bei heruntergefallenen Früchten: Landet eine Frucht aufgrund ihrer Reife, des Windes oder ähnlichem in Nachbars Garten, gehört sie nach § 911 BGB dem Eigentümer dieses Grundstücks. Der darf die Früchte aufheben und behalten. Wichtig ist, dass es sich bei den Früchten tatsächlich um Fallobst handelt. Das bedeutet, dass der Nachbar warten muss, bis das Obst abfällt – er darf nicht durch schütteln des Baumes oder abpflücken der Früchte nachhelfen.

Zuviel des Guten

Eine Pflicht des Grundstückseigentümers, das Fallobst des

Nachbarn auf dem eigenen Grundstück zu dulden, ergibt sich aus § 911 BGB nicht. Wird die Menge der heruntergefallenen Früchte zu einer unzumutbaren Last für den Grundstückseigentümer, kann er vom Eigentümer des Baumes die Beseitigung des Fallobstes verlangen.

Handelt der Nachbar nicht in einem angemessenen Zeitrahmen, darf der Grundstückseigentümer das Obst entfernen lassen und eine Aufwandsentschädigung vom Eigentümer des Baumes verlangen – so entschied das Amtsgericht Backnang in seinem Urteil vom 31. März 1989.

Zudem gilt: Kommt es durch die überhängenden Äste und dem damit verbundenen Fallobst zu einer Beeinträchtigung in der Benutzung des Grundstücks, kann der Eigentümer von seinem Nachbarn verlangen die herüberhängenden Äste zu beseitigen.

Nach § 910 Absatz 1 BGB darf der Eigentümer des Grundstücks den Überhang sogar selbst abschneiden, sofern der Eigentümer des Baumes eine angemessene Frist zur Beseitigung nicht eingehalten hat. (ots/POLL IMMOBILIEN/red)

Weitere Artikel finden Sie auch unter
www.lokalmatador.de/recht/



ZUHAUSE SCHÖNER WOHNEN

www.lokalmatador.de/bauen-wohnen/

Foto: FollowTheFlow/Stock/Getty Images Plus

Wohntrend Wabi-Sabi

Mit Wabi-Sabi zieht ein neuer Einrichtungstrend aus Japan in die deutschen Wohnzimmer ein. Er speist sich aus dem Zen-Buddhismus und zelebriert das Einfache, Unvollkommene und Vergängliche – sprich: Die Möbel dürfen etwas Patina haben, die Lieblingstasse kann ruhig etwas schief sein und auch die abgewetzte Stelle in der Ledercouch stört nicht weiter. Dabei gilt: Weniger ist mehr!

Menschen, die ihre Wohnung im Wabi-Sabi-Stil gestalten, bevorzugen außerdem helle Farben, viel Licht und Naturmaterialien. Deshalb passt ein Echtholzboden perfekt ins Wabi-Sabi-Zimmer. Nachhaltig und wohngesund sollten auch alle eingesetzten Bau- und Verlegewerkstoffe sein. Man erkennt sie am Ecode-Siegel.

Mehr als Einrichtung

Eigentlich ist Wabi-Sabi eine Lebensphilosophie. Ziel dabei ist es, Ruhe und Harmonie in den Alltag zu bringen. Anhänger des Wabi-Sabi beschränken daher ihre Wohnungseinrichtung auf wenige, funktionale Möbelstücke. Auch die Dekoration fällt minimalistisch aus. Meist sieht man im Wabi-Sabi-Zimmer Dinge, die einen Charakter haben oder auf irgendeine Weise einzigartig sind. Das können zum Beispiel Erbstücke, Urlaubsmitbringsel oder eine selbstgetöpferte Vase sein. Trotz dem Hang zur Schlichtheit muss eine im Wabi-Sabi-Stil gestaltete Wohnung nicht ungemütlich sein. Natürliche und dezente Farben bringen eine gewisse Wärme und Behaglichkeit in die Räume. Bevorzugt werden Creme, Beige,

Grau sowie gedeckte Grün- und Blautöne und Pastellfarben. Die Materialien für den Wabi-Sabi-Raum kommen von Mutter Natur. Ganz typisch sind Holz, Steingut, Keramik, Wolle oder Leinen. Weitere Kennzeichen der fernöstlichen Lebensphilosophie sind Unvollkommenheit und Vergänglichkeit. Deshalb ist eine Wabi-Sabi-Wohnung niemals perfekt. „Ecken“ und „Kanten“ werden an den Einrichtungsgegenständen bewusst toleriert. Zum Beispiel der feine Riss in der Teekanne, der kleine Kratzer im Glastisch oder andere Gebrauchsspuren. Ebenso wichtig ist den Wabi-Sabi-Fans die Verwendung hochwertiger und langlebiger Produkte. Idealerweise stammen sie aus lokaler Produktion. Damit zeigt sich die Lebenseinstellung aus Fernost als Gegenentwurf zur seelenlosen Konsum- und Wegwerfgesellschaft. Wirklich perfekt ist das Wabi-Sabi-Zuhause erst dann, wenn auch alle verwendeten Bau- und Verlegewerkstoffe wie zum Beispiel Klebstoffe, Spachtelmassen oder Grundierungen nachhaltig bzw. wohngesund sind. Das international anerkannte Öko-Label Ecode gibt dabei Orientierung. (bau-pr/GEV/red)



Polsterei, Raumgestaltung, Wohnen & Lifestyle
Möbel & Wohnaccessoires

Wolf Wohnraumverschönerer

Waghäuseler Str. 49 68794 Oberhausen Tel. 07254-955264
Mannheimer Str. 113 68723 Oftersheim Tel. 06202-9530500

Du möchtest deine vier Wände in neuem Glanz erstrahlen lassen? Die Raumausstattungs- und Innenausbauexperten unterstützen dich bei der Verwirklichung deiner Wohträume mit Ihrem Know-how und einem vielfältigen Leistungsspektrum.

Buche jetzt die Experten rund ums Thema Wohnraumverschönerung und staune über das überraschende Ergebnis!

- Polsterei ■ Gardinen
- Boden ■ Maler & Tapezierarbeiten
- Sonnenschutz ■ Innenausbau
- Sanierung
- Raumakustik & Spanndecken
- Beleuchtung

3% Cashback

stationär

online



auf Anfrage



www.kaufinbw.de/daniela-wolf-raum-und-ausstattung



DER NEUE CUPRA BORN. 100 % ELEKTRISCH JETZT BESTELLBAR.

REINE VERNUNFT WIRD NIE DIE WELT VERÄNDERN. WILLKOMMEN IN EINER NEUEN WELT DES ELEKTRISCHEN AUTOFAHRENS. BEGEHRENSWERT. SCHÖN. KRAFTVOLL. FÜR ALLE, DIE AUTOS LIEBEN. MIT 204 PS. DANACH KEHRT NIEMAND MEHR INS GESTERN ZURÜCK.
A NEW IMPULSE. FOR A NEW GENERATION.

AUTOHAUS KOBIA GMBH
ROBERT-MAYER-STR. 12, 74889 SINSHEIM
07261 9752100, WWW.KOBIA.DE

CUPRA Born 150 kW (204 PS)/58 kWh: Stromverbrauch: kombiniert 16,8 kWh/100 km; CO₂-Emissionen: 0 g/km. CO₂-Effizienzklasse: A+++ (WLTP-Werte).

Abbildung zeigt Sonderausstattung.